

Konec opojnega vonja miru

MIRAN STARIC

Tretja bomba v zadnjih desetih dneh je pokazala, da se je Ira dokončno odločila za nadaljevanje vojne, ki je v zadnjih 25 letih zahtevala več kot tri tisoč žvrljenj. Politično krilo Ire Sinn Fein je po neuspešnih pogajanjih z Londonom začasno odrinjeno na stranski tir, oblast so prevzeli vojaški poveljniki.

Irina podpora voditelju Sinn Feina Garyju Adamsu je namreč temeljila na predpostavki, da jim ta lahko zagotovi združeno Irsko, medtem ko je Zahod od Adama pričakoval, da mu bo izročil Iro in trajen mir. Na nezdržljivost teh predpostavk so se mnogi spomnili šele, ko je prejšnji teden po sedemnajstmesecnem premirju bomba razdejala Docklands. Okoreli Irini gverilci so očitno prvi izgubili potrpljenje, žal se preden se je iztekel zadnji rok za začetek uradnih pogajanj, ki ga je priporočila komisija ameriškega senatorja Georga Mitchella. Britanski premier John Major je tako moral sprejeti zanj povsem upravičeno odločitev, da izključi Sinn Fein iz procesa mirovnih pogajanj, saj Adams očitno ni mogel ali ni želel zadržati Irinih gverilcev, njihovih dejanj pa ne obsoja. Toda brez sogovornika se ni mogoče pogajati, kot se ni mogoče pogajati s sogovornikom, ki ni pripravljen na nikakršno popuščanje. Major je namreč dovolil, da je sedemnajst mesecev premirja spolzelo mimo brez vsakega napredka. Ko je skrbel, da med privrženci ne bi naredil vtisa slabica, je očitno spregledal dejstvo, da bi moral tudi Adams svojim privržencem pokazati kakšen konkreten dosežek. V mirovnem vakuumu so zanje izgubili vsi razlogi za premirje.

Včerajšnja bomba zagotovo ni bila zadnja v seriji, ki se bo nadaljevala do takrat, ko bo Major nehal vztrajati pri razpisu volitev na Severnem Irskem pred pogajanjimi vseh sprih strani in takojšnji razorožitvi Ire ali pa do dokončnega uničenja severnoirskih teroristov. Če se Irini gverilci sploh česa bojijo, so to volilne skrinjice. Te bi namreč lahko pripeljale do disperzije moči, ki jo imajo, in hkrati pokazale, da jih podpira le še peščica najbolj zadržanih katolikov. Opojen vonj miru, ki je zadnje leto preplaval ulice Belfasta, je otopil nacionalistično in versko gorečnost.

Ce se Major še naprej ne bo hotel o miru pogajati s tistimi, ki mir onemogočajo, je še najboljše, da se o končnem pristopu k rešitvi vprašanja Severne Irske neposredno uskladi z irskim predsednikom Johnom Brutonom. Hkrati s tem se bo posredno zmanjšala vloga ameriškega predsednika v mirovnem procesu. Clinton je s tem, ko je Adamsu podelil legitimnost, zbudil prevelika pričakovanja v Iri, ki so - po tem, ko so zvođenela - pripeljala do malodušja. Od bojev in skrivanja utrjene gverilce so zamenjali mlajši, krvoločnejši, s katerimi bodo pogajanja malodane nemogoča. Tudi Adams priznava, da je mirovni proces mrtev. Ozivljanje bo za naslednje britanske vlade veliko bolj ponižujoče, kot bi bilo »ponižanje«, ki je bilo prevelika cena za Majorja.

Plaz zasul dva planinca na Voglu

BOHINJ - Gore so včeraj nekaj pred poldnevom terjale nove smrtno žrtve. Na Voglu je malo pred poldnevom plaz zasul trojico planincev iz Ljubljane. Kot so sporočili na kranjski upravi za notranje zadeve, sta življenje pod snegom izgubila Goran Kranjc in Andrej Tomšič, Anton Avsenek pa se je uspel rešiti. Včeraj popoldne je močno sneženje zajelo Slovenijo in povzročilo obilo težav v prometu. Že v zgodnjih večernih urah je bil promet prepovedan za tovorna vozila, zaprta pa je bila tudi cesta Ljubljana-Celje preko trojanskega klanca.

Tragedija pri Bazovici

TRST - Lani so 41-letno Miro Baranič iz Nove Gorice rešili, tokrat pa ji ni bilo pomoči, kot tudi niso mogli pomagati 47-letnemu Liviu Novsaku. Karabinjerji so ju našli mrtva v majhni montažni hiši na bazoviški gmajni. Ubita sta bila s strelom v glavo in prei-

skovalci si niso še na jasnem, če je šlo za umor-samomor ali za dvojni samomor. Do karabinjerjev iz Bazovice se je obrnila Novsakova mati, ker se sin nekaj dni ni oglasil.

Junija lani je Novsak, ki je bil znan nasilnež in bolesto ljubosumen, med neko

večerjo z nožem težko ranil Baraničevo. Sam jo je pripeljal v bolnišnico. Zaprli so ga, vendar je ženska zatem dogodek skušala čimbolj omiliti, češ da so tistega večera precej popivali, tako da je odsedel vsega skupaj mesec dni. Na 5. strani

VELIKA BRITANIJA / ŽE TRETJI ATENTAT IRSKIH SKRAJNEŽEV

Eksplozija v Londonu naj bi dokončno pokopala premirje

Policiji je uspelo aretirati dve osebi vpleteni v atentat

LONDON - V Londonu je predvčerajšnjim ponovno - že tretjič v minulih 10 dneh - odjeknila eksplozija, v kateri je umrla ena oseba, devet pa jih je bilo ranjenih. Odgovornost za eksplozijo je prevzela Irska republikanska armada (IRA), ki je dokončno pokopala mirovni proces na Severnem Irskem. Britanska policija je aretirala dve osebi, obenem je prepričana, da je do eksplozije prislo nenaumno med prevazanjem razstreliva.

Na 3. strani



Srbi ne spoštujejo sprejetih obvez

SARAJEVO - Po koncu uspešnih pogajanj v Rimu med Izetbegovićem, Milosevičem in Tudmanom so že včeraj prve sence zasencile mirovni proces. Namestnik poveljnika vojske bosanskih Srbov general Zdravko Tolmir se ni udeležil sestanka na ameriški letalonosilki George Washington s poveljnikom Iforja, admiralom Smithom. Na letalonosilko sta prišla le general Rasim Delić, poveljnik vojske BiH, in general Zivko Budimir, poveljnik HVO, tako da so po sestanku ugotovili, da Republika srbska ne spoštuje daytonskega sporazuma in rimskih sklepov.

Zaplet je povzročil tudi odstop vzhodnomostarskega zupana Safreta Orucevića, ki trdi, da so v Rimu klonili pred hrvaškimi zahtevami. To kot kaže pa ne bo prepričilo ustanovitev skupnih, hrvaško-muslimanskih policijskih enot.

Po uspešnem Kraškem in Miljskem pustu danes višek pustnih veseljačenj



V številnih slovenskih krajih so pustne seme že v nedeljo po stari tradiciji obsle vasi in zbirale za pijačo in jedaco, medtem ko je dezeveje včeraj ponagajalo veseljakom (na sliki prizor iz Sempolaja). Na svoj račun so te dni prisli tudi otroci, katerim so v raznih društvih priredili pustna rajanja. Po uspešnem sobotnem Kraškem pustu je bil v nedeljo na vrsti Miljski pust, ki si ga je ogledalo okrog 50 tisoč ljudi, danes pa se bo pustni sprevod preselil v trzasko mestno središče. Na 11. strani

ALPSKO SMUČANJE / SVETOVNO PRVENSTVO V ŠPANIJI

Švedinja Wiberg »zlata« v kombinaciji

Po 19. mestu v sobotnem smuku je včeraj premočno zmagala v slalomu



SIERRA NEVADA - Švedinja Pernilla Wiberg je nova svetovna smučarska prvakinja v kombinaciji. Po 19. mestu v sobotnem kombinacijskem smuku je bila včeraj v slalomu najhitrejša, tako da je v skupnem seštevku zanesljivo zmagala. Drugo mesto je zasedla Avstrijka Anita Wachter, tretje pa Norvežanka Marianne Kjøerstad. S tem uspehom je Wibergova še povečala svojo zbirko zlatih kolajin iz največjih smučarskih prireditiv. Na 15. strani

DANES V PRIMORSKEM DNEVNIKU

Srečanje Agnelli-Primakov

Zunanja ministrica Agnellijeva se je včeraj v Moskvi sestala s svojim novim ruskim kolegom Primakovom, obenem je napovedala, da bodo sprostili kredite Rusiji. Stran 2

Tudi Illy o pretepu dijakov

V trzaskem občinskem svetu je zupan Illy v odgovor svetovalcu Berdonu obsodil napad na slovenskega dijaka. Vrstijo se še druge reakcije. Stran 5

Onesnaženost zraka v Trziču

Legambiente je objavila podatke o onesnaženosti zraka v Trziču: stanje je bolj zaskrbljujoče, kot bi lahko mislili. Stran 8

Slab začetek tedna na trgih

Lira je tudi včeraj izgubila do vseh glavnih deviz, tako da se marka že nevarno približuje 1.100 liram, borza pa je izgubila skoraj 2 odstotka. Stran 9



RIM / POTEM KO JE FINI NAPOVEDAL MOŽNOST ZAMENJAVE KANDIDATA

Berlusconi: »Samo jaz lahko zmagam«

Lider NZ naj bi kandidaturo ponudil Diniju in Cossigi

RIM - Volilna kampanja se se ni do-
dobra začela, pa se je že zamajal
stolček enega izmed voditeljev dveh
zavezništev. Gre za bivšega predsed-
nika vlade Silvia Berlusconi, o kate-
rem je njegov navidezno najzvestejši
zaveznik Gianfranco Fini v nedeljo
dejal, da »bo mogoče z njegovim sogla-
sjem poiskati drugega premiera.« Ber-
lusconi je v nedeljo lakonično reagiral
z rezkim »bomo videli«, včeraj pa si je
ocitno premislil, saj je v dolgem spo-
ročilu za tisk zapisal, da desnosredin-
sko zavezništvo na volitvah lahko
zmagata samo če ne zamenja svojega li-
derja. Skratka, v desnici se je že začel
boj za nasledstvo Berlusconi, kate-
rega bremeni vrsta sodnih preiskav in
kateremu grozi, da bo vse do volitev v
središču pozornosti kot obtoženev na
milanskem procesu zaradi podkupo-
vanja. Sicer pa se že sirijo govorice o
morebitnem Berlusconijevem nasled-
niku: to naj bi bil Francesco Cossiga,
bivši predsednik republike in eden
duhovnih očetov sredinsko-desnicar-
skega zavezništva. Drugi kandidat pa

bi bil lahko celo Lamberto Dini, kate-
rega je Fini v nedeljo obiskal. Tako
ugledni kandidaturi povzročata težave
tudi samemu Berlusconi, ki je
verjetno prav zaradi tega včeraj reagir-
al skoraj žolčno in enostavno zatrdil,
da samo z njim lahko zavezništvo
zmagata na volitvah. Gre za svarilo, če
zelimo te besede oceniti omikano:
Berlusconi je tri televizijske mreže
bodo namreč tudi v tej volilni kampa-
nji odigrale nadvse pomembno,
morda celo odločilno vlogo. Če Fini
»odzaga« Berlusconi, verjetno ne bo
mogel računati niti na njegove televi-
zijske mreže. Ob vsem tem dogajanju
pa so ostale komponente desnega za-
vezništva zelo previdne. Nekdanji li-
beralci pa so samo dejali, da bo zavez-
ništvo »enotno« odločalo o liderju. Li-
der CDU Buttiglione je potrdil zau-
panje v Berlusconi, čeprav je tudi
sam potrdil, da bo zavezništvo »enot-
no« določalo liderja. Sinoči je raz-
burkane vode (navidezno) umiril sam
Fini, ki je dejal, da je Berlusconi vodi-
telj zavezništva. temu pa je dodal, da

bo prav Berlusconi prepustena od-
ločitev, ali pri svoji kandidaturi vztraja
ali ne. Skratka, Fini je samo potrdil, da
bivšemu predsedniku vlado streže po
življenju, pri tem pa ohranja zunanji
videz sloge v zavezništvu.

Dogajanja na desnici so izzvala tudi
reakcije v levosredinskem taboru.
Drugi človek levega zavezništva Wal-
ter Veltroni je namreč včeraj ocenil, da
je Fini »odpustil« Berlusconi in da
je sedaj popolnoma jasno, da je prav
voditelj Nacionalnega zavezništva
dejanski lider desnosredinskega kate-
ra.

Sicer pa ostane vprašanje televizije
v središču pozornosti vseh strank. Se
zlasti v levosredinskem zavezništvu
so zelo zaskrbljeni, da bo sedanje
stanje v preveliki meri prevesilo javno
mnenje v desno. Desnica pa odgo-
varja, da so skoraj vsi veliki dnevnik
levo usmerjeni. Skratka, mediji naj bi
na teh volitvah odigrali ključno vlogo.
Glede na pomen, ki ga ima televizija v
Italiji, pa je jasno, da sedanje stanje ko-
risti izključno desnici.

RUSIJA-ITALIJA / MED ŠEFI DIPLOMACIJ

Prvo srečanje Agnelli-Primakov

Rezultati junijskih predsedniških volitev
ne bodo vplivali na ruske temeljne izbire



MOSKVA - Za Jelcinovo Rusijo sta
demokracija in svobodno tržišče temelj-
ni izbiri, s katerimi bo nadaljevala dia-
log z ZDA in z vsemi ostalimi zahodni-
mi državami. To je včeraj italijanski zu-
nanji ministrici Susanni Agnelli pouda-
ril novi ruski zunanji minister Jevgenij
Primakov. Agnelli je, ki se je med
nekajurnim obiskom v Moskvi sestala
tudi z nametnikom prvega ministra Vla-
dimirjem Kadanikovom, je pogovore
ocenila kot »zelo zanimive in odprte«.

Na kasnejši tiskovni konferenci je se-
fica italijanske diplomacije ovrгла
strah o morebitnih spremembah po
junijskih predsedniških volitvah. Kot ji je
povedal Primakov, reforme niso v ne-
varnosti, Agnelli je pa je tudi dodala,
da je njen sogovornik prepričan v Jel-
cinovo zmago. Neglede na izid volitev,
pa so vsi prepričani, da rezultat ne bo
bistveno vplival na temeljne ruske izbi-
re, se najmanj v trgovinske odnose z
Zahodom.

Agnelli je povedala, da so de-
blokiral dodelitev novih kreditov Ru-
siji, ki so jih zamrzili, ker Rusija Italiji
dolguje že 7, 5 milijarde dolarjev. Prva

transa novih kreditov v višini 210 mi-
lijard lir bo takoj razpoložljiva, na-
slednjih 210 milijard lir pa bo razpo-
ložljivih v drugem šestmesečju. Ti novi
krediti bodo po besedah ministrice
Agnelli je dali novega zagona indu-
strijskemu sodelovanju med državama.
V pogovoru z namestnikom prvega mi-
nistra Kadanikovom so se dotaknili tu-
di vprašanja italijanske družbe Stet, ki
zaman poskusa investirati na področje
ruske telefonije kar 1.200 milijard lir.

Poleg teh izključno gospodarskih in
trgovinskih vprašanj so se med pogovo-
ri dotaknili tudi zunanje politične tema-
tike in čecenskega vprašanja. Primakov,
ki je v diplomaciji poznan pod vz-
devkom Lisjak, je Agnelli jevo presene-
til s svojim pragmatizmom. Zavzel se je
za uresničitev varnostne nagradnje v
Evropi, kot dober poznavalec
bližnjevzhodnih razmer, pa je poudaril
izredno važnost stabilnosti v Sredo-
zemlju. Glede razširitve Nata proti
vzhodu je ponovil, že znano rusko na-
sprotovanje, a to ne v grobih besedah,
kot bi pričakovali od starega sovjetskega
diplomata.

NOVICE

Obširna policijska operacija proti razpečevanju mamil

BENETKE - Od včeraj zjutraj je v severno-
vzhodnem delu Italije v teku obširna akcija
državne policije proti razpečevanju mamil.
Agenti letечih oddelkov iz Benetk, Padove, Por-
denona, Vicenze in Criminalpolia iz Veneta iz-
vajajo okrog 50 nalogov o preventivnem priporu
zaradi trgovanja z mamili. Preiskava, ki jo ko-
ordinira okrogno protimafijsko ravnateljstvo iz
Benetk, se je začela pred približno letom dni,
zadeva pa vejo takomenovane mafije iz Bren-
te. Preiskava beneskega sodstva je preiskovalcem
doslej omogočila, da so lahko razkrili razpeče-
vanje mamil med leti 1988 in 1995 na nekaterih
področjih Veneta.

Profesorica v Palermu rodila četverčke

PALERMO - Maria Lucani, 28-letna profesorica,
je včeraj v bolnišnici Bucchieri La Perla v Paler-
mu rodila četverčke. Mlada mati, ki je zaključila
terapevtski ciklus za rodnost, je rodila Saro,
Lauro, Angelo in Francesca, vsi pa so v dobrem
zdravstvenem stanju. Oče, 29-letni geometer
Guido Di Benedetto, je rojstvo četverčkov oz-
nacil kot »majhen, velik dogodek«.

Enoten bančni tekoči račun za obnovo gledališča Fenice

BENETKE - V beneški filijalki denarnega zavoda
Banca Nazionale del Lavoro so včeraj odprli
tekoči račun, na katerega je odslej možno po-
ložiti prostovoljne denarne prispevke za obnovo
gledališča Fenice; številka bančnega računa je
33000. Na tak način - kot so včeraj na tiskovni
konferenci podčrtali beneški prefekt Giovanni
Troiani, župan Massimo Cacciari in predstavi-
niki denarnega zavoda - bo zbiranje prostovolj-
nih finančnih prispevkov hitreje.

Znamka za obnovo akademije Georgofili

FIRENCE - Italijanske poste bodo v ponedeljek
izdale znamko, da bi tako proslavile rastavri-
ranje zgodovinskega sedeža akademije Georgofi-
li, ki ga je atentat poskodoval 27. maja 1993.

Zahteva po 8-letnem zaporu za Diega Curtoja

BRESCIA - Javni tožilec Guglielmo Ascione je
včeraj pred sodniki prve sekcije kazenskega
sodišča v Brescii zahteval osem let zaporu za
bivšega predsednikovega namestnika mila-
nskega sodišča Diega Curtoja. Ascione je zahte-
val tudi tri leta pripora za Curtojevo zeno An-
tonino Di Pietro, ki je skupno z možem ob-
dolžena korupcije.

PRATO / »POŠAST« IZ FIRENC

Po zaslišanju Maria Vannija so si bila mnenja deljena

PRATO - Po zaslišanju Maria Vannija, ki ga ob-
tožujejo, da je skupaj s Paccianijem vpleten v zadnji
umor, ki ga pripisujejo »pošasti« iz Firenc, so bili
tako javna tožilca kot Vannijev odvetnik zadovoljni.
Očitno je torej, da so si ocene nasprotujoče. Po
mnenju pravdnictva je bilo namreč zasliševanje zani-
mivo: bivši postar iz San Casciana naj bi bil priznal
vse, cesar ga dolžijo, vendar samo tisto, kar mu ni
moglo škoditi. To naj bi potrjevalo, da so priče, ki
naj bi ga videle ob dnevu umora francoskih turistov
v Firencah, verodostojne. Na vprašanja, kaj je počel
8. septembra 1985, naj bi bil med drugim odvrnil:
»Utrujen sem, že preveč sem povedal.«

Vannijev zagovornik pa je s svoje strani dejal, da
se zaenkrat ni pripetilo nič takega, kar bi mu nareko-
valo spremembo obrambne strategije, ki sloni na tr-
ditvi, da so priče nezanesljive. Na vsak način naj bi
bil Vanni v veliki depresiji, tako telesno kot dušev-
no. Mučil naj bi ga tudi ulkus, že dva dni ni zaužil
hrane in je zaprosil, naj zasliševanje prekinejo in ga
spet odvedejo v celico.

PALERMO / POBUDA CONFESERCENTI

Z vlakom iz Palerma do Milana za boj proti razširjenemu oderuštvi

V najbolj prizadetih mestih tudi srečanja in javne razprave o pojavu



PALERMO - Z vlakom proti oderuštvi, novi
bohottici, ki davi trgovino in mala podjetja: vlak, ki
je včeraj odpotoval iz Palerma, bo pripotoval v sobo-
to v Milan, kjer bo zaključna etapa potujoče manife-
stacije Confesercenti. Med dolgim potovanjem po
italijanskem polotoku bo vozil skozi mesta, kjer je
pojav oderuštva najbolj prisoten; vozil bo skozi Reg-
gio Calabria, Neapelj, Rim, Firenze in Bologna, v
vsakem od teh mest pa bodo ob njegovem postanku
tudi srečanja in razprave. Odhod vlaka s palermske
postaje so pozdravili državni pravdnik Gian Carlo
Caselli, prefekt Achille Serra, prefekt Giorgio Musio,
župan Leoluca Orlando, predsednik Dezele Matteo
Graziano in kardinal Salvatore Pappalardo; v dvora-
ni na železniški postaji pa so istocasno predvajali vi-
deo, ki z raznimi pričevanji prikazuje dramatičnost
pojavnosti.

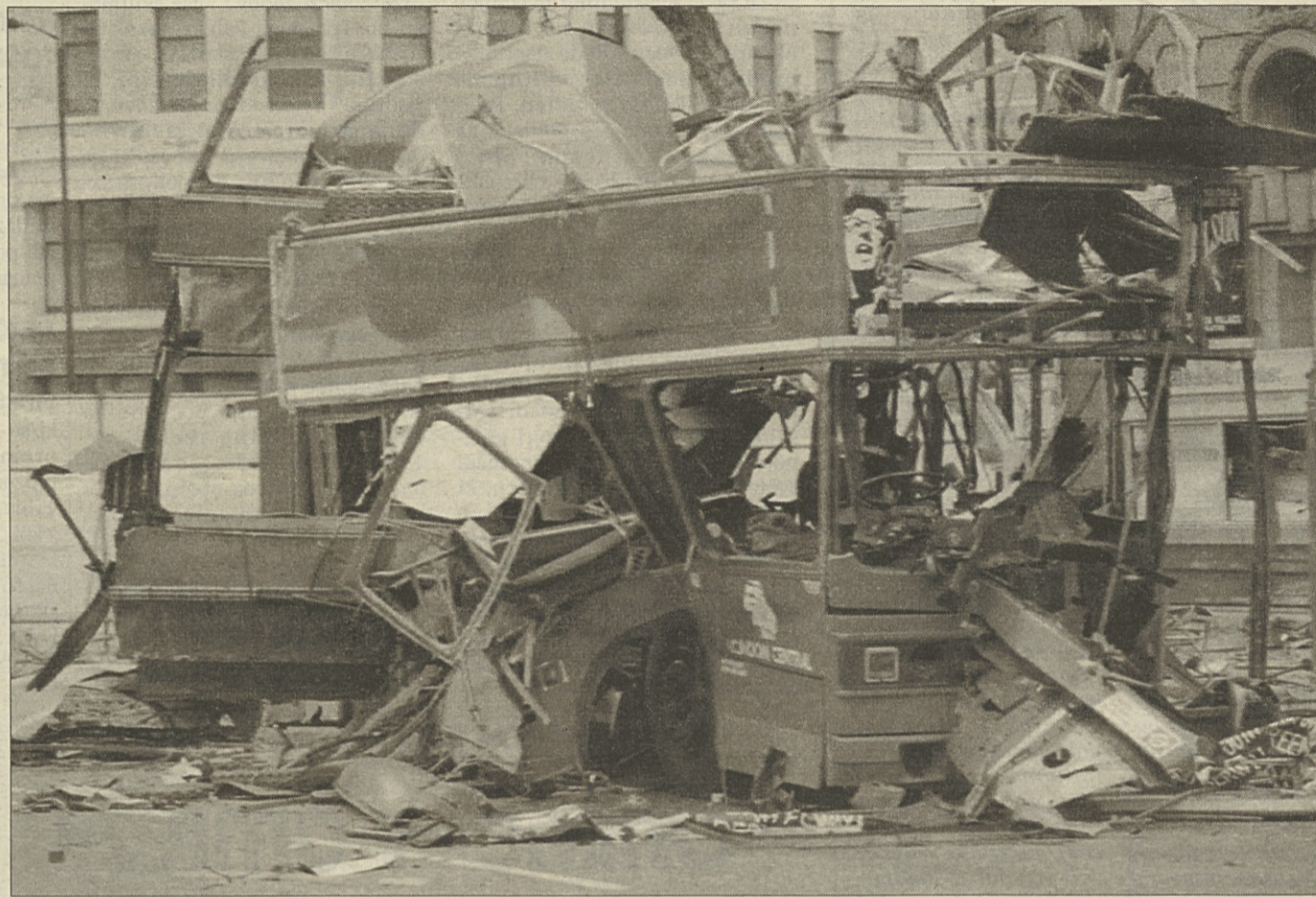
Tajnik Confesercenti Marco Venturi je pred odho-
dom vlaka obrazložil razloge pobude in orisal rezul-
tate nedavne raziskave: oderuštvo bremeni trgovino
za več kot pet tisoč milijard lir, vključno z interesi,
ki se povprečno sučejo od 100 do 200 odstotkov, v
nekaterih primerih pa tudi do 500 odstotkov; v
klescah oderuhov pa so trenutno kar stiri milijoni
italijanskih državljanov. Caselli je ob tej priložnosti
tudi napovedal ustanovitev posebnega tima proti
oderuštvi, ki ga bo vodil Vittorio Aliquo.

**DANES
V OSPREDJU**

Vse kaže, da čakajo Severno Irsko še temnejši dnevi

LONDON, BELFAST - Velika Britanija je po tretji eksploziji, ki je predvčerajšnjim pozno zvečer v londonskem okrožju Aldwych, v bližini Covent Gardna, razstrelila londonski dvanadstropni avtobus, katoliške skrajneže na Severnem Irskem pozvala naj prenehajo s terorističnimi napadi. Povsem razumljivo so v Londonu poostrižili varnostne mere. Policiji pa je uspelo aretirati dve osebi, ki sta povezani s predvčerajšnjo eksplozijo.

V eksploziji - že tretji v minulih 10 dneh - je ena oseba izgubila življenje, osem pa jih je bilo ranjenih. Odgovornost za napad je prevzela Irška republikanska armada (IRA), ki je z eksplozijo v poslovnem delu londonskega pristanišča pred desetimi dnevi prekinila 17-mesečno premirje, po tem ko je Veliko Britanijo obtožila, da spodbujava mirovni proces s pretvezo o spodbujanju pogajanj med vsemimi političnimi strankami na Severnem Irskem. Nedeljska eksplozija je odjeknila brez predhodnega opozorila. Voditelj političnega krila IRE Gerry Adams je izrazil ogorčenje nad nedeljskim napadom in dejal, da slednje ne sme okrniti prizadevanj za mir. Adams je novico o smrtni žrtvi napada sprejel z obzalovanjem, vse strani vpletene v mirovni proces pa je pozval k nadaljevanju mirovnih pogajanj, atentata pa ni



Na sliki: ostanki avtobusa po eksploziji (Telefoto AP)

izrecno obsodil. Ogorčenje nad novim napadom je izrazil tudi tiskovni predstavnik osrednje rojalistične protestantske stranke na Severnem Irskem Ken Maginnis, ki je izjavil, da je »IRA tako tesno spojena z etosom nasilja, da bo nadaljevala z ubijanjem zgolj zaradi ubijanja samega. Edini primerni ko-

rak bi bil ustavev slednjega, kar pa mora imeti popolno podporo ljudi«. Gray McMichael, protestantski politik blizu sovražnikom katoliških gverilcev Irške republikanske armade pa je preskočil obsojanje dejanja in le pesimistično dejal, da »vse kaže na to, da vse nas čakajo temnejši dnevi«. McMichael

je rojalistične (protestantske) gverilce pozval, naj se ne pustijo potegniti v pričujoče nasilje in naj spostujejo premirje, ki je bilo razglašeno oktobra 1994. Kot kaže, pa bo to težko izvedljivo. Včeraj so v Dublinu izpraznili denarni zavod Woodchester Bank, ker je neznanec po telefonu sporočil, da je v njem peklenki

stroj. Kasneje se je iskazalo, da v poslopiju ni bilo nobenega peklenkega stroja. Protestantski severnoirski skrajneži pa ne skrivajo, da bodo po terorističnih napadih Irške republikanske armade v Londonu, katolicanom vrnilo milo za drago v irskem Dublinu.

Ocividci, ki so v času eksplozije odhajali iz

bliznjih gledališč in barov, so povedali, da so ranjenci ležali v luzah krvi, med deli raztreljenega avtobusa in razbitega stekla. Irška in britanska vlada sta soglasno obsodili nedeljski napad, britanski vladavini naklonjeni politiki na Severnem Irskem pa so zahtevali dokončen obracun z irskimi nacionalisti. Bri-

tanski minister za Severno Irsko Sir Patrick Mayhew je po napadu izjavil, da je izjemno pomembno, da »modro in odgovorno vodstvo, ki smo mu bil priča v vrstah lojalističnih strank ne obupa«. »Mascevanje bo povzročilo popolno katastrofo za vse,« je se dodal Mayhew in pri tem pozval k obnovitvi premirja, ki pa mora tokrat biti »dokončno, odkrito in verodostojno«. Včeraj se je oglasil tudi ameriški predsednik Clinton, ki je obsodil atentat kot »podo dejanje«. Navedel je, da bodo ZDA nadaljevale s svojimi posredniškimi naporji in poudaril, da ljudje iz preteklosti ne smejo ogroziti bodočnosti severnoirskih otrok.

Glede na to, da pripadniki IRE navadno predhodno opozorijo na napad, preiskovalci nedeljske eksplozije domnevajo, da se je eksplozivna naprava na avtobusu - med transportom na predvideno mesto - sprožila nenamerno. Če se bo omenjena domneva v teku preiskave pokazala za resnično, je bil napadalec najverjetneje med ranjenci oziroma žrtvami zadnjega napada v središču Londona. Britanska policija, ki je že obkrožila bolnišnico, v kateri se zdravi deset ranjenecv v atentatu, upa, da ji bo pri razkrivanju podrobnosti eksplozije pomagal video posnetek, ki ga je posnela kamera, nameščena na avtobusu.

ANALIZA

Je gospodarski razvoj zdravilo za Severno Irsko?

JOE ROGALY, FINANCIAL TIMES

LONDON - Gospodarstvo je pomagalo pri prehodu v demokracijo v Južni Afriki in Čilu. Družbe kot je Coca Cola so pomagale pri socialnem vzponu crncev v Atlanti. Kaj pa Severna Irsko? Pravilnega odgovora ne pozna nihče.

Prisotnost problema se ne pomeni, da obstaja tudi resitev zanj. Uporaba nasilja ni resila spora in politične strategije se niso ustvarile trajnega premirja. Bi lahko podjetja in njihovi direktorji bolje opravili nalogo? Mogoče. Ne boste me pripravili do tega, da rečem: »Kar je dobro za posel je dobro za Severno Irsko.« Obrnite stavek in vam bom pritril. Kar je dobro za krizna zarišča - uveljavljanje miru namrec - je odlično za gospodarstvo in vsa podjetja, ki ga sestavljajo. Zato se poslovneži, zaradi lastnih koristi, trudijo narediti vse, kar je v njihovi moči, da bi pomirili sovražnosti v morilskem sporu na severozahodu Evrope. To so razumeli v Južni Afriki, državi, ki jo predstavniki Sinn Fein zavajajoče postavljajo za zgled reševanja severnoirskega spora. Zavajajoče zato, ker Afriski nacionalni kongres (ANC), ki predstavlja veliko večino Južnoafričanov, ni smel sodelovati na volitvah, medtem ko je edina naloga Sinn Fein, za katero je glasovala le zanemarljiva manjšina v sestih severnoirskih okrožjih in se manjša v Republiku Irski, da se odpove nasilju. Sele potem jo bomo lahko imeli za pravo demokratično politično stranko. Vendar pa lahko potegnemo

nauk iz tega, kako so se vedle velike južnoafriške družbe, ko je bilo že jasno, da bo ANC prevzel oblast. Približno deset podjetij je skupaj naročilo raziskavo o tem, kakšno vlogo je odigral poslovni svet ob prehodu v demokracijo v sedmih državah po svetu ter v Atlanti. Projekt sta vodila Peter L. Berger, ugledni profesor sociologije na bostonski univerzi, in Ann Bernstein z južnoafriškega centra za razvoj in podjetja.

Razsvetljena vloga poslovnežev

Njun pogled nikakor ni izumetničeno naiven. Profesor Berger pravi, da ga moti pojem »družbena odgovornost«, ki jo hočejo nekateri podtakniti poslovnim krogom. »Brezpredmetno je pričakovati, da bodo te institucije naredile nekaj, za kar niso usposobljene,« je dejal. Bernsteinova pa razlaga, da je gospodarstvo v Južni Afriki, zavedajoč se svoje družbene vloge, postalo odločilni dejavnik v letih med začetkom pogajanj in izvolitvijo Nelsona Mandele za predsednika države. Podjetja so spodbujala vpis državlja-

nov v volilne imenike in jim pomagala pri izobraževanju o volilnih postopkih. Prepričan sem tudi, da so bili nekateri razsvetljeni južnoafriški poslovneži posredniki pri navezavi prvih stikov med ANC in belo vlado. Britanci in Američani radi poudarjajo, da je tisto, kar je dobro za domovino, dobro tudi za delničarje. Južnoafričani zdaj zanjejo plodove prave odločitve - hitro gospodarsko rast.

V ameriški zvezni državi Georgia je v začetku 60-ih let veliko podjetij, ki so jih vodili beli južnjaki, vložilo sredstva v sklad za napredek Atlante. Ustanova je napravila načrt, po katerem naj bi mesto postalo mednarodni kongresni center. Nastala so nova delovna mesta in uprava je spodbujala temnopolte podjetnike, da so razširili svojo dejavnost. V Atlanti so svoje seje ali predstavništva odprla številna podjetja in mesto je zase uporabljalo slogan »preveč zaposleno za sovražstvo«. Seveda pa ni vse tako idealno, kot se zdi na prvi pogled. »Pozitivna akcija« namrec daje prednost temnopoltim iskalcem zaposlitve, čemur pa Bernsteinova, zaradi sistema kvot, ostro nasprotuje.

Njeno poročilo sem poslušal na se-

minarju, ki ga je organiziral oddelek za zdravstvo in socialo pri inštitutu za ekonomske odnose. Opozorila nas je na cilski primer, kjer so poslovni krogi prepričali socialiste in krščanske demokrate, da se niso vmešavali v tržne tokove. Isti poslovneži so tudi napol ilegalno pomagali pri ustanovitvi obeh kapitalistično usmerjenih strank. Generalu Pinochetu na koncu ni ostalo drugega, kot da drži obljubo in po svobodnih volitvah odstopi. Zelo zanimiva je bila tudi z ironijo prezeta razprava o tem, če poslovni krogi res vedno pozdravijo demokratične spremembe. Kot je povedal profesor Berger, ni v tednu dni raziskav v Hongkongu naletel niti na enega poslovneža, ki bi zagovarjal demokracijo. Njihov argument je bil, da so vse socialne države gospodarsko nazadovale, torej bi morali po njihovem mnenju za prepričitev socialne države ustaviti demokracijo.

Sever zelenega otoka nima velike izbire

Seveda bi to le težko uporabili na Severnem Irskem, ki je klasičen pri-

mer socialne države. To verjetno ni v dolgoročnem interesu gospodarstva, vendar pa je zdaj prepozno, da bi ustavili demokracijo. Razvoj zasebnega sektorja se namrec pospešeno nadaljuje. Program naložb, ki jih z olajšavami podpira vlada, kaže prva znamenja uspeha. Bombni napadi Ire na ta dogajanja ne bi smeli imeti vpliva. Predstavniki družbe Sainsbury, britanskega trgovskega podjetja z verigo veleblagovnic, so prejšni teden napovedali, da svojih načrtov za postavitev sedmih novih poslovalnic na Severnem Irskem, vrednih skupaj sto milijonov funtov, ne bodo spreminjali.

V razvoj pa se vključujejo tudi krajevni poslovneži. Podjetja so že prispevala precej sredstev v organizacijo Severnoirski razvojni izziv (NIGC), kjer je zaposlenih približno dvajset ljudi, ki so jih tja »posodila« številne severnoirske družbe. NIGC hoče po vzoru Atlante pokrajino spremeniti v nahitrejše rastoče območje zahodne Evrope. Organizacija je ugotovila, da bi se morala Severna Irsko osredotočiti na sedem panog. Tri so že prisotne na celem otoku: prehrambena industrija, turizem in izdelava računalniške programske opreme. NIGC skrbi za povezave, izmenjavo izkušenj in idej. Kje druge jih mogoče ta prizadevanja označili kot naivna, na Severnem Irskem pa imajo temelje za razvoj. Vse ostalo je namrec že propadlo - ostaja le pospešitev gospodarske rasti.



POGLEDI

Eno, nobeno in sto tisoč državljanstev



KARLO ČERNIC

Ob koncu leta 1992 je italijanski parlament izglasoval nov zakon o državljanstvu, po katerem so ga smeli dobiti Italijani po narodnosti ali »poreklu« živenci v tujini. Ne samo, dobili so ga lahko tudi bivši italijanski državljani, ki so živeli v mejah Kraljevine Italije, torej tudi v tistem delu bivše Julijske krajine, ki je po vojni pripadala Jugoslaviji. Raztegnitev državljanstva pravice na Italijane, Slovence in Hrvatce v slovenskem Primorju in Istri je bila morda preračunana past za kasnejše zahteve po stavbah in parcelah tistih bivših italijanskih državljanov, ki so po vojni zapustili Istro. Toda tedanja razširjena razlaga zakona je bila vsekakor bolj demokratična, saj je uveljavljala državljanstvo nacelo, da so (stari) državljani vsi tisti, ki so imeli svoj čas pravice in dolžnosti kot davkoplačevalci in vojaki italijanske kraljevine.

Italijansko dareljivost so tedaj mnogi označevali za vdiranje v suverenost mlade republike in Slovenija je celo zagrozila, da bo vstavila veto na OZN, ker so se punujala državljanstva brez njegove pristanka. Ni vžano, ali je italijansko državljanstvo disalo po Evropi ali so v njem videli jamstvo za ohranitev tako v Sloveniji kot v Italiji nikdar prevec zagotovljenih pokojnin, ali ugodnejše možnosti zaposlitve, dejstvo je,

da so tistih tisoč petsto slovenskih državljanov, ki so dve leti kasneje zanj zaprosili, ne da bi se odrekli slovenskemu, obravnavali kot izdajalce in odpadnike.

Na ogrožena pisma in domovinske resolucije, ki so tedaj kar nekaj časa polnile slovenske časopise, sem se spomnil, ko mi je podjeten znanec s komaj prikritim zadovoljstvom pred kratkim zaupal, da mu bodo vplivni zamejski krogi pomagali dobiti državljanstvo Republike Slovenije: svojega zadovoljstva mi ni mogel odkrito izprijati, ker ni posebno patriotski tip in novo državljanstvo mu ne pomeni narodnozavednega kronanja. Ne vem, če ga bo kaj stalo, povedal mi je, da si bo lahko s pridobljenim privilegijem razširil podjetje »na drugi strani«, saj si ga je le zato tudi priskrbel. Iz njegove skrivnostne in nedorečene razlage postopka izvajam, a da se do dvojnega državnega statusa lahko prerinejo le nekateri vpeljani zamejski Slovenci - kaj sele zamejski Italijani! - saj mi ni znano, da bi bili kje javno na razpolago ustrezni formulariji.

Ko je v Italiji pred zadnjimi volitvami predvsem desnica predlagala, da bi bivši italijanski državljani in njihovi potomci v tujini lahko volili v italijanski parlament, je anglesko govoreci sicilski kavarinar novinarju, ki ga je

intervjuval, postregel z jedrnato lekcijo iz državljanstva: »V ZDA sem služil v vojski, tu delam in tej državi plačujem davke: kakšno pravico imam voliti poslance, ki bodo za vas, in ne zame, v Italiji pisali zakone in ki jih niti ne poznam?« Zgoraj omenjenega znanca nisem vprašal, če bo z državljanstvom dobil tudi volilno pravico.

Tako zvane »zlate« pokojnine, ki jih prejema približno trideset tisoč slovenskih državljanov so spet iz drugačne vrednostne lestvice. Po mednarodnih konvencijah o delu in socialni, ki urejajo pravice do pokojnine, in posebno po njihovi posodobitvi leta 1969, je namreč priznana minimalna italijanska pokojnina ne le bivšim italijanskim državljanom v tujini, ampak tudi vsem upokojencem, ki živijo v državah vezanih z mednarodnimi sporazumi z Italijo (prej Jugoslavija in danes Slovenija, Hrvaška, ... Svica, Brazilija, Urugvaj, Švedska ...): edini pogoj je, da so delali nekaj časa tudi v Italiji. Ta pravica ni odvisna od državljanstva, se manj od narodnosti, pač pa od vplačanih prispevkov INPS-u. Ni slučaj, da se je tisti solidarnostni zakon rodil v Italiji v vroči jeseni, nekaj mesecev pred Magno cartho - Delavskim statutom, v času ze pozabljenega delavskega prepoveda.

TRŽAŠKA OBČINA / PODPORA PREDLOGU DEŽELE

Konferenca o vplinjevalniku in obalnem pasu

TRST - Levosredinska večina v deželni svet in na tržaski občini sta složni glede načrta za ureditev postaje za vplinjene metana v Trziškem zalivu. Proti načrtu vsedravnega podjetja za energetske infrastrukture Snam so se ze opredelile vse občinske uprave od Gorice do Milj, zaradi česa podjetje Snam ze predstavilo analizo o vplivu na okolje in sprejelo vrsto popravkov.

Na včerajšnji tiskovni konferenci so predstavniki Demokratične stranke levice, Ljudske stranke, Republikanske stranke in Zaveznštva za Trst orisali skupno resolucijo, o kateri je sinoči razpravljala tržaska občinska svet. Gre za podporo stališču, ki ga je ze osvojil deželni svet, po katerem bo treba v najkrajšem sklicati programsko konferenco, na kateri izdelati deželno strategijo do razvoja obmorskih krajev Furlanije-Juljske krajine. Zaradi svoje lege, dimenzije in vpliva na

okolje nacrt zadeva »vse skupnosti ob Trzaskem zalivu, tako italijanske kot slovenske«, piše v resoluciji, ki je nudila večini, ki podpira Illyjev odbor, priložnost, da je strnila večkrat zrahljano enotnost. Občinski odbor, ki ga vodi Riccardo Illy, naj podpre sklep deželne sveta za programsko konferenco, pri kateri naj se soočijo vsedravnna vlada, dežela Furlanija-Juljska krajina in krajevne uprave zato, da določijo strateško namembnost obalnega pasu. Tržaska občinska uprava naj sodeluje pri konferenci se zlasti pri preučevanju posledic na okolje morebitne realizacije vplinjevalnika metana, o vsem pa naj sproti obvesca občinski svet in uposteva mnenje večine, zaključuje resolucija levosredinskih strank tržskega sveta.

O resoluciji je sinoči razpravljala občinski svet, kjer je svoje stališče predstavila tudi desnica.

Z dušikom proti megli

VIDEM - Po besedah Micheleja Baldassija, predsednika družbe Autovie Venete, ki ima v zakupu avtocesto Trst-Benetke, bi lahko preprečili katastrofalno verizno trčenje na Serenissimi, v katerem je življenje izgubilo dvanajst oseb. Prav večeraj so namreč z nekajmesečno zamudo zaradi običajnih italijanskih birokratskih zapletov predstavili inovacijski sistem ruske družbe Attex, s katerim razpršijo meglo na ruskih vojskih in civilnih letališčih. Pri tem uporabijo vtekočinjeni dušik, ki se veže na meglo in jo razkrajja.

Referendum proti zasebnim šolam v F-JK

TRST - Referendumski odbor za odpravo deželnega zakona, ki financira zasebno solstvo v Furlaniji-Juljski krajini, je zbral 20.000 podpisov. Ker 2.080 podpisov nima predloženih volilnih listov, je pristojni deželni urad pobudnikom referendumu poveril se mesec dni za ureditev teh pomanjkljivih podpisov.

Težave zaradi snega na meji Trbiž-Kokovo

VIDEM - Zaradi obilnih snežnih padavin, ki so na avstrijski strani povzročile več prometnih nesreč in zastoje zaradi pluzenja cestnice, je na mejnem prehodu Trbiž-Kokovo prislo do dolgih kolon. Med drugim v Avstrijo ne spuščajo vozil, ki nimajo zimske opreme ali verig. Za sedaj so z verigami prevozniki skoraj vsi gorski prelazi (Mokrine, Mauria in Forcella Lavardet), ki pa jih lahko vsak trenutek zaprejo zaradi nevarnosti snežnih plazov.

KOROŠKA / SLOVENSKA GIMNAZIJA

»Online« v omrežju internet

CELOVEC - Zvezna gimnazija in zvezna realna gimnazija za Slovence na Koroskem, edina splošno izobraževalna visja srednja sola za koroske Slovence, sledi najnovjšemu razvoju na področju prenasanja in koriščenja informacij. Dijakinjam in dijakom sole se je te dni namreč odprl neomejen dostop do vseh podatkov v omrežju Internet po vsem svetu in jih lahko koristijo v vseh učnih predmetih.

Omogocil je dostop do interneta digitalni priključek za t.i. ISDN (integrirano omrežje za jezike in podatke), tako da dijakinje in dijaki Slovenske gimnazije zdaj lahko koristijo omrežje Internet v okviru pouka informatike. Digitalni priključek za ISDN je bil potreben, ker je lokalni ponudnik Interneta univerza v Celovcu dosegljiv le po modemu, Slovenska gimnazija pa ne more uporabljati digitalnega priključka za Internet. (I.L.)

Na sliki: Profesor informatike Martin Urbajs (desno) s skupino dijakov informatike na Slovenski gimnaziji v Celovcu.



PISMA UREDNIŠTVU

Še o letošnji Prešernovi proslavi

Spoustovano uredništvo! Čeprav mislim, da tržaski govor letošnje osrednje Prešernove proslave ne zasluži ne posebnega zgrazanja ne posebnega odobravanja, se moram vendarle ustavit ob vprašanju objektivnosti novinarskega poročanja. Niti vaš dnevnik niti radijska poročila (za televizijo ne vem, ker je Kraševci ne vidimo!) niso zabeležila številnih pomislekov, ki smo si jih udeleženci povedali takoj ob koncu prireditve. Prav gotovo je ta molk imel svoje razloge. Tudi članki v naslednjih dneh, poudarki v naslovih in odbrane fotografije so mi potrdili vtis, da so nasprotna stališca registrirana le kot antagonist v zgodbi, ki naj pripelje do dokončne zmage glavnega junaka.

Zato bi rada izrazila obzalovanje, da ste snov, ki bi lahko bila predmet poglobljanja, spravili na raven sportne tekme oziroma navijaškega odnosa "kdo je za in kdo je proti". S tem ste onemogocili dialektično konfrontacijo med ljudmi, ki si imajo kaj povedati iz svoje prakse in iz svojega razmisljanja o temi, ki je za vse nas življenjskega pomena. Prevec enostavna je tudi vasa predpostavka, da so mladi vselej glasniki novega in naprednega. Poznam mlade, ki razmislijo kot starci, in druge, ki pa ne tarnajo "naredimo za božjo voljo kaj", ker imajo ze polne roke

dela in ker se počutijo koristne in kreativne. Prepricana sem, da bi konfrontacija med razdiralnim in graditeljskim odnosom ne potekala na liniji mladi-stari (ali obratno).

Nesprejemljivo se mi tudi zdi, da se dva različna pojma, kritičnost in razdiralnost, uporabljata kot sinonima. Kritičnost namreč predpostavlja resno in objektivno analizo in brez nje ne more biti nobenega temeljitega nacrtja; zato je kritičnost ustvarjalna, pa ceprav predlaga rusenje kakega gnilega zidu. Kritiziranje brez analize in brez nekega predloga pa ne spada v to kategorijo.

Da ne bo nesporazumov: do novinarskega dela imam globoko spoustovanje zaradi velike moralne odgovornosti, ki jo ima pri usmerjanju in oblikovanju miselnosti bralcev, posebno tistih, ki so čredno naravnani; sicer se sploh ne bi oglasila. Prav zato sem prepričana, da bi lahko casnikarji še veliko vec storili za bolj omikane odnose med nami in za uzavesanje lestvice cloveskih vrednot, ki so bile morda nekoč bolj v ciljih med nami, kot so nasprotno danes. Povrsnost pa zagotovo ne prispeva k boljši omiki.

Vera Tuta Ban

Dežela in izseljenštvo

Reforma resorja, ki skrbi za odnose z diasporo Furlanije-Juljske krajine, je končno prisla na dnevni red deželne politike. Ce ne bo prišlo do

novih presenečenj političnega značaja, bi morala v začetnih mesecih leta 1996 končno steči debata v zvezi s spremembami, ki jih je treba uvesti v deželni "emigracijskem sistemu", ki je ze zastarel in potrebuje čvrstih obnovitvenih del.

Kljub temu, da se je med voditelji "prizanih" združenj debata ze začela, da so se določeni deželni svetovalci ze začeli ukvarjati z zbiranjem dokumentacije in mnenj ter da se v krajevnem tisku nekaj premika, pa je za večino javnega mnenja, pa tudi deželnih političnih sil, zanimanje za vprašanje ohranitve nekega korektnega odnosa z vsemi, ki so morali Furlanijo-Juljsko krajino zapustiti, na zalost kot kaže se vedno premajhno.

Čeprav je morda naš glas sibal, zelimo pa kljub temu povabiti politične, gospodarske in družbene sile, krajevne upravitelje, svet kulture, sportne in rekreacijske krožke v Beneski Sloveniji, pa tudi celotno slovensko skupnost v Italiji, naj onstran običajne retorike upostevajo resnični pomen nekega sveta, ki je nosilec vrednot in vzorov - tako tradicionalnih kot inovacijskih, ki so prav gotovo koristni za razvoj prvotne skupnosti v vsej njeni raznolikosti.

Ze površna analiza razpoložljivih podatkov zadostuje kot dokaz, da večina beneskih Slovencev živi izven meja ozemlja, kjer so se prvotno naselili.

Se vec - pospešek negativnega demografskega trenda v zadnjih letih nam daje z lahkoto predvidevati,

da se bo v teku desetih let vprašanje naše skupnosti v videmski pokrajini razrešilo kar samo od sebe. Zaradi tega sprašujemo in se sprašujemo, kakšen smisel sploh imajo obsežne investicije za kulturo, solstvo, informacije in gospodarstvo, ce niso krepko, organsko in produktivno vezane na najštevilnejši, najmlajši, najbolj dinamični in najrazvitejši del skupnosti, to je na diasporo. Ali so se morda "višje lege" sporazumele, da bodo naši skupnosti zajamčile dostojanstveno in nebolečo smrt s tem, da zanjo trosijo denar, istocasnno pa odstranijo politični spor v zvezi s formalnim priznanjem njegove obstoja in z njeno pravno zaščito?

Ce ta analiza ne odgovarja resničnosti in je le sad crnoglede interpretacije dogodkov, ki označujejo sedanj trenutek Beneske Slovenije, bo prizadevanje za doseg smotnejše uporabe sredstev na razpolago Slovencev v Videmski pokrajini, ki bi bila hkrati tudi bolj uperjena v bodočnost, manj težavno. Bodočnost Beneske Slovenije je tesno združena z organsko povezavo z diaporom, ce se noče omejiti le na golo arheologijo izumrlega ljudstva. Takšen dinamičen odnos s Slovenci v diaspori pomeni za našo zvezo vrsto strukturnih, dejavnostnih in kulturnih prenov, ki pa jih ne bo mogoče izvesti brez prepričane in konkretne podpore organizacij, ki zastopajo celotno slovensko skupnost v Italiji.

Slovinci po svetu
Predsednik Graziano Crucil

NOVI EVROPSKI PROJEKTI

Slovenija del načrta

CELOVEC, BRUSELJ - Namestnik koroskega deželnega glavarja Michael Ausserwinkler in predsednik koroske deželne organizacije Zveze sindikatov Avstrije Adam Uterrieder sta se iz Bruslja vrnila s pozitivnim sporočilom tudi za Slovenijo.

V pogovoru z novinarji je Ausserwinkler dejal, da so pristojni organi Evropske unije odobrili projekt Koroske in Furlanije-Juljske krajine za pospeševanje gospodarstva in krepitev odnosov med obema deželama, v katerega bi bila kasneje vključena tudi Slovenija. Sicer gre za zdaj za dvostranske projekte, kot so ustanavljanje novih podjetij, vzpostavitev tesnejših povezav gospo-

darskih struktur in gradnja programov na ravni socialnih partnerjev, toda sestavi del nacrtja je tudi sirtsev sodelovanja na Slovenijo.

Bruselj je v ta namen odobril okvirno vsoto treh milijonov silingov, ki bo na voljo deželnim vladam v Celovcu in Vidmu za namestitev šestih evropskih svetovalcev. Trije bodo namesceni pri koroski deželni vladi, trije pa pri vladi Furlanije-Juljske krajine. Odobrili so tudi sedmo svetovalsko mesto, ki je rezervirano za kasnejšo vključitev Slovenije oziroma koordinacijo morebitnih dvo- ali celo vecstranskih gospodarskih projektov v prostoru Alpe-Jadran.

Ivan Lukan



V SAMOTNI HIŠI PRI BAZOVICI / UBITA STA BILA S STRELOMA V GLAVO

Dvojni samomor ali umor-samomor Že lani za las ni prišlo do tragedije

Novsak je svojo prijateljico iz Nove Gorice junija lani zabodel, vendar se je vrnila k njemu

Karabinjerji so ju nasli v dnevni sobi, ki je obenem služila tudi kot kuhinja, saj je poslopje Preiskovalci si niso se na jasnem, če je slo za umor in samomor ali pa za dvojni samomor. V nekaj dneh bo tudi to pojasnjeno, potem ko bodo opravili poskus s parafinom, ki bo pokazal, če so sledi smodnika na obeh truplih ali samo

lu iz pištole ostala pri zivljenju, ne bi nikakor preživela, saj je bilo poslopje povsem nasičeno s plinom. Do karabinjerjev v Bazovici se je včeraj zjutraj obrnila Novsakova mati: bila je v skrbeh, ker se sin nekaj dni, od petka, ni javil, kar ni bilo v njegovi navadi. Moskega so dobro poznali, saj je imel že večkrat opravka s pravico, bil je precej nasilen, zbal so se, da ni kaj narobe. Osamljena hiša v gozdu, poldrug kilo-

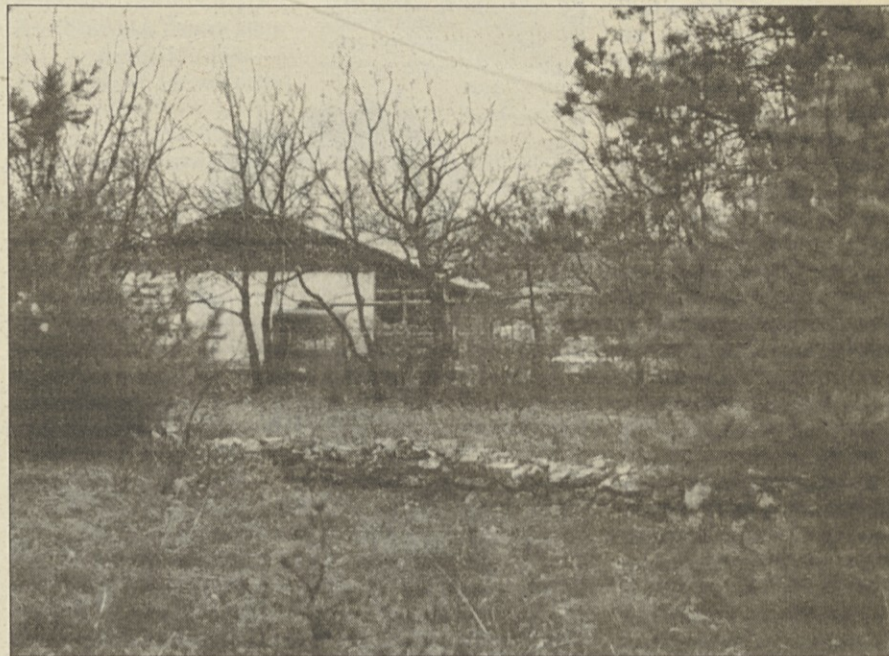
zi okno, je ležalo se drugo: oba je ubilo isto orožje, pištola kal. 38 special Smith & Wesson, ki so jo nasli v dnevni sobi, ob kateri sta se dve spalnici. Tragični dogodek naj bi se bil pripetil v zadnjih 24 ali 48 urah. V stanovanju je bilo vse urejeno, kar pomeni, da pred tem ni bilo kaksnega prerivanja ali kaj podobnega. Vsekakor je bolj verjetna domneva o umoru-samomoru. Tako Novsak kot Baraničeva sta bila ločena, ženska pa naj bi se občasno srečevala z bivsim možem, kar je morda v Novsaku zbudilo jezo in slepo ljubosumje. Predno sta pocila strela, ali vsaj zadnji strel, ali eden od obeh odprli plinski stredilnik: tako ni bilo nobene možnosti, da bi preživel, če bi se strel ponesrečil. Trupla so odpeljali popoldne, po prihodu sodnega zdravnika Costantinidesa. Odpeljali so tudi Novsakova psa, izročili so ju osebju za varstvo živali. Preiskavo vodijo karabinjerji iz Bazovice in Nabrezine, koordinira jo namestnik državnega pravdnika Frezza.

Novsak je sicer zivel v Bazovici, v montažni hiški na koncu potke v gozdiču, na desni strani ceste proti Jezeru, vendar ga v vasi skoraj nihče ni poznal. Tam se je preselil, potem ko se je ločil od žene, s katero je imel dva otroka. Bil je upokojeni pristaniščnik, njegov kazenski list pa je bil že precej popisan (opolzka dejanja, spolno nasilje, fizični napadi in poškodbe ter posest

orožja). Baraničeva, ki je prav tako bila ločena in ga je obiskovala ob koncu tedna (doma je bila iz kraja Civcije v Bosni, vendar je zivela v Novi Gorici, imela je slovensko državljanstvo in je bila baje zaposlena v nekem free-shopu), je zabodel že 16. junija lani. Tistega dne je poleg Baraničeve prisel k njemu na obisk tudi mlajši par iz Nove Gorice. Včeraj so na vrtu pred hišo, ko se je vnel preprič: med Novsakom in Baraničevino naj bi namreč že pred tem prislo do navzkrižij zaradi bolehnega ljubosumja. Potem ko so se obmetali s krogli in kozarci, je Novsak zagrabil za nož in ga Baraničevi zasadel v desni bok. Vso okrvavljeno jo je odvelkel do svojega avtomobila in se odpeljal.

Gosta sta odhitela v vas in iz gostilne Pri posti poklicala karabinjerje. Ker nihče ni pripeljal nobene ženske ne v katinarsko ne v glavno bolnišnico, so Novsaka začeli iskati po mestu in okolici. Nekaj pred polnočjo pa se je predstavil pred vhod za prvo pomoč na Katinari, bolničarjem dejal, da se je njegova prijateljica ranila med pomivanjem posode, pustil jo je v njihovi oskrbi in odpeljal. Baraničeva, ki je izgubila veliko krvi, so nemudoma premestili v operacijsko sobo. Poseg je bil precej zahteven, poškodovana je imela tudi jetra, vendar so ji resili zivljenje.

Ubeznika so izsledili okrog 2. ure. Zapustil je



Hiša na bazoviški gmajni, kjer se je pripetila dvojna tragedija (foto KROMA)

svoj avtomobil in se podal pes po mestu. Klical je nekega prijatelja, naj pride ponj pred univerzo.

Prav pred univerzo so karabinjerji opazili sumljivega moškega, ga ustavili in vprašali za dokumente. Potem ko jim je izročil osebno izkaznico, se je pogol in beg in skočil čez bližnji zid, pri čemer pa si je zvil glezenj in so ga kmalu prijeli. Zaprl so ga pod obtožbo poskusa umora in hudih telesnih poškodb, vendar je bil v zaporu vsega skupaj mesec dni: Baraničeva je naredila vse, da bi mu olajšala usodo, saj je trdila, da je slo za nesrečo, češ da so tistega večera pregledoboko pogledali v kozarec.

Razmerja z Novsakom zatem očitno ni prekinila.

NOVICE

Dr. Anton Vratuša danes v Vili Primc

V Vili Primc na Greti bo danes ob 17. uri tretje od starih srečanje iz niza »Price težkih let: Trst 1940-1954«, ki jih prireja Deželni inštitut za zgodovino odpornosti v sodelovanju s krajevnim rajonskim svetom. Danasnja »prica težkih let« bo ugledni slovenski politik in eden velikih akterjev dogajanj v tistih letih dr. Anton Vratuša, z njim pa se bo pogovarjala prof. Licia Cherseviani.

Nov upravni svet EZIT

Z dekretom predsednika deželne vlade so obnovili upravni svet Ustanove za trzasko industrijsko cono, ki je zapadel 31. decembra lani. Za predsednika je bil potrjen Francesco Slocovich, upravni svet pa sestavljajo se predstavniki Dezele, krajevnih uprav ter podjetniških in sindikalnih organizacij, med katerimi so tudi predsednik Kraske gorske skupnosti Ivan Sirca, predstavnik Dolinske občine Giorgio Jercog in tajnik Kmečke zveze Edi Bukavec.

Nagrada Primo Rovis prof. Antoniu Rubertiju

Komisija mednarodne nagrade »Primo Rovis« je podelila Nagrado 1995 v sektorju za sirjenje znanstvene in tehnološke kulture profesorju Antoniu Rubertiju. Nagrado v višini 20000 dolarjev je prof. Ruberti prejel kot znanstvenik, rektor, minister italijanske republike in komisar EU, ki je dal pobudo za »Vsestranski sistem znanstvenih centrov«, za prireditve »Vsestranskih tednov znanstvene kulture« in »Evropskih tednov za sirjenje znanstvene in tehnološke kulture«. Nagrado bodo prof. Rubertiju podelili v občinski sejni dvorani v ponedeljek 26. ob 11.30.

Obvestilo Pokrajine o predložitvi prošenj

Trzaska pokrajina obvesca, da bo 29. t.m. nepreklono zapadel rok za predstavitve obračunov, ki zadevajo podeljene prispevke v letu 1995 na osnovi naslednjih dezelnih zakonov: st. 68 o dezelnih posegih za razvoj in sirjenje kulturnih dejavnosti, st. 15 in sprememb z zakonom st. 39 o dezelnih posegih za promocijo kulture miru in kooperacije med narodi, st. 49 o dezelnih posegih za priredbo tečajev o glasbeni usmeritvi, st. 43 o dezelnih posegih za razvoj rekreativnih in sportnih dejavnosti in st. 33 o posegih za sprejem v kolonije in v vzgojne institute. Ustanove in zainteresirana združenja se za informacije lahko obrnejo na sektor za socio-kulturno promocijo na Pokrajini.

V Centru za teoretsko fiziko tečaj o laserskih izvrih

V Centru za teoretsko fiziko v Miramaru se bo do 1. marca nadaljeval tritedenski zimski tečaj o novih laserskih izvrih; na tečaju si sledijo teoretične lekcije in eksperimentalne vaje, ki jih izvajajo v laserskem laboratoriju. Tečaju sledi okrog 70 mladih raziskovalcev, največ pa jih prihaja iz držav Tretjega sveta.



Livio Novsak



Mira Baranič

na enem.

Niti leto dni ni minilo, ko smo pisali o 47-letnem Liviu Novsaku, ki je nekega junijskega večera hudo ranil svojo prijateljico, 41-letno Miro Baranič. Tedaj so žensko resili, tokrat pa ji ni bilo pomoci, kot tudi niso mogli pomagati Novsaku. Tudi če bi po stre-

meter od Bazovice, pri cesti za Jezero, je bila zaprta. Skozi okno je eden od karabinjerjev opazil, da na tleh leži telo. Razbil je okno, da bi vstopil, ko je vanj udaril silovit smrad po plinu. Poklicala so gasilce, ki so podrla vrata ter dodobra prezracili poslopje. Ob trupu, ki so ga opazili sko-

PO NAPADU NA DIJAKA / TUDI DRUGI RANJENEC SE JE VRNIL DOMOV

Še obsodbe rasističnega pretepa

Preiskava o napadalcih, ki so v četrtek zvečer pretepli in povzročili resne poškodbe slovenskemu dijaku Davidu Fischerju in njegovemu italijanskemu prijatelju Alanu Curtisu, je se vedno na mrtvi točki.

Po nekajdnevem zdravljenju v katinarski bolnišnici se je vrnil domov tudi Alan Curtis, ki je pri napadu utrpel hujše poškodbe: zlom nosnega pretina, lažji možganski pretres in potpludbo na očesu. Mati, ki je po rodu Romunka, nam je včeraj povedala, da fant se trpi za močnim glavobolom, predvsem pa da je močno razočaran, saj si ni nikoli predstavljal, da bi lahko doživel podoben izbruh rasnega sovraštva. Isto je z Davidom Fischerjem, ki se nosi na obrazu znak pesti, s katero so ga zbili na tla potem ko so preverili, da je res slovenskega rodu. Tudi včeraj smo preje-

Na sinočnji seji trzaskega občinskega sveta je župan Illy, v odgovor na vprašanje svetovalca Berdona, obsodil fasistični napad na slovenska dijaka in izrazil upanje, da gre le za osamljen primer nasilja.

li izjave v zvezi z dogodkom, ki nas je potisnil s spominom nazaj v leta, ko je podobno protislovensko dogajanje bilo na dnevnem redu.

Ravnatelj prof. Tomaz Simčić je izrazil vso solidarnost liceja Fr. Preseren »svojemu bivšemu dijaku Davidu in njegovemu prijatelju ob nezaslišanem in pobalinskem napadu. Vsi na liceju upamo, da se ne vracamo v čase narodnostne mržnje in nasilnega obračunavanja. Zato vabimo vse odgovorne za javni red in mir, da krivce nasilnega dejanja zasledijo in primerno kaznujejo.«

Dijaki slovenskih visjih sol na Trzaskem pa so v svojem sporočilu obsodili rastični napad na sošolca Davida Fischerja in obenem izrazili zaskrbljenost, da bi ta dogodek ne bil osamljen. »Dijaki slovenskih visjih srednjih sol smo z Davidom, Alanom ter z njunima družinama solidarni. Tudi mi namreč občutimo, da je protislovenska mržnja še vedno prisotna v Trstu... S tem se je žal večkrat treba sprijazniti... Solski sistem v Italiji je pač tak, da po petletnem studiju dijaki odhajajo iz solskih poslopij, ne da bi obravnavali fasističnega obdobja oz. druge svetovne vojne. To je velika ignoranca, ki sta jo David in Alan občutila na lastni koži. Njima gre naša solidarnost,« je zaključek sporočila dijakov visjih srednjih sol.

Napad je ozigosala tudi goriska mladinska

sekcija Slovenske skupnosti: njen predsednik Alex Pinter je po eni strani izrazil upanje, da bodo oblasti v kratkem razzistile dogodek ter ostro nastopile proti krivcem, po drugi pa izrazil prepričanje, da so napadalci osamljeni skrajneži, ki se se niso prilagodili sodobnemu duhu sožitja.

Desničarska mladinska organizacija Fronte della Gioventù pa je

smatrala za potrebno izjavo, v kateri je demantirala, da bi bili pretepači člani te organizacije...

Danes ob 14.30 pa bo v knjigarni In der Tat v Ul. Felice Veneziana 7 tiskovna konferenca o napadu, ki ga organizatorji srečanja - radijska postaja Radio Onda Libera - pripisujejo »nacističnim aktivistom«. Konference se bosta udeležila tudi napadena dijaka.

»Sodna oblast in Slovenci v Italiji«

Pravna komisija SSK prireja v sredo, 21. t.m., okroglo mizo na temo: »Sodna oblast in Slovenci v Italiji«. Beseda bo tekla o nedavnih razsodbah ustavnega sodišča o trzaskih pokrajinskih volitvah in o rabi slovensčine na civilnih procesih ter o drugih pravdorekih, ki zadevajo slovensko narodnostno skupnost v Italiji. Za okroglo mizo bodo pod predsedstvom odv. Jožeta Škerka razpravljali odv. Drago Stoka, odv. Peter Močnik, odv. Bogdan Berdon in dr. Stefan Bukovec. Razprava bo seveda javna in bodo na njej lahko sodelovali vsi zainteresirani udeleženci. Srečanje bo v Vilfanovi dvorani na sedežu SSK v Trstu, Ul. G. Gallina 5, z začetkom ob 20.30.



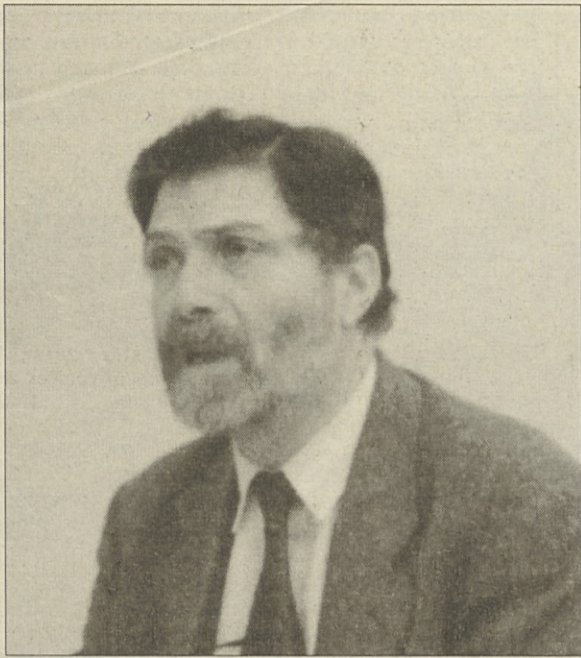
OLJKA / V TRSTU PRODIJEV SODELAVEC STEFANO ZAMAGNI

Preživeli welfare naj zamenja družbeništvo

Socialna ekonomija in Evropa v ospredju programa Oljke

Prodijeva Oljka se tudi v Trstu pripravlja na zacetek volilne kampanje s pozivitvijo svoje dejavnosti pod geslom »prenoviti, spremeniti, modernizirati«. V tem okviru bo imela v nedeljo, 3. marca dopoldne v gledališču Miela svojo programsko skupščino, včeraj pa se je v našem mestu mudil tescni Prodijev sodelavec, prof. Stefano Zamagni, sicer rektor ekonomske fakultete na univerzi v Bologni. Dopoldne je imel srečanja na trzaski univerzi, popoldne pa v avditoriju muzeja Revoltella predavanje o socialno koristnih organizacijah kot vzvodih za nov razvoj. Vmes se je prof. Zamagni v spremstvu trzaskega pokrajinskega koordinatorja Oljke Maurizio Fannija srečal z novinarji, ki jim je na kratko orisal program Prodijevega gibanja.

Nosilni temelji tega programa, po katerih se Oljka med drugim globoko razlikuje od desnosredinskega zavezništva, so trije: socialno gospodarstvo, politično-institucionalna reforma in zunanja politika. Pri prvi točki gre po Zamagnijevih besedah predvsem za uvedbo novega modela blagostanja (welfare), kajti star je dokončno odpovedal. V zameno ponuja Oljka tako imenovani družbeniški model, medtem ko se desnica ogreva za liberističnega, ki ni nič drugega kot razširitev trga. Družbeniški sistem pa sloni na treh stebrih: na reformi sole, univerze in poklicnega usposabljanja (eden glavnih sovzrokov za izključitev s trga dela



Prodijev sodelavec prof. Stefano Zamagni (F. KROMA)

je prav nepoznavanje, je dejal Zamagni); na novi viziji dela, po kateri se polna zaposlitev - ki je neobhodna za varnost družin - ne dosega več z delovnimi mesti (kakor predlaga desnica), ampak z delovnimi dejavnostmi; na skrbstvu s posebnim poudarkom na zdravstvu. Krčenje skrbstvenih storitev je po Zamagnijevih besedah glavni vzrok siromasenja šibkih družbenih slojev in naraščanja neenakosti. Oljka zato predlaga čimprejšnji poseg v zdravstveno reformo iz leta 1993, ki sicer sama po sebi ni slaba, a je bila popačena in je zato potrebna nujne »reformex«.

V nasprotju s stalističnim in liberističnim modelom (ki se pri desnosredinskem zavezništvu pravzaprav prekrivata, saj je drugi zgolj preo-

bleka za prvega, pravi Zamagni), je družbeniški model za Oljko tisti, na osnovi katerega prostor, ki ga v gospodarstvu zapusca država, zasede družba in ne samo privatni kapital. Sile, ki se prepoznava v Oljki, so soglasne tudi o potrebi po uvedbi federalizma ali vsaj okrepljenega regionalizma, medtem ko se pri vprašanju reforme države razhajajo (kanclerski in polpredsedniški sistem), kar pa po Zamagnijevem mnenju ni velik problem. Če se bomo po volitvah vrnila za pogajalsko mizo, je dejal, se bodo razlike omilile, saj nihče ne želi osibiti parlamenta. Res je sicer, da vlade doslej niso imele dovolj moči, je dejal Prodijev sodelavec, vendar to ne pomeni, da je treba omejiti vlogo parlamenta, ampak da moramo preprosto okrepi

vlado. Diagnoza je tako za levo kot za desno sredino enaka, je dodal, rešitve pa so različne.

Kar pa zadeva zunanjo politiko, se Oljka od desnosredinskega zavezništva razlikuje po svojem globokem prepričanju v Evropo. Italija jo potrebuje in tudi Evropa potrebuje Italijo, je dejal Zamagni, vendar Evropa ne pomeni samo poenotenja trgov, ampak tudi politično unijo, ki je desna sredina noče priznati. Tudi ni res, je dodal, da gospodarska sanacija vodi v osiromasenje gospodarstva in zivljenjskega standarda državljanov. S sanacijo javnega dolga, ki jo je leta 1993 zacela Ciampijska vlada, je Italija do danes prihranila že 200 tisoč milijard lir, je dejal Zamagni, državljanom pa se zaradi tega ne godi slabše, nasprotno. Ni res, da spoštovanje maastrihtskih kriterijev zahteva žrtve in odpovedi, kot trdijo nasprotniki Evrope, pravi Zamagni, saj je prav sanacija javnih financ pogoj za nizanje cene denarja (če se ta pocieni za 1 odstotek, država prihrani 18 tisoč milijard lir, ki jih sicer izda za obresti na svoj dolg). Ni pa seveda izključeno, da bi lahko doseglo maastrihtskih kriterijev podaljšali, vendar v nobenem primeru čez leto 1999.

Zadostovalo bi 6-mesečno podaljšanje, je zaključil Zamagni, kar bi Italiji omogočilo pripraviti tudi finančni zakon za leto 1999 in tako časovno boljše razporediti ceno sanacije javnih financ.

LIKOVNI NATEČAJ / ŽOGA POD DREVESOM

Prva nagrada Žaneti Švara

Na natečaju je sodelovalo 570 trzaskih (slovenskih in italijanskih) šolarjev

Kapetan trzaskega kosarkarskega prvotiga Illycaffè Alberto Tonut in slikar Paolo Cervi sta pred zacetkom nedeljske prvenstvene tekme v sportni palači izročila nagrade likovnega natečaja Žoga pod drevesom, ki ga je lani razpisalo podjetje Illycaffè s pokroviteljstvom solskega skrbništva. Prvo nagrado je, kot smo že poročali, osvojila slovenska učenka 5. razreda osnovne sole Alojza Gradnika na Colu Zaneta Svara, ki je na natečaju sodelovala skupno z drugimi solci; skupno s slovensko učenko je 1. nagrado ex aequo prejel tudi učenec 2. razreda osnovne sole C. Lona Omar Turchetti. Uspeh Zanete Svare je se toliko pomembnejši ob dejstvu, da je na natečaju s svojimi likovnimi izdelki sodelovalo kar 570 trzaskih (slovenskih in italijanskih) šolarjev.

Zirija natečaja, kateri je predsedoval direktor tednika Super basket Enrico Campana, je ocenila, da se v likovnem delu Zanete Svare spajajo pogumne poteze ribe z učinkovito predstavtvo kosarke, ki jo simbolizirata drevo in pa ideja o bratstvu; slika pa v celoti prikazuje prav igrivo sliko sportnega srečanja.

Natečaj sodi v sklop pobud pod naslovom Drevo kosarke, pri katerih sodelujejo vsa trzaska kosarkarska društva; njihov namen je kultivirati in valorizirati kosarkarski naraščaj, ki v Trstu kar uspešno raste.



Tonut izroča nagrado učenki Zaneti Svare (f. KROMA)

KROŽEK VIRGIL ŠČEK

Štiri nove knjige iz zbirke »belih priročnikov«

Krožek za družbena vprašanja Virgil Šček iz Trsta je poskrbel za objavo starih novih knjig iz svoje že uveljavljene zbirke »belih priročnikov«, ki je tako dosegla številko 19.

V petek, 23. februarja, bodo predstavili prvo izmed teh publikacij, knjigo dr. Rafka Dolharja Leva sredina in trzaski Slovenci, prvi del. Gre za zgodovinsko-spolitično obravnavo enega izmed ključnih obdobij naše polpretekle politične zgo-

vine, v katerem je bil avtor med protagonisti.

O delu bodo spregovorili dr. Drago Legiša, ki je bil na slovenski strani tudi med oblikovalci levosredinske formule na Trzaskem, Ivanka Hergold, ki bo knjigo obravnavala v sklopu Dolharjevega literarnega in publicističnega opusa, in pa avtor. Moderator bo Ivo Jevnikar. Zacetek ob 20. uri v Dvorani Josipa Vilfana, torej na sedežu Krožka Virgil Šček v Ul. Gallina 5 v Trstu.

CCD / UVOD V VOLILNO KAMPANJO

Casini: lider še vedno Berlusconi

Za desno sredino je televizijska »par condicio« nesprijemljiva

»V polu je živahna razprava, ni pa vprašljiva Berlusconijska vloga lidera zavezništva.« Pier Ferdinando Casini, koordinator Krscansko-demokratskega centra (CCD), je včeraj odprl volilno kampanjo trzasko desne sredine. V polni dvorani pomorske postaje je v glavnem starejša publika navdušeno sprejela Casinijsva izvajanja, v prvi vrsti so govorniku pritrdjevali parlamentarci desnice Menia, Vascon in Niccolini.

Volitve bo zmagala politična sredina v sodelovanju z demokratično desnico, je napovedal Casini, ki je podčrtal volilno vlogo zmernih sil, za kar ima več možnosti Berlusconi kot pa Fini. V zvezi z vprašanjem »enakih možnosti« vseh strank na televiziji pa je Casini podprl tezo zaveznika in televizijskega mogotca Berlusconijskega, po katerem je »par condicio« samo poskus ukinjanja pravice do svobodnega izražanja...



SKP za dogovorjen volilni nastop

Trzaska federacija SKP sporoča, da bo 24. februarja v Rimu vsedržavna manifestacija in da na tel. številki se sprejemajo vpisovanja za avtobuse, ki bodo peljali iz Trsta v prestolnico. Namen sobotne manifestacije je »večja vidljivost socialne levice«, obramba plač, učinkovitejša premična lestvica, skrcenje delovnih urnikov, obdavenje rent in premoženj. V zvezi s skorajšnjimi volitvami SPK pojasnjuje, da predlaga levosredinski koalicijski dogovorjene kandidature proti desnici, o čemer je trzasko pokrajinsko vodstvo SKP razpravljalo na včerajšnjem zasedanju.

TREBČE / OSNOVNI ŠOLI PINKO TOMAŽIČ IN JULIUS KUGY

Prijateljsko srečanje šol

V včerajšnjih popoldanskih urah je bilo v prostorih slovenske osnovne sole Pinka Tomažiča v Trebčah prav živo in veselo; že drugič v letošnjem solskem letu se je namrec odvijalo prijateljsko srečanje med učenci trebenske osnovne sole in učenci dveh razredov italijanske osnovne sole Juliusa Kugya od Banov; prvo podobno srečanje je bilo pred božičnimi prazniki, ko so se trebenski osnovnosolci podali v Bane za tradicionalno izmenjavo božičnih in novoletnih voscil.

Včerajšnje srečanje je minilo v znamenju prijateljstva in veselja; otroci so v režiji učiteljic najprej zapeli in zaplesali ter se nato razdelili v sedem »delovnih« skupin, ki so se z otroško iznajdljivostjo lotile izdelovanja raznovrstnih mask; izdelali so tako dva ptujska kurenta, italijan-

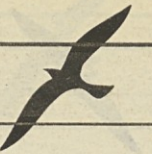


ske tradicionalne pulcinello, pantaloneja in arlecchina ter petelina, ki se za pusta sprehaja po Beneški Sloveniji. Ena skupina pa je pripravljala razne glasbene instrumente za današnji pustni dan, ki ga bodo tudi otroci veselo praznovali po vaskih ulicah in na

veselih rajanjih.

Ni treba posebej poudarjati, da je bilo vzdušje med delom prav veselo; osnovnosolci obeh narodnosti so se med seboj boljše spoznali in stkala so se tudi nova prijateljstva, ki jih bodo učenci lahko se okrepi na že predvidenem srečanju,

ki bo spomladi pri kalu pri Banih. Sodelovanje med obema solama se je zacelo pred nekaj leti prav pri omenjenem kalu, ko je osnovna sola Julius Kugy od Banov dala pobudo za njegovo preureditev z namenom, da bi kal lahko ponovno zazivel.



NOVICE

Nagrade za diplomante s področja gospodarskih ved

Prefektura obvešča, da je Ministrstvo za proračun in gospodarsko načrtovanje razpisalo deset denarnih nagrad (vsaka v znesku dveh milijonov lir) za diplomske naloge s področja gospodarskega načrtovanja, politike gospodarskega razvoja, politike javnih del in posegov na manj razvitih področjih. Pri natečaju lahko sodelujejo študentje, ki so diplomirali v lanskem letu na univerzah, oziroma drugih visokosolskih zavodih v Italiji.

Ob pustni prireditvi v Trzinu danes tudi poseben poštni žig

Pokrajinsko ravnateljstvo poštne službe sporoča, da bodo v torek, 20. t.m. ob tradicionalni pustni prireditvi v Trzinu in filatelistični razstavi, ki jo prireja tamkajšnji filatelistični krožek, odprli potujoči začasni poštni urad. Deloval bo od 9.30 do 15.30 na Trgu Republike. Ob tej priložnosti bodo poslilke zigosali s posebnim priložnostnim žigom.

Doberdob jutri pogreb Lovreta

Pustni odbor v Doberdolu urejuje se zadnje formalnosti v zvezi z jutrišnjim pogrebom strica Lovreta, ki je bil pravi mandelj, kljub spostljivi starosti. Pogreb bo jutri, ob 14.30 z običajnega mesta na glavni ulici. Sprevod z Lovretom bo obsel vse vaske osmice in gostilne, pokojniku bodo zatem sodili in ga obsodili. Iz pogrebnega odbora so nam sporočili, da so po posebnih zvezah dobili zagotovilo, da bo vreme jutri drugačno, za vsak primer pa imajo tudi rezervno rešitev: v slučaju dežja se bo dogajanje preselilo pod streho.

Policija zaprla tolminsko igralnico Paradiso

V Novi Gorici so včeraj, na tiskovni konferenci, povedali, da so pred tednom dni kriminalisti in inspektorji zaprli igralnico Paradiso v Tolminu. Po nedokončnih informacijah je igralnica utajila za preko petsto milijonov tolarjev davkov. "Poseg" so delavci Ministrstva za notranje zadeve opravili 10. t.m. Ugotovili so, da je takrat delalo 119 raznih igralnih avtomatov (vseh je menda nekaj nad 200). Tisto noč je redno delalo v lokalu 26 oseb, ugotovili so nadalje prisotnost desetih ruskih artistk, ki so jih že izgnali iz države, zaradi neurejenih, oziroma neveljavnih listin, pri igrah na srečo pa so pomagali tudi krupjeji s Hrvaske, menda brez rednega dovoljenja za delo. Podjetje Paradiso, ki je v lasti Kompas Hertz in srbskega, oziroma ameriškega magnata Stevana Stojanovića je imelo redno plačano takso za 15 igralnih avtomatov, vse ostalo je bilo ilegalno.

Umor Nade Trepic - od včeraj ena oseba v priporu

V preiskavi glede umora 17-letne Nade Trepic se je včeraj odprlo novo poglavje. V priporu je namrec B.Z. iz Bilj. Priprli so ga včeraj, podrobnosti pa žal niso znane. Nado Trepic dijakinjo novogoriške trgovske sole, ki je sobotni večer preživela s prijatelji v nekem novogoriškem lokalu, je v nedeljo zjutraj našel mrtvo ocm in to na travniku v bližini domače hiše pri Žigonih.

TRZIČ / LEGAMBIENTE

Huda zvočna onesnaženost

Visoka koncentracija izpušnih plinov v centru Trziča

Ob koncu prejšnjega tedna se je v Trzinu zaključila pobuda "Zeleni vlak", ki sta jo pripravila Legambiente in Državne železnice. Prvič v osmih letih odkar traja akcija osveščanja, je vlak stal na trziški železniški postaji, kjer so si ga z zanimanjem ogledali učenci in dijaki trziških osnovnih sol in tudi iz Slovenije in tudi predstavili nekaj zanimivih načrtov s področja okolja. Postanek v Trzinu so znanstveni sodelavci Zelenega vlaka uporabili za različne meritve onesnaženosti ozračja, za ugotavljanje stanja na področju prometa, za razpravo o aktualnem vprašanju načrtovane gradnje plinskega terminala. Včeraj popoldne je bila na županstvu tiskovna konferenca, kjer so predstavili izsledke, ki potrjujejo, da stopnja onesnaženosti, zlasti akustične, dosega zaskrbljujočo raven. Koncentracija strupenih plinov v središču mesta dosega stopnjo, ki se približuje (v določenih pogojih celo presega) po zakonu določeni zgornji meji koncentracije. Zaskrbljujoč je zlasti podatek o zvočni onesnaženosti je na včerajšnjem srečanju povedala Beatrice Fabbretti. Tako so na dvorišču vrteca v ulici Duca d'Aosta namerili občasno tudi 73, 3 decibelov, kar znatno presega mejo, ki jo določa zakon. Meritve stopnje akustične onesnaženosti v okolici termocentrale so dale sicer nekoliko nižje vrednosti, vendar pa je ropot, ki prihaja iz

objekta za proizvodnjo elektrike konstanten in zato toliko bolj nevaren. Prisotnost izpušnih plinov in prašnih delcev je v središču mesta zelo velika. Tako je koncentracija dušikovih spojin 16. februarja kar nekajkrat preseгла najvišjo dovoljeno. Izredno visoka je koncentracija delcev ogljikovih hidratov, kljub temu, da je gostota prometa relativno nizka.

Praktični preizkus o najbolj primernem in hitrem prevoznem sredstvu pa je samo potrdil, da je tudi v takih srednje velikih mestih kolo najbolj primerno sredstvo, pred mopedom, avtomobilom.

Anketa o terminalu

Med zagovorniki načrtovane gradnje plinskega terminala SNAM v industrijski coni v Trzinu in nasprotniki tega velikega gradbenega posega v prostor ni velike razlike. Tako izhaja iz ankete, ki jo je te dni opravil dnevnik Il Piccolo. V uredništvu so prejeli 3.900 glasovnic. 2067 bralcev se je izreklo za terminal, 1832 proti, neodločen odgovor (ne vem) je poslal samo en bralec. Referendum o gradnji objekta je že pred meseci napovedala trziška občinska uprava.

OB SV. VALENTINU, PRVEM POMLADINU

V kraju pod Sabotinom so v nedeljo pripravili prvo letošnjo šagro

V soboto večer o Ketteju in Cankarju



Stmavrci so tudi letos ostali zvesti dolgoletni tradiciji in priredili šagro ob sv. Valentinu. Praznovanje se je pričelo že ob koncu prejšnjega tedna, ko so odprli razstavo del ljudskega umetnika Mirka Maraza in ko so prisluhnili nastopu dveh zborov. V soboto, 17. t.m. so pripravili kulturni večer z recitacijami in pevskimi točkami in počastili 120-letnico rojstva Ivana Cankarja in Dragotina Ketteja. Ob tej priložnosti so nastopili recitatorji in pevci. V nedeljo je bila v domači cerkvi slovesna masa, pri soli pa so pripravili šagro ter številnim obiskovalcem postregli z domaćim vinom, dobrotami na zaru in znanimi struklji. Dobre volje ni manjkalo pri nobenem omizju, kakor je razbrati tudi iz obrazov na gornji sliki (foto Bumbaca).

PRIREDITVE

SKD KREMENJAK vabi na zaključno prireditve pustovanja pusto- vanje v Jamljah. Zabaval vas bo Kraski kvintet z Bracom Körenom. Pustovanje bo v ogrevani hali zraven nekdanje sole (Prvomajska 20), kjer bodo delovali tudi bogato založeni kioski.

KD OTON ZUPANCIC vabi na otroško pustno rajanje, v torek, 20. februarja ob 15. ure dalje v domu Andreja Budala v Standrežu.

PD RUPA-PEČ organizira kulturni večer, v petek, 23. februarja ob 20.30 v Rupi. Nastopili bodo: moski pevski zbor M. Filej, mesani zbor Rupa-Peč, časnikar Sasa Martelanc z govorom in recitatorji.



IZLETI

SPD GORICA - Smučarski odsek sporoča, da bo avtobus za Forni di Sopra, v nedeljo, 25. t.m., odpeljal ob 6.30 iz Sovodenj, skozi Standrez in ob 6.45 iz Gorice (s Korna). Na razpolago je še par mest.

DRUŠTVO KRVO-DAJALCEV IZ SOVODENJ, vabi člane in prijatelje na izlet v Prago, z ogledom taborišča Mathausen, ki bo od 25. do 28. aprila. Informacije in prijave pri Ljubici Butkovic, tel. 882302 do 28. februarja.

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV ZA GORIŠKO organizira celodnevni izlet v petek 8. marca, v Susegano pri Coneglianu. Obiskali bodo muzej starega kmečkega orodja ter krajevnih obrti. Vpisovanje na sedežu in pri poverjenikih do 28. februarja.

KINO

GORICA CORSO 18.45 - 22.00
»Heat - la sfida«. Al Pacino in Robert De Niro.

PRISPEVKI

Namesto cvetja na grob Olge Cijan vd. Ozbot iz Rupe, daruje družina Baldan 50 tisoč lir za MePZ Rupa-Peč.

Namesto cvetja na grob Pepce Mucic daruje družina Mucic 50 tisoč lir za MePZ Oton Zupancic.

Namesto cvetja na grob Pepce Mucic daruje družina Baldan 50 tisoč lir za MePZ Oton Zupancic.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV SZ Dom - Gorica
priredita danes, 20. februarja 1996, ob 15.00 uri v Kulturnem domu v Gorici
Veselo pustovanje
Program: animacija, ples - BOGAT SREČOLOV
Vabljeni!

OBVESTILA

KSD VIPAVA prireja tečaj kotalkanja, ki se bo začel 1. marca in bo trajal dva meseca. Vabljeni so otroci od 4. leta dalje. Za kotalke bodo poskrbeli organizatorji. Potekal bo v občinski telovadnici v Sovodnjah. Informacije pri Barbari tel. 882091 in Marinki tel. 882043.

KD OTON ZUPANCIC organizira tečaj prve pomoči. Informacije boste prejeli na prvem srečanju, ki bo 4. marca ob 20.30, v prostorih doma A. Budal v Standrežu.

LEKARNE

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
PROVIDENTI, Travnik 34, tel. 531972.
DEŽURNA LEKARNA V TRZICU
OBCINSKA 1, Ul. Terenziana 26, tel. 482787.

POGREBI

Danes, ob 13.15, Francesco Famea, iz splošne bolnišnice v Romansu.

V ZNAMENJU POLITIČNE SATIRE, PA TUDI VESELJA IN ZADOVOLJSTVA

Spored zanimivih pustnih prireditev



Nedelja je bila tudi na Goriskem, v znamenju številnih pustnih prireditev. Od deset do dvanajst tisoč ljudi je spremljalo trideseti sprevod pustnih voz v Romansu. Prireditve je bila letos še posebej privlačna; priznati je treba, da so se sodelujoče

skupine izredno potrudile. Ziriya je prisodila prvo mesto vozu, oziroma skupini "Dezela smehljaja" iz Fiumicella in v kateri je sodelovalo preko sto oseb. Drugo mesto je slo vozu iz Starancana "Balada do mar". Zamisel so povzeli po nedavnih do-

godkih na otočju Mururoa. V sprevodu sta sodelovala tudi dva vozova s Trzaškega: s Trnovce in Sempolaja.

V Gorici se je pustna nedelja odvijala nekoliko drugače: dogajanje je bilo razkropljeno na različnih krajih. Najbolj živo je bilo na gradu,



kjer so nastopali telovadci, klovni, rokohitci itd. Nastope si je ogledalo okrog dva tisoč ljudi.

Danes bo pustno praznovanje - ne glede na vreme - doseglo višek. Osrednja prireditve bo v Trzinu, kjer se bo ob 13.45 pričel tradicio-

nalni sprevod voz, točno ob 12. uri pa bo na glavnem trgu branje oporoške Sior Anzoleta. V primeru slabega vremena bo sprevod b soboto, 24. t.m. (Foto Bumbaca-prvovršeni voz v Romansu, levo, nastop na gradu v Gorici, desno).

gospodarstvo in finance

TRGI / POPOLNOMA NEGATIVEN ZAČETEK TEDNA

Politika in dolar zadušila liro in milanski delniški trg

Marka se približuje 1.100 liram, borza izgubila skoraj 2 odstotka

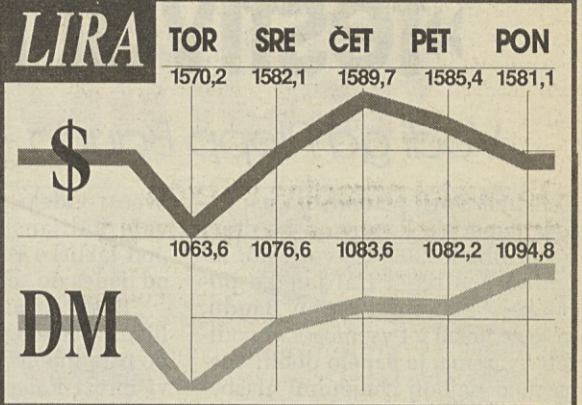
ISTAT: danes podatki o cenah pri proizvajalcih, jutri pa o inflaciji

RIM - Po januarjem premoru se danes začena posebno intenzivno obdobje za statistično spremljanje gibanja cen v Italiji. Statistični zavod Istat bo danes objavil indekse cen pri proizvajalcih in v prodaji na debelo za pretekli januar, jutri pa bodo končno znani tudi podatki o januarjem gibanju cen v široki porabi. Do zamude je prišlo zaradi zamenjave računskih osnov za statistično določanje inflacijske stopnje, kar seveda pomeni, da bo podatke poslej težko primerjati z enakimi iz preteklih let. Pricakovanje za Istatove podatke je kljub temu zelo veliko, saj bo na njihovi osnovi mogoče predvideti perspektivo za naslednje mesece; inflacijsko stopnjo za februar bo Istat objavil 6. marca.

MILAN - Negativni trend, ki se je uveljavil na italijanskih trgih v preteklem tednu, se nadaljuje tudi na začetku novega tedna, in to s kar težkimi izgubami tako na denarnem kot na finančnih trgih. Lira se naprej popuša v menjavi z vsemi glavnimi bankovci, pri čemer ji novo siblijenje ameriškega dolarja seveda ni v pomoč. Po tečajnici Banke Italije je dolar včeraj celo nekaj izgubil (veljal je 1.581,09, v petek pa 1.585,42 lire), vendar je kasneje lira se osibela, tako da se je zeleni bankovec povzpela na 1.582,25 lire. Veliko slabši je seveda včerajšnji obračun tečaja z marko, ki je po tečajnici centralne banke veljala 1.094,79 lire, več kot 10 lir manj kot v petek (1.082, 20), a se je ob 17.30 dvignila že na 1.096,50 lire in se torej začela spet nevarno blizati

meji 1.100 lir. Glavno krivdo za tako slab začetek tedna pripisujejo analitiki političnim razmeram, ki so že izrazito predvolilne, drugi vzrok pa je, kot receno, popuscenje dolarja, ki je včeraj - ko so bili trgi v ZDA zaradi praznika zaprti - padel tako do jena kot do marke.

Težak je tudi obračun včerajšnjega borznega sestanka, kjer je Mibtel izgubil 1,96 odstotka, Mib-30 pa je nazadoval za 2,05 odstotka. Močan padeč je doživel tudi trg državnih vrednic, medtem ko so bili posli na milanski borzi zelo razredčeni, s komaj 470 milijard lir vrednimi posli. Negativne so bile delnice vseh glavnih družb, z izjemo Fiatovih, ki vlagatelje zanimajo predvsem zaradi napovedi o prestukturiranju turinske industrijske grupe.



ISTAT / PODATKI

Gospodarska rast se upočasnjuje tudi v Italiji

RIM - Podatki, ki jih je zavod Istat včeraj objavil o gibanju industrijske proizvodnje v lanskem decembru, potrjujejo, da se gospodarska rast upočasnjuje tudi v Italiji. V zadnjem mesecu lanskega leta se je namreč industrijska proizvodnja v primerjavi z decembrom 1994 zmanjšala za kar 2,5 odstotka, čeprav ostaja stopnja njene rasti v vseh 12 mesecih lani kljub temu visoka, saj je dosegla povprečno 5,3-odstotno rast v primerjavi z letom prej, ko je bila njena rast 5,2-odstotna. Največ je k tako dobremu letnemu rezultatu prispeval močan pospešek v rasti industrijske proizvodnje v prvem trimesecju leta 1995.

Istat opozarja, da je treba pri občutnem zmanjšanju industrijske proizvodnje v lanskem decembru upoštevati dva delovna dneva manj kot decembra 1994, ko jih je bilo 20. Povprečna dnevna proizvodnja se je namreč tendenčno povečala za 6,3 odstotka, medtem ko se je splošni indeks povprečne proizvodnje, očiscen sezonskih vplivov, povisal za 3,3 odstotka.

Najbolj se je v lanskem letu povečala proizvodnja mehanskih strojev in naprav (+18,2%), sledijo naprave za urade in obdelavo podatkov (+13,5%), avtomobili (+9,8%), ostala prevozna sredstva (+9%), oblačila (+8,3%), električni stroji in naprave (+7,3%) in stroji za obdelavo nekovinskih rudnin (+6,7%).

Ce pa se omejimo samo na december, se je najbolj povečala proizvodnja naprav za urade in za obdelavo podatkov (za 15,3%), medtem ko se je zmanjšala avtomobilska proizvodnja (-12,6%). Med industrijskimi vejami, ki so doživele porast, so se proizvodnja mehanskih strojev in naprav (+11,5%), kovinskih proizvodov (+6,4%), oblačil (+3,9%) in proizvodnih sredstev brez avtomobilov (+3,6%). Negativno rast pa so decembra doživeli sektorji gume in plastičnih mas (-16,9%), papirja (-15,1%), tekstila (-11,3%), kovinarstvo (-11,2%) in založništvo s tiskom (-9,6%).

Kazalci po ekonomski namembnosti dobrin pa kažejo za december 1995 tendenco povišanje proizvodnje investicijskih dobrin (+13,8%), medtem ko se je zmanjšala proizvodnja vmesnih dobrin (-6,4%) in blaga za široko porabo (-4%). Se bolj se je proizvodnja investicijskih dobrin povečala na letni osnovi, in sicer za 14,3 odstotka, bolj umirjeno pa sta rasli proizvodnja vmesnih (+4,0%) in končnih potrošnih dobrin (+3,3%).

TRGOVINA / ZARADI KONCENTRACIJE TRGOVSKIH DEJAVNOSTI

Tudi v Italiji se število trgovin iz leta v leto nezadržno krči

GORICA - Gospodarski razvoj gre nezadržno svojo pot. V Združenih državah Amerike, ki velja za državo, v kateri prevladuje skrajni individualizem, so samostojne trgovine že skoraj redkost. Kamor pogledas, bos naletel na podobne napise nad trgovinami. Samostojni trgovci padajo v mreže teh trgovskih kolosov in čeprav so solastniki in upravitelji supermarketov ali male trgovine, so popolnoma odvisni od velike finančno-trgovske družbe. Podobno se dogaja v Nemčiji in se posebno v Franciji, kjer so najbolj sledili temu ameriškega zgledu.

Tudi Italija gre po tej poti. Dovolj je, da pogledamo v velike trgovske centre, ki so bili zgrajeni zunaj velikih mest. Velike samopostrežne trgovine v njih pripadajo le nekaj velikim trgovskim mrežam. V vsakem takem centru je tudi do 80 malih trgovin, dober del

teh pa ima nad vrati napis te ali one velike italijanske trgovske firme. Tudi butike v mestnih središčih gredo po tej poti. Imena znanih modnih kreatorjev niso več le na etiketah oblek in čevljev, ampak tudi nad vrati trgovin. Mali trgovci je le na videz samostojni, dejansko je popolnoma odvisen od velike mreže. V zadnjem času so prišli se takomenovani »hard discount«, kjer prodajajo blago, ki ni reklamirano, v marsikaterem primeru pa ni tako kvalitetno, kot tisto, ki ga prodajajo v normalnih trgovinah. Cene so seveda nižje in to privabi kupce.

Prav zaradi tega v Italiji že nekaj let število trgovin upada. V Franciji je to že za nami. V letu 1993 je bilo v Italiji 860 tisoč prodajaln. Lani jih je bilo registrirano le se 760 tisoč, po nekaterih analizah pa naj bi se njihovo število do leta 1998 znižalo na 647 tisoč. Najbolj

naj bi bile prizadete trgovine z živili: od 249 tisoč v lanskem letu naj bi leta 1998 padle na manj kot 200 tisoč. Slo bi torej za 20-odstotno znižanje njihovega števila. Pojav je na dlani tudi pri nas. Ze lani smo na Goriskem ugotavljali, da so male trgovine skoraj izginile iz slovenskih vasi. Ce so bili v letih, so se trgovci upokojili. Drugače niti ni slo. Pred leti so nasi ljudje hodili kupovat živila cez mejo, v jugoslovanske supermarkete. Danes se to ne spleca, saj v Gorici celo steklenica iz Slovenije uvožene Radenske stane precej manj kot v Novi Gorici, da o jabolkah ali krompirju sploh ne govorimo.

V Italiji pa je zanimivo tudi to, da predvidevanja, ki kažejo, da bo v prihodnjih letih vedno manj malih trgovin vseh vrst, predvidevajo zmeren porast števila supermarktov (od 5.453 na 5.800) in tr-

govskih centrov (od 220 na 274). Številke so minimalne v primerjavi s tistimi, ki se nanašajo na vse trgovine. Treba pa je upoštevati, da en sam nakupovalni center »odsluži« več kot nekaj sto malih trgovin. Ce je prej trgovinica dajala včasih skromen, včasih dober zaslužek eni družini, so zaposleni v teh trgovskih centrih skoraj v celoti odvisni delavci in torej odvisni tudi od dobre volje finančnikov - upraviteljev teh centrov. Primer nekdanjega Berlusconijevega centra pri Vidmu, kjer so komaj nekaj mesecev po odprtju poslali domov cel kup prodajalk, je zelo zgovoren.

Vprašati pa se je treba, ali je sploh možno upiranje takšnemu razvoju. Tisoči parkiranih vozil pred trgovskimi centri nam ne dajejo odgovora, ali pa nam ga dajo na zelo zgovoren način.

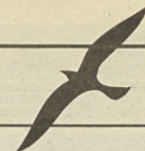
Marko Waltritsch

19. FEBRUAR 1996		v LIRAH	
valuta	nakupni	prodajni	
ameriški dolar	1561,00	1609,00	
nemška marka	1077,00	1110,00	
francoski frank	312,00	322,00	
holandski gulden	962,00	991,00	
belgijski frank	52,00	54,10	
funt šterling	2417,00	2491,00	
irski šterling	2502,00	2578,00	
danska krona	278,00	287,00	
grška drahma	6,40	6,80	
kanadski dolar	1131,00	1166,00	
japonski jen	14,80	15,40	
švicarski frank	1323,00	1363,00	
avstrijski šilling	151,10	157,70	
norveška krona	246,00	254,00	
švedska krona	227,00	233,00	
portugalski escudo	10,30	10,70	
španska pezeta	12,70	13,30	
avstralski dolar	1182,00	1218,00	
madžarski florint	11,00	14,00	
slovenski tolar	11,40	11,90	
hrvaška kuna	265,00	290,00	

KMEČKA BANKA - GORICA		v LIRAH	
valuta	nakupni	prodajni	
ameriški dolar	1570,00	1600,00	
nemška marka	1086,00	1104,00	
francoski frank	312,00	322,00	
holandski gulden	960,00	985,00	
belgijski frank	52,13	53,93	
funt šterling	2412,00	2492,00	
irski šterling	2496,00	2591,00	
danska krona	278,00	288,00	
grška drahma	6,40	7,00	
kanadski dolar	1129,00	1164,00	
švicarski frank	1327,00	1352,00	
avstrijski šilling	152,77	157,27	
slovenski tolar	11,60	12,00	

MILANSKI DEVIZNI TRG		v LIRAH	
valuta	nakupni	srednji	prodajni
ameriški dolar	—	1581,090	—
ECU	—	2003,560	—
nemška marka	—	1094,790	—
francoski frank	—	317,710	—
funt šterling	—	2450,370	—
holandski gulden	—	977,610	—
belgijski frank	—	52,619	—
španska pezeta	—	12,964	—
danska krona	—	282,890	—
irski funt	—	2523,100	—
grška drahma	—	6,573	—
portugalski escudo	—	10,499	—
kanadski dolar	—	1140,350	—
japonski jen	—	15,156	—
švicarski frank	—	1374,900	—
avstrijski šilling	—	155,670	—
norveška krona	—	250,150	—
švedska krona	—	229,990	—
finska marka	—	349,030	—
avstralski dolar	—	1192,930	—

FRANKFURTSKI DEVIZNI TRG		v DEM	
valuta	nakupni	srednji	prodajni
ameriški dolar	1.4625	1.4665	1.4705
funt šterling	2.2528	2.2598	2.2668
irski funt	2.3180	2.3250	2.3320
kanadski dolar	1.0583	1.0623	1.0663
nizozemski gulden	89.195	89.305	89.415
švicarski frank	122.57	122.67	122.77
belgijski frank	4.8520	4.8620	4.8720
francoski frank	28.989	29.049	29.109
danska krona	25.790	25.850	25.910
norveška krona	22.838	22.898	22.958
švedska krona	21.166	21.226	21.286
italijanska lira	0.0210	0.0210	0.0210
avstrijski šilling	14.199	14.219	14.239
španska peseta	1.1830	1.1870	1.1910
portugalski escudo	0.9584	0.9614	0.9644
japonski jen	1.3887	1.3902	1.3917
finska marka	31,940	32.020	32.100



LAHKA GLASBA / SANREMO

Tudi letos neizbežni »festival festivalov«

Vodi ga Pippa Baudo - Nastopilo bo več gostov

Bruce Springsteen, najuspešnejši ameriški kantavtor, bo drevi ob približno 20.40 otvoril 46. izvedbo Festivala italijanske popevke v Sanremu. Pippa Baudo, ki je že nekaj let vsemogočni voditelj Sanrema, je uspelo dobiti enega med najbolj cenjenimi glasbenimi ustvarjalci na svetu. Privrženci avtorske glasbe od vedno nasprotujejo Sanremu, češ da ne prikazuje realnega stanja glasbene proizvodnje v Italiji. To seveda drži, saj mojstri domače avtorske popevke niso, razen zelo redkih izjem, nikoli nastopili na festivalu, po drugi strani pa je Sanremo medijsko gledano najboljša odskočna deska za kogarkoli. Sledi mu namreč od 15 do 20 in več milijonov ljudi, predvsem takih, ki tako kantavtorje kot Springsteena ne poznajo, kaj se da bi dojeli sporočilo, ki ga Bruce daje z zadnjim albumom, The ghost of Tom Joad, zbirko balad o ameriških obubožencih, prototip katerih je Tom Joad, protagonist Steinbeckovega romana Fury.

The Boss bo zapel naslovno skladbo, na ekranu pa bomo lahko sledili prevodu zelo cutnega besedila. Koliko ljudi bo sporočilo dojelo nam seveda ni znano, vsekakor je zelo pomembno, da Bruce nudi milijonom italijanskih gledalcev možnost, da se zamislijo v posledice dejanj nepremišljenega vodenja države, predvsem v tem, že napetem predvolilnem času.

Sanremo pa (na žalost) ni samo Bruce Springsteen. V najbolj znanem mestu ligurske riviere je vse nared za letosnjo izvedbo najbolj znanega glasbenega festivala. Gledališče Ariston v Sanremu, običajno prizorišče upanj, sanj, uspehov in padcev dobrega dela italijanske glasbene produkcije, je včeraj

zvečer videlo predpremiero festivala italijanske popevke, ki bo pod taktirko Pippa Bauda potekal od danes do sobote.

"Boss" zabavnih programov italijanske televizije bo danes zvečer po osrednjem TV dnevniku na prvi mreži Rai priklenil pred ekranom vsaj tretjino Italijanov. Pri tem zahtevnem delu mu bosta pomagali dve prikupni sodelavki: 31-letna seksi filmska igralka Sabrina Ferrilli in 21-letna postavna argentinska top model Valeria Mazza (na sliki trojica voditeljev, foto AP). Obe sta prvič pred tako



pomembno izkusnjo, njune voditeljske sposobnosti pa bomo lahko ocenili že drevi, ce jim bo seveda Baudo prepustil vsaj nekaj sekund prostora. Formula Festivala je tudi letos ostala nespremenjena. Nastopajoči so razdeljeni v dve skupini: big. oz. že uveljavljeni izvajalci in mladi upi. Poleg njih bo v Sanremu nastopilo se veliko število tujih gostov. Vsi italijanski nastopajoči bodo peli v živo, spremljal jih bo 60-članski orkester. Oder bo razsvetljevalo kar 500 reflektorjev.

Ustanova Rai bo dogodku, ki ga bodo neposredno prenasali se v številnih drugih državah, sledila z osmimi kamerami. Cene vstopnic so precej zasoljene, kljub temu pa je 1.600 sedežev oddanih že več tednov.

Danes zvečer se bo, vsaj za nekatere, že začelo zares. Na odru Aristona se bo zvrstilo vseh šestnajst "bigov" in sicer Al Bano, Alejandro Baldi in Marco Guerzoni, Luca Barbarossa, Umberto Bindi in New Trolls, Elio e le Storie Tese, Riccardo Fogli, Giorgia, Amedeo Minghi, Ron, Federico Salvatore, Spagna, Paola Turci, Paolo Vallesi, Enrico Ruggeri, Michele Zarrillo in Neri per caso. Njihov nastop ne bo tekmovalnega značaja: za točke se bodo začeli meriti jutri, ko se bodo njihovi skupini pridružili se štirje izvajalci, ki jih bo žirija določila med sedmimi mladi upi lanskega festivala. Ti so Rossella Marcone, Massimo Di Cataldo, Raffaella Cavalli, Gigi Finizio, Fedele Bocassini, Mara in skupina Dhamm. Velikih novosti v besedilih tekmovalnih skladb ni: kot vselej prednjačijo ljubezen, melanholija in otonost. Nekaj svežine in zabave bodo vnesli menda le Elio e le Storie Tese in Federico Salvatore.

Nastopi tujih zvezd se bodo začeli že danes. Poleg Springsteena bodo danes nastopili se angleška skupina Blur, kitarist Pat Metheny in ameriška pevka in igralka Cher. Jutri se nam bodo predstavili mladi East 17, Tina Turner in Kenny G., v četrtek Celine Dion, Simply Red in Vanessa Mae, v petek Take That, v soboto pa Bon Jovi, Michael Bolton, George Benson, Alanis Morissette in Cranberries.

Ales Waltritsch

ZA NAJMLAJŠE / GALEB

V tokratni številki tudi o nekdanjem in današnjem pustu

META RAINER
Narjala MAGDA TAVČAR

Maškarada



ČRNA CIGANKA,
PISANA VREČA,
ZVEZDA ZASPANKA,
MUŠNICA RDEČA,
SKRAT Z DOLGO BRADO,
DVA INDIJANCA,
CESAR MIKADO,
DVA MEHIKANCA,
JANKO IN METKA,
ČETA MORNARJEV,
KAVBOJ, BALETKA,
PAR SLAŠČICARJEV,
PEK S SUHO PRESTO,
ZENIN Z NEVESTO
PA TURŠKI PAŠA
IN HARAMBASA -
TO MAŠKARADA
PUSTNA JE NAŠA!

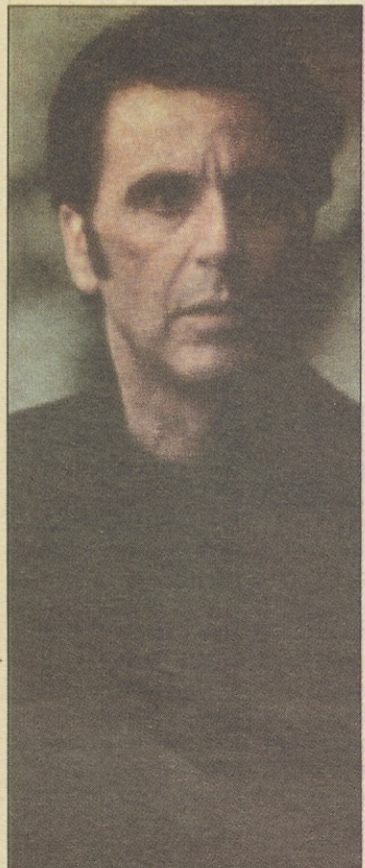


V pustnem času je seveda tudi Galeb primerno pusten. Sesta številka 42. letnika je izšla ravno ob pravem času, da so na prvi strani lahko objavili pesem Mete Rainer Maškarada z ilustracijami Magde Tavčar (na sliki). Omenjene so predvsem pustne preobleke, ki so med najmlajšimi zelo priljubljene in ki so se jih poslužili tudi ob letosnjih pustnih zabavah. Članek prav v sredini tokratne revije pa govori o starih pustnih običajih. Na galebovih krilih sta tokrat Ziva Pahor in Andrej Furlan malim bralcem prinesla pričevanje none Vanke o nekdanjem doživljanju pusta. Tako je nona Vanka povedala, da jo je bilo strah pusta, ko je bila majhna, saj sta bila običajno v pustnem sprevodu

tudi lumpa hudica, ki sta lovila otroke in scipala dekleta. Kot dekle se ob pustu ni našemila, ker v njenih casih dekleta niso sodelovala pri sprevodu, temveč so cakala doma, da je prišel mimo sprevod s fanti. Zato pa so po hišah veliko plesale, ko se je ustavljal sprevod in je harmonika zaigrala. Ponekod so se običajni s pustnimi sprevodi, v katerem »nastopajo« točno določeni liki, ohranili vse do danes. Ob njih se razvijajo drugačni, npr. otroški plesi in druge zabave, katerih so se seveda udeležili tudi Galebovi bralci. Urednike revije zato zelo zanima, kakšne pustne obleke so si izbrali in zato jih poziva, naj »se našeje« v pustni preobliki in risbo pošljejo uredništvu.

FILM / PRVIČ SKUPAJ AL PACINO IN ROBERT DE NIRO

Izziv-dvoboj dveh velikih igralcev



Heat (v it. La Sfida), ZDA 1995; režija Michael Mann; igrajo Al Pacino, Robert De Niro, Val Kilmer.

»V tridesetih sekundah moraš biti zmožen zapustiti vse, kar te veže in zginiti«, pravi ropar Neill (Robert De Niro), nekakšen sodobni Phantomas s črno brado in kravato, ki v triurnem filmu nikoli ne dvigne glasu, skrbi za sodelavce in ureja celo zakonsko zivljenje mladega pravilolovca Chrisa (Val Kilmer). »Svojega obupa ne smem deliti z nikomer, cuvati ga moram, ker le tako sem zmeraj pozoren«, trdi policaj Vincent (Al Pacino) vedno črno oblečen, impulziven, za vse, ki živijo ob njem, popolnoma nedostopen. Skriva vsem svojo bolečino, ki jo razkrivajo le kratki napadi besa, v katerih pa deluje naravnost odbijajoče.

Vincent in Neill sta si torej kilometre narazen, a ju drzni rop, v katerem so umrli trije policaji, privede, da se začneta zanimati eden za drugega. Vincent začne namreč pravi lov na cloveka, vendar mu je Neill vedno kos, ce ga celo ne preko-

si. Napetost se tako nevzdržno stopnjuje, medtem ko se glavna junaka iščeta, lovita, pričakuje ta in celo v nepozabnem prizoru skupaj pijeta kavo in ob tej priložnosti povesta o sebi vse, razgalita svojo dušo drug drugemu in gledalcem. Takoj zatem pa planeta v se hujski vrtilnec napetosti, tako da gledalec na ta kratki prizor popolnoma porabi.

Režiser ga namreč povlece v zgodbo, da se popolnoma uživi v junake, se posebno v Neilla, ki ga režiser pokaže sicer v vsej njegovi grozi poklicnega roparja, ki »strelja ne da bi se obotavljal«, a vendar skrbi za svoje sodelavce... ce so lojalni. Se zlasti pa se Neill gledalcem »prikupi« ko kaže, da je vendarle našel nekoga, ki bo zanj pomembnejša od ropov, umorov in masevanj.

In prav tu je režiserjeva mojstrovina očitna: gledalcu navrže toliko romantizma, da pozabi na jasno začrtano pot, tako da ga (ne) pričakovani, prelomni, drzni konec preseneti in morda celo vznemolji.

Nadja Rebec

FOTOGRAFIJA / PORDENON

Znani obrazi na slikah Leonarda Céndama



Zaustavljen trenutek, tako so dali naslov fotografski razstavi Leonarda Céndama, ki je na ogled v pordenonski galeriji Zeroimage. Leonardo Céndamo je za to priložnost pripravil okrog 40 slik iz raznih obdobij svoje ustvarjanja. Gre za enega najbolj cenjenih italijanskih fotografov, ki je sodeloval z revijo Style Life in z agencijo Twentyone International. V istih, se pravi '70 letih, je v Italiji sodeloval z modnim ustvarjalcem Armani, za revijo Progresso Fotografico pa je pripravil vrsto fotografij umetnikov. Fotografске reportaze je objavil tudi v dnevniku Copririere della Sera, kasneje pa se je povezal z italijansko agencijo Grazia Neri. V Pordenonu razstavlja predvsem portrete znanih igralcev.



TRADICIONALNA MILJSKA PUSTNA PRIREDITEV DOŽIVELA TUDI LETOS VELIK USPEH

Miljski pust kot ljudski spektakel in izraz splošne ustvarjalnosti

Po velikem sprevodu, ki je v nedeljo kot že vsa leta doslej privabil v Milje množico ljudi - občinski uradi navajajo, da se je v obmorsko mesto ce od se kar ugodnem vremenu zgrnilo kar 50 tisoč gledalcev, tako iz pokrajine kot tudi od drugod - je med tukajšnjimi veseljaki končno lahko zavlada sproščena pustna razpisanost, saj je najteže mimo, nastudirane plesne in glasbene točke, komični prizorčki, predvsem pa

ski pustni sprevod je resnično ljudski spektakel, ki se sicer bolj naviduje pri Riu kot pri starih ljudskih običajih, ko je bil to praznik ob izganjanju zime ali pa priložnost za porogljiv obračun s konvencijami, kljub vsemu pa je to priložnost, ko lahko vsakdo da duška svoji ustvarjalnosti in iznajdljivosti, bodisi s paradiranjem je bogatem kostumu z blesčicami in nojevimi perjem bodisi z igranjem v godbi bodisi s pogan-

no v ozadju in hobotnico, ki se pece na bruhajočem vulkanu.

Poklon stoletnici filma je skupini Ongia prinesel enajsto zmago na miljskem pustu. Spomnili so se največjih protagonistov filma, od bratov Lumière do Indiane Jonesa, od King Konga do Kleopatre, na velikem vozu pa so bile torta, steklenice penečega se sampanjca, stopnišce z zvezdami in oskarjem, zadaj pa napis »The End«.

I Mandrioi so se podali na potovanje po pustnih praznovanjih po svetu, od Ria do Benetk, se najbolj pa je ogrel miljski pust z županom na balkonu občinske palače, medtem ko se je na velikem vozu peljal kralj pusta.

Skupina Lampo od Koroscev je predstavila niz parodij na najbolj znane reklamne spote, ki pa so danes že sami po sebi toliko ironični, da res ni kaj dodati. Na lepo oblikovanem velikem vozu je prestrašen kmet skušal ubraniti drevo s slastnimi jogurti pred pozresnimi rastlinami.

Skupina Bellezze naturalni prikazala privlačnosti počitnic na morju in v hribih, med katerimi je težko izbirati, tako da si je tudi turist na velikem vozu dal na noge plavutke, na glavo pa hribovski klobuček. Skupina Brivido se je posvetila Rdecemu in črnemu, od Indijancev, ki plesejo okoli totema, do zamorcev, ki v velikem loncu kuhajo turista, od Lenina do Mussolinija v zlatem okvirju, na velikem vozu pa kavalir na konju meri lutko D'Alme in Finija s parlamentom v ozadju.

Sprevod je zaključila skupina Trottoła z geslom »Miljčan se rodiš, lep pa postaneš« in nanizala cel kup lepotilnih pripomočkov, na velikem vozu pa se je gosenica spreminjala v metulja. (bov)



Zmagovita skupina Ongia, ki je posvetila svoj nastop stoletnici filma (foto Balbi/KROMA)

Današnji spored

Bogati spored miljskega pusta predvedava za danes, po včerajšnjem matinejskem plesu za najstnike in večernem dobrodelnem plesu v maskah, minispredvod za osnovnosolske otroke, ki bo ob 10. uri, najpomembnejši dogodek dneva pa bo ob 16. uri sprevod naseljenih skupin, kakršne so se predstavile v nedeljo, a brez velikih voz. Sledilo bo nagrajevanje ob 17. uri, nato bo na glavnem trgu splosno veseljenje.

veliki vozovi so srečno prestali preskušnjo - ali pa tudi ne, zmagovalci so znani in tako tudi ni več razloga za kompetitivnost, ki prinaša nekaj napetosti, pa naj bo se tako korektna in prijateljska, kot v Miljah radi poudarjajo. Prireditve, ki se bodo zvrstile do slovesnega pogreba kralja pusta, bodo stekle po dobro utečenem postopku, da je res malo razlogov za skrb.

janjem številnih vzvodov, skrit v notranosti pustnega voza. V dolgoletnem tekmovanju so miljske pustne skupine izpilile svoj nastop, nastopajočih je vedno več, kostumi so vedno lepsi, razni prizorčki so uglašeni na osrednjo temo, parada je tudi koreografsko obdelana, elementi skrbno izdelanih vozov pa se vedno bolj zapleteno premikajo.

Letos je na pustnem sprevodu nastopilo le osem skupin, saj so se člani Falische v zadnjem trenutku umaknili zaradi težav z velikim vozom. Tako se je sprevod začel s trebusastim helikopterjem skupine Bulli e pupe, ki so se odpravile v sončno Polinezijo, a kaj ko jih je na otočju Mururoa pričakal ogromen Chirac v uniformi francoske mornarice z rdecim cofom na kapi.

Skupina Bora je svoj nastop posvetila južni Italiji, njenim proizvodom in običajem, na velikem vozu je sedel sodnik z Et-

Vrstni red zmagovalcev

- Uvrstitev skupin na miljskem pustu:*
- 1. mesto:** Ongia - Filmu vse najboljše ob stoteltnici
 - 2. mesto:** Brivido - Rdeče in črno
 - 3. mesto:** Mandrioi - Pust je praznik norcev
 - 4. mesto:** Bellezze Naturali - Nekateri gredo na morje, drugi v gore, tretji...
 - 5. mesto:** Bora - Globoki Jug
 - 6. mesto:** Lampo - Kdor s spotom rani...
 - 7. mesto:** Bulli e Pupe - Na Polinezijo sem odšel
 - 8. mesto:** Trottoła - Miljčan se rodiš, lep pa postaneš!



Tako si je zamislila kralja Pusta skupina Mandrioi



Na levi voz skupine Trottoła, na desni pa Bellezze Naturali z vozom »Nekateri gredo na morje, drugi v gore, tretji...«



»Bulli e Pupe« so tokrat odpotovali v Mururoo



MIROVNI PROCES V BOSNI IN HERCEGOVINI

Ifor zahteva sodelovanje Pal

Izetbegović zagotavlja spoštovanje pravic

SARAJEVO (Reuter, dpa) - Predstavniki bosansko-hercegovskih sprtih strani in Severnoatlantske zveze so se včeraj sesli na pogovorih, ki so potekali na krovu ameriške letalonosilke George Washington, ki pluje po Jadranskem morju. Med sodelujocimi ni bilo namestnika poveljnika vojske bosanskih Srbov, generalmajorja Zdravka Tolmirja.

Sestanek je vodil poveljnik Iforja, ameriški admiral Leighton Smith, poleg njega pa so se srečanja udeležili se general Rasim Delić, poveljnik vojske BiH, general Zivko Budimir, poveljnik HVO. Od mednarodnih predstavnikov sta bila prisotna se poveljnik evropskih sil Severnoatlantske zveze za hitre posege, britanski general Michael Walker in visoki predstavnik mednarodne skupnosti Carl Bildt.

Zaradi nesodelovanja bosanskih Srbov so predstavniki Iforja v sporočilu za javnost podali ugotovitve, da Republika srbska ne spoštuje daytonskega mirovnega sporazuma in sklepov, sprejetih na vrhu predsednikov Bosne in Hercegovine, Hrvaske in Srbije

konec tedna v Rimu. »Nesodelovanje po našem mnenju škodi le prebivalcem Republike srbske, zato njene voditelje pozivamo, naj spostujejo določila mirovnega sporazuma,« je dodal tiskovni predstavnik Iforja. Ifor se je sicer pozitivno odzval na sklepe rimskega srečanja. »Pozdravljamo vse, kar pomaga pri ohranjanju poteka mirovnega procesa in uveljavljanju daytonskega mirovnega sporazuma,« je povedal tiskovni predstavnik sil za uveljavljanje miru Mark Ryner. Uradna izjava sarajevskega poveljstva enot zveze Natsa pa navaja, da je bil včerajšnji sestanek na ameriški letalonosilki pomemben korak pri utrjevanju zaupanja in uveljavljanju mirovnega sporazuma.

Bosansko-hercegovski predsednik Alija Izetbegović pa je včeraj znova zagotovil, da bo njegova država sarajevskim Srbovom zagotavljala vse z ustavo zajamčene pravice. V petek naj bi prve enote vladne policije prevzele nadzor nad enim od srbskih predmestij glavnega mesta, Federacija BiH pa bo Sarajevo v celoti imela v rokah 19. marca.

V Mostarju naj bi danes opoldne začela veljati popolna svoboda gibanja za vse meščane, kar bo hkrati začetek teznavega obdobja združevanja mesta. Po Mostarju bodo začele patrolirati skupne muslimansko-hrvaske policijske enote, ki jih bodo nadzorovali pripadniki mednarodne policije. Po dogovoru iz Rima bo Mostar razdeljen na šest administrativnih enot, zgoljen pa je tudi spor o osrednji upravni enoti, ki jo je v svojem predlogu zagovarjal evropski upravitelj mesta Hans Koschnick.



Kancler Kohl je obiskal predsednika Jelcina

MOSKVA (Reuter) - Ruski predsednik Boris Jelcin je včeraj svojemu gostu, nemškemu kanclerju Helmutu Kohlu (na sliki, **telefoto: Reuter**), zagotovil, da bo Rusija nadaljevala začrtane gospodarske reforme. »Kohlu sem obljubil, da niti za centimeter ne bom odstopil od reform,« je po srečanju, do katerega je prišlo manj kot štiri mesece pred predsedniškimi volitvami, izjavil Jelcin. Dodal je, da bo junija vnovic kandidiral za predsednika zato, da bo lahko dokončal reforme. Kohl je na tiskovni konferenci izjavil: »Naloga nemškega kanclerja ni komentirati ruske predsedniške volitve, vendar pozdravljam odločitev predsednika Jelcina.« Po dveh pogovorih za zaprtimi vrati sta sogovornika poudarila, da se strinjata o vseh pomembnejših vprašanjih. Nemški kancler je prvi zahodni voditelj, ki je obiskal Rusijo po nedavni Jelcinovi odločitvi, da junija kandidira na predsedniških volitvah. Poleg Moskve bo obiskal tudi Sankt Petersburg, kjer se bo srečal z županom Anatolijem Sobča-

kom. Jelcin je zamenjavo nekaterih vidnih liberalcev razburil reformiste doma in v tujini. Vecina anket kaže, da je javnost se naprej bolj naklonjena vodji komunistov Genadiju Zjuganovu. Kohl se med bivanjem v Rusiji ne bo sesel z nobenim od opozicijskih voditeljev; to njegovo odločitev kritizirajo tako njegovi politični nasprotniki kot nemski mediji. Opozicijska SPD meni, da je njegov obisk osebna podpora Jelcinu, ceprav je zunanji minister Klaus Kinkel poudaril, da se Bonn pogovarja z »vsemi pomembnimi ruskimi političnimi silami.« Bonn, ki že od začetka kritizira ruski vojaški poseg v Čečeniji, pozdravlja Jelcinov namen, da čimprej reši ta konflikt. Sogovornika sta med pogovorom poleg meddržavnih odnosov obravnavala tudi vprašanja evropske varnosti, zlasti rusko nasprotovanje vključevanja vzhodno- in srednjeevropskih držav v Nato. Kohl se bo srečal tudi s premierom Cernomirdinom, zunanjim ministrom Primakovom in predstavniki dume.

NOVICE

Teroristični napadi v Alžiriji zahtevali nove žrtve

ALŽIR (Reuter) - V nedeljskih nočnih eksplozijah dveh avtomobilov bomb v Alžiru je bilo ubitih dvanajst oseb. Prvo bombo je razneslo v Ain Tanji, vzhodnem predelu alžirske prestolnice, kjer je zivljenje izgubilo osem oseb, strideset pa jih je bilo ranjenih, medtem ko so bile v eksploziji v predelu Ain Nadja ubite štiri osebe, ranjenih pa jih je bilo osemnajst. Do eksplozije je prišlo na predvečer muslimanskega praznika, ki označuje konec postnega meseca ramadana. Vlada je v nedeljo napovedala, da bo po koncu ramadana odpravila policijsko uro, ki jo je uvedla v boju proti islamskim skrajnežem.

Na novo turško vlado bo treba še počakati

ANKARA (Reuter) - Včerajšnje nadaljevanje pogajanj med islamistično Stranko blaginje in konservativno Domovinsko stranko niso dala dokončnega odgovora na vprašanje, kakšna bo nova turška vladna koalicija. Šef Domovinske stranke Mesut Yilmaz je sicer dejal, da sta s prvim človekom islamistov Necmettinom Erbakanom dosegla »visoko raven soglasja«, vendar pa so se naprej »podrobnosti«, o katerih se je treba sporazumeti. Stranki naj bi zdaj sestavili mešano komisijo, ki se bo sesla jutri in skušala do petka pripraviti dogovor o razdelitvi ministrskih resorjev, nato pa se bodo začela pogajanja o koalicijskem protokolu. Če bo Yilmazu in Erbakanu res uspelo sestaviti novo vlado, bo islamistom prvič v sodobni turški zgodovini pripadel resnično velik del politične moči.

Civilno služenje vojaškega roka bo v Avstriji odslej daljše

DUNAJ - Odslej bo civilno služenje vojaškega roka v Avstriji trajalo dvanajst in ne več enajst mesecev. O tem sta se dogovorili pogajalski skupini socialdemokratov (SPÖ) in Ljudske stranke (ÖVP), ki v teh dneh usklajujeta stališča pred vnovičnim oblikovanjem velike vladne koalicije, ki bo brzkone zazivila v začetku marca. Po včerajšnji oceni ministra za gospodarstvo Johannesa Ditzja, ki je član pogajalske skupine Ljudske stranke, namreč koalicijska pogajanja uspešno napredujejo, tako da naj bi tudi na redka se neresena vprašanja kmalu našli odgovore. Omenjeni predlog o podaljšanju civilnega služenja se bo kmalu znašel na klopeh poslancev državnega zbora. Dosljej je SPÖ zagovarjala enajstmesečno, ÖVP pa enoletno služenje. Kompromisna rešitev predvideva dvanajstmesečni rok in štirinajst dni dopusta, ki ga je mogoče izkoristiti na koncu služenja. Civilna služba bo tako dejansko trajala enajst mesecev in pol. (I. L.)

ANALIZA

Holbrookova poslednja pogajalska mojstrovina

RIM - Ameriški mirovni posrednik Richard Holbrooke je vložil veliko energije v rimsko izredno zasedanje o BiH in s tem zaključil svojo posredniško mojstrovino na Balkanu. V 25 urah težavnih pogajanj s predsedniki Bosne, Hrvaske in Srbije mu je uspelo srečanje, ki mu niso pripisovali nobenih možnosti, spremeniti v popoln uspeh.

Celo srbski predsednik Milošević se včeraj ni mogel izogniti temu, da bi »Dirty Dicku« izrazil spoštovanje za njegovo trmasto držo v teh pogajanjih. Podobne besede je bilo slišati tudi iz vrst bosanske in hrvaske delegacije, ki sta tudi pohvalili sposobnost tega »balkanskega Kissingerja.« Holbrooke, ki bo se ta teden na svojo željo zapustil ameriško zunanje ministvo, je balkanske sogovornike tudi označil kot izredno trmaste. »Ta pogajanja niso bila preprosta, toda to je pač značilno za pogajanja o tem območju.«

Kljub temu je bil zadovoljen z uspehom rimskih pogajanj, s katerimi so »preprečili krizo in zgladili pot k miru.« »Zdaj bomo natančno opazovali, ali bo dogovorjeno tudi uresničeno,« se je glasilo njegovo opozorilo, ki je sledilo takoj po tem. Med predstavniki mednarodne skupine za stike je včeraj prevladovalo mnenje, da je treba štiri sprejete dokumente najprej potrditi s konkretnimi dejanji v Bosni. Zlasti glavni koordinator za civilno pomoč v Bosni Carl Bildt napeto spremlja napovedano vrnitev bosanskih Srbov za pogajalsko mizo. »V zadnjih tednih smo izgubili veliko časa, zdaj je pred nami veliko trdega dela.«

Za največje presenečenje na rimskem srečanju je poskrbela srbska delegacija z »dovoljenjem za odstrel« za vojne zločince iz vrst bosanskih Srbov. »Strinjemo se, da je treba aretirati domnevne vojne zločince iz vrst bosanskih Srbov in jih predati mednarodnemu sodišču za vojne zločine, seveda pod pogojem, da obstaja veljavna tiralica iz Haaga,« je izjavil predstavnik srbske delegacije. Na vprašanje, ali to velja tudi za voditelja bosanskih Srbov Radovana Karadžića in njegovega generala Mladića, je odgovoril: »To naj bi veljalo za vse - ne glede na položaj, ki ga ima osumljenec.«

Najpomembnejša tema rimskega srečanja pa je tudi v nedeljo povzročila zastoje. Se tik pred koncem pogajanj Hrvatje niso hoteli popustiti glede Mostarja. Hrvatski predsednik, ki je takrat že odpotoval domov, je se iz Zagreba opozarjal na »določene kroge« v Evropski uniji, ki naj bi skušali »kompromitirati« daytonski sporazum. Na koncu so dosegli celo več, kot so pričakovali: poleg za danes napovedane združitve razdeljenega Mostarja so Evropsko unijo celo prosili, naj za pol leta podaljša mandat evropskega upravitelja Hansa Koschnicka.

Günther Chalupa / dpa

PRIČEVANJA NEKDANJH SRBSKIH UJETNIKOV

Tudi Muslimani imajo krvave roke

Številne Srbe so prisili v delo na bojnih črtah, jih mučili in ubijali

SARAJEVO - Srbski vojni ujetniki, ki so jih izpustili v skladu z določili daytonskega sporazuma, so poročali o peklju, ki so ga prestajali v muslimanskih taboriških, kjer so njihovi rojaki umirali zaradi prisilnega dela na frontnih črtah, pretepanja in stradanja. Tako kot Muslimani, ki so - v občutno večjem številu - preziveli strahote srbskih koncentracijskih taborišč, tudi oni od sodišča ZN za vojne zločine zahtevajo pravico in trdijo, da zivljenje v skupni državi ni mogoče.

»Jaz sem zadnji od 44 ljudi, ki so zapustili zapor Tarcin. 27. januarja sem opravljal dolžnosti čistilca, ko so mi sporočili, da lahko odidem,« je Radovan Cancarević začel svojo pripoved o treh letih in osmih mesecih, ki jih je preživel v ujetništvu. Shujšan in upadlega obraza Cancarević kaže občutno več let kot 41, kolikor jih je pred kratkim dopolnil.

Med najtežjimi trenutki je bil aprilski dan leta 1993, ko so trije njegovi sojetniki pobegnili, medtem ko so kopalni rove na frontni črti v bližini Sarajeva. »Pazniki so bili tako besni, da so nemudoma ubili tri druge jetnike. To sem videl s svojimi očmi,« je dejal Cancarević in naštel tri ubite: Ranko Varagić, Milan Krstić in Slavisa Kapetina. »Z zicami so nam zvezali roke in takšni smo morali kopati. Če je bil kdo od jetnikov ranjen, ga je drugi takoj nadomestil.« Cancarević se je spomnil svojega prijatelja Daneta Cicića, ki ga je ubila srbska granata. Stirje drugi moski so v devetih dnevih in nočeh kopanja rogov na frontni črti izgubili roke. Nenad Lojanica je dejal, da sta bila s Cancarevićem civilista, ko so ju vladne sile 13. maja leta 1992 zajele na njihovih domovih v vasi pri Tarcinu. Skoraj polovico od

petsto Srbov, ki so bili takrat zajeti, so hudo pretepli, 52 ur niso dobili hrane. »Po tem smo dobili vsak dan kosček kruha, velik kot cigaretna skatlica, in pol litra slane vode - za šest ljudi,« je dejal Lojanica. »Spali smo na betonu, brez odej.« Imenoval je nekaj jetnikov, ki so umrli v prvih dneh, vključno z nekim 83-letnikom.

»Novembra so prisli predstavniki rdečega kriza in nas uvrstili na seznam. Naslednji mesec smo vsak drugi dan dobivali njihove obroke, to je bilo kar lepo obdobje.« Lojanico so nato premestili v zapor Krupa, kjer so ga v skupini 30 jetnikov poslali kopat rove na frontno črto v Hrasnici. »Vrnilo se nas je osemnajst. Eden je pobegnil. Nekatere so ubile granate, druge ostrostrelci. Bili smo obletani kot civilisti - nismo mogli pokazati, da smo jetniki.« Oba izpuščena jetnika sta ob kavi in zganju na neki srbski kmetiji blizu Sarajeva povedala, da so se razmere občutno izboljšale po decembrskem podpisu daytonskega sporazuma.

Tretji nekdanji jetnik - prosil je, naj uporabimo le njegove začetnice B. G. - je govoril o strahotah v vladnem zaporu Celebici pri Konjicu. »Mucili so nas telesno in psihično. Zazgali

so mi nogo, morali smo piti svoj urin. Slekli so nas do gola in med deževjem postavili na frontno črto. Muslimanski vojaki so v rovih stali na nas, da si ne bi umazali skornjev.« Dejal je, da je samo v njegovi skupini umrlo osemnajst ljudi. Ko je nekoč v zapor prišla skupina predstavnikov rdečega kriza, ki so se pogovarjali z njimi, so pazniki pretepli nekaj jetnikov in jim odvzeli hrano, ki so jim jo prinesli.

Ceprav so zdaj na prostosti, se vsi trije se naprej bojijo za zivljenje, saj bodo v skladu z določili daytonskega sporazuma 20. marca njihovi kraji presli pod nadzor muslimansko-hrvaske federacije. Pričevanje trojice je nemogoče neodvisno preveriti, saj je večina pričrtvih ali pogrešanih. Izrazili so pripravljenost za sodelovanje s haaskim sodiščem in zahtevali politični azil v tujini. Sodišče je do zdaj vložilo obtožbo za zločin 52 domnevnim vojnim zločincem, vendar med njimi ni Muslimanov. Opazovalci pravijo, da dosedanje obtožnice zrcalijo težo dokazov, ki jih je sodišče dobilo do zdaj: gre zlasti za srbske zločine med obleganjem prestolnice in vojsko prevlado, ki jo je pretrgal sele Nato z letalskimi napadi. Preiskovalci se niso ugovarili, kaj se je v resnici dogajalo med srbskim osvajanjem Srebrenice, ki je bilo eno najbolj krvavih poglavih vojne. Četudi bi bili vsi vojni zločinci obtoženi in za zapahi, pravici ne bi bilo nikoli povsem zadoščeno.

Guy Dinmore / Reuter

MODERNIZACIJA
DRŽAVNE
UPRAVEPremišljeno slovensko-švicarsko
približevanje Evropski uniji

Skupni projekt v okviru programa Phare je namenjen uvajanju novih funkcij javne uprave

LJUBLJANA - Javna uprava v Sloveniji naj bi se čimprej približala oziroma strukturalno in funkcionalno prilagodila Evropski uniji, kar bo končno pomenilo tudi vključitev vanjo. Skupni slovensko-švicarski projekt z naslovom Modernizacija državne uprave, ki poteka v okviru programa Phare, se je začel septembra lani in zdaj je uspešno sklenjena njegova prva faza. Pri nas tovrstnega izobraževanja namreč nimamo, ne na univerzi ne drugace. V Švici si je znanje pridobivalo stiriideset strokovnjakov, ki bodo nosilci sprememb na področju domačega »public managementa«.

Obe državi, Slovenija in Švica, sta v podobnem položaju, saj nista vključeni v Evropsko unijo, želita pa si olajšati pot in zagotoviti dobra izhodišča za pridruženje. Prebivalci Švice so bili pred nekaj leti na referendumu proti vključevanju v evropski gospodarski prostor, zdaj pa se je izkazalo, da je bila ta odločitev napačna, saj prinaša negativne posledice. Tema skupnega projekta, kot pravi generalni sekretar vlade Mirko Bandelj, ki se je skupaj z notranjim ministrom Andrejem Sterom in Gorazdom Trpinom z inštituta za javno upravo pri pravni fakulteti pravkar vrnil s se-

stanka projektnega sveta v Švici, ni samo posodobitev slovenske javne uprave, pač pa obe strani s pomočjo projekta urešnicujeta svoje interese. Dejstvo je namreč, kot so med usposabljanjem ugotavljali tudi bodoči menedžerji, da je švicarski sistem dobro vpeljan, vendar ni naklonjen spremembam - upravni sistem večjih »premikov« ni dovoljen za tri desetletja. Po drugi strani je treba prav tako upoštevati, da državi nista v enakem položaju, saj se ne lotevata enakih sprememb. Kljub temu pa skupni projekt, ki ga je podprl tudi kancler švicarske vlade oziroma vodja dr-

zavne administracije, ni pomemben samo zaradi izboljšav v funkcioniranju uprave, temveč so prav tako pomembni tudi učinki pri zblizevanju obeh držav. Dober zgled za Slovenijo je lahko švicarska »zgodba o uspehu«, ki temelji na poudarjenem izobraževanju vseh, ki lahko pripomore-

jo h kakovosti nekega izdelka ali storitve. Nezanemarljiv je tudi podatek, da v Švici kar polovica zaposlenih med delovno dobo spremeni svojo zaposlitev ali kvalifikacijo.

Zdaj je, kot pravi Gorazd Trpin, izdelan globalni načrt uvajanja nove funkcije javne uprave in razvoja njene moderne

institucionalne oblike, ki zajema pet temeljnih področij. V okviru državne uprave projektni sklop predvideva nadaljnji razvoj mehanizmov demokracije, razmerja v upravnem sistemu, modernizacijo državne uprave, kar pomeni prilaganje njenih funkcij potrebam moderne družbe, in tudi

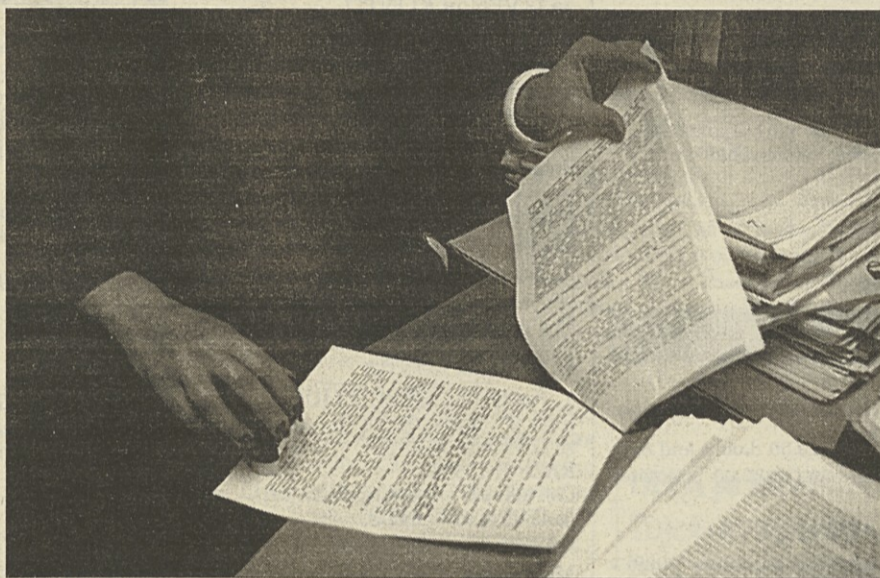
paravladne in nevladne organizacije, kar je pri nas novost, ki se ne nanaša le na karitativno dejavnost, pač pa zajema širok spekter, v katerega država ne seže. Naslednji sklop projektov zajema področje lokalne samouprave, na katerem sta predvideni primerjalna študija regionalne organiziranosti v Evropski uniji in vzpostavitev pogojev za vključitev lokalnih enot v evropske regionalne organizacije. Vrsta projektov je načrtovana na področju javnih služb, in to od lastninskih vprašanj in upravljalških razmerij v javnih podjetjih in zavodih do lastninenja javnih služb. Četrty sklop je varstvo pravic posameznikov v razmerju do uprave, dogradil pa naj bi splosni in posebni upravni postopek s posebnim poudarkom na inspekcijskem, sodni nadzor nad delom uprave, neformalne oblike varstva pravic posameznikov in vključevanje Slovenije v evropske in dru-

ge mednarodne mehancizme varstva človekovih pravic. Peti projektni sklop je namenjen razvoju uprave, položaju javnih uslužbencev in njihovevemu usposabljanju. Če bo steklo tako, kot pričakujejo, lahko računamo tudi na ustanovitev upravne akademije.

Proti koncu meseca naj bi se delo na skupnem slovensko-švicarskem projektu nadaljevalo. Predvideni so se štirje sklopi predavanj, nato se bodo lotili priprave pilotskih studij, razvili pa naj bi tudi osem izobraževalnih modelov.

Nekateri bodo zmajali z glavo, češ naj vednarle ponovimo veljavno ocenno, da je slovenska administracija dobra, zlasti ce upostevamo razmere, v kakršnih dela. K odpravljanju pomanjkljivosti, kot so permanentne oblike izobraževanja ter uvajanje sodobnih tehnik in metod, pa bo v veliki meri prispevala prav uspešna izvedba projekta.

Katarina Novak



Kljub katastrofalnim razmeram slovenska administracija dela dobro (Foto: Barbara Reya)

ZDRAVSTVO / SINDIKALNA SCENA

Fides zavrača očitke sindikata
zdravstva in socialnega varstva

Meni, da gre za poskus diskreditacije, nad katerim pa ni presenečen

LJUBLJANA - Sindikat zdravnikov in zobozdravnikov Fides meni, da je predsednik sindikata zdravstva in socialnega varstva na petkovi tiskovni konferenci po pogajanjih z ministrom za zdravstvo navedel nekatere neresnicne trditve. To se, kot v včerajšnji izjavi navaja predsednik Fidesa dr. Konrad Kustrin, nanaša predvsem na predlog aneksa h kolektivni pogodbi za zdravnike in zobozdravnike in trditve, da se je minister Voljc s Fidesom pogajal ločeno od drugih.

Izjave s te tiskovne konference sindikat razume kot poskus diskreditacije Fidesa v obeh javnosti in članstva.

Po končanih pogajanjih z ministrom je Fides 7. februarja parafiral predlog aneksa h kolektivni pogodbi. To je, kot pojasnjuje dr. Kodric, realizacija dela načrta reševanja statusa slovenskih zdravnikov, ki je bil dogovorjen na pogovoru predstavnikov Fidesa, Zdravniške zbornice in društva pri predsedniku vlade. O spornem členu 69. b., ki govori o sodelovanju zdravnikov z vodstvi zavodov pri izvajanju ukrepov za racionalizacijo, dr. Kustrin pravi, da se zdravniki bolj kot drugi zaposleni v zdravstvu zavedajo narasčajočih stroškov in sodobni medicini in potrebe po razvijanju stroškovne zavesti, da bi bil denar davkoplačevalcev cimbolj smotno uporabljen. Ta člen torej za Fides ni sporen. Fides je prepričan, da bo predsednik sindikata zdravstva in socialnega varstva dr. Igor Kodric »ostal zvest samemu sebi in aneksa s tem členom

ne bo podpisal«. Predsednik Fidesa dodaja, da so podobnih ravnanj tega sindikata že vajeni iz-

pred dveh let, ko so na različne načine skušali preprečiti podpis poklicne kolektivne pogodbe za zdravnike in zobozdravnike. Podobne metode po mnenju Fidesa zdaj uporabljajo v odnosu do medicinskih sester in tehnikov, ki so jim zbežali iz sindikata in ustanovili svojeaga.

O ločenih pogajanjih z ministrom pa dr. Konrad

Kustrin pojasnjuje, da je bilo tako predvsem na zahtevo Fidesa in ne po želji dr. Voljca, in »da bo tako tudi v prihodnje«. Kot neresnicno zavračajo tudi izjavo, da je Fides privolil v to, da dodatek v visini 1, 5 kolicnika ne velja za zdravnike specializante, saj so ti najbolj ogrožena skupina med članstvom.

Katarina Novak

SREČANJE KUČAN - ŠUŠTAR / PRED PAPEŽEVIM OBISKOM

Kljub bremenom iz preteklosti bi si morali država in cerkev zaupati

Po mnenju predsednika države je bila včeraj priložnost za odkrit in kritičen pogovor - že tretje srečanje s predstavniki Slovenske škofovske konference

LJUBLJANA - Predsednik države Milan Kučan je včeraj v vili Podroznik sprejel člane Slovenske škofovske konference (SSK).

Pogovora s predsednikom Kučanom - od priznanja slovenske samostojnosti je bilo to tretje srečanje med predsednikom države in člani SSK - sta se poleg predsednika SSK, slovenskega metropolita in ljubljanskega nadškofa Alojzija Susta-

rja, udeležila tudi mariborski škof Franc Kramberger in koprski škof Metod Pirih. Predsednik Kučan in nadškof Suštar sta po srečanju dala kratki izjavi.

Po Kučanovem mnenju je bilo srečanje s člani SSK priložnost za od-

krit in kritičen pogovor med predstavniki države in cerkve, povezan s papeževim obiskom v Sloveniji. Po njegovem mnenju si obe strani prizadevata, da bo obisk uspešen tako v državnem kot pastoralnem delu.

Predsednik Kučan je dejal, da so na včerajšnjem srečanju govorili tudi o odnosih med državo in cerkvijo. Pogovori naj bi doslej potekali počasi, zato je po Kučanovem mnenju treba ustvarjati vzdušje medsebojnega zaupanja - kljub bremenom iz preteklosti. Prav prizadevanje za nenehni dialog naj bi resilo odprta vprašanja.

Nadškof Suštar je v izjavi poudaril velik pomen srečanj s predsednikom države, zato naj bi SSK z veseljem sprejela njegovo povabilo. Po njegovem prepričanju se cerkev zaveda posebnega poslanstva, ki naj bi ga imela v sleherni družbi, tudi v slovenski državi. Njeno poslanstvo naj bi bilo predvsem v spodbujanju ljudi, da v sebi začnejo spremembe, ki so potrebne za nastop drugačne družbe.

Papežev obisk za cerkev ni zgolj pomemben mednarodni dogodek, saj naj bi po nadškofovem mnenju obrodil velike sadove za verne ljudi in ves slovenski narod.

Bojan Sustar

DRUŠTVO ŠENT / IZŠLA JE KNJIGA Z NASLOVOM DUŠEVNA BOLEZEN V SKUPNOSTI

Vsak peti Slovenec trpi zaradi duševnih motenj

Z družbeno skrbjo bi lahko zagotovili boljšo kakovost njihovega življenja - Najpogostejša duševna bolezen je shizofrenija

LJUBLJANA - Društvo Sent - organizacija za duševno zdravje je pred kratkim izdalo knjigo Duševna bolezen v skupnosti psihiatrinje Vesne Svab. Avtorica je uporabila podatke o delu z bolniki na Psihiatrični kliniki v Polju in izkusnje mladih bolnikov, ki so iskali in tudi našli pomoč pri Sentu. Svabova definira duševnega bolnika kot osebo, ki se pretirano občutljivo odziva na stvari, ki se drugim zdijo malenkostne.

»Ta občutljivost ga obremenjuje in pomeni nenehno nevarnost, da bo izgubil svojo osebnost, enovitost ali samega sebe. Hkrati pa je občutljivost kvaliteta, ki so jo opisovali številni umetniki, ki so se srečali s psihotičnim doživljanjem.« razlaga avtorica. Duševno bolezen spremlja nezmožnost socialnega funkcioniranja. Zato mora rehabilitacija duševnih bolnih potekati tudi zunaj bolnišnice, predtem pa morajo pacienti karseda razviti svoje sposobnosti.

Avtorica se zavzema za družbeno skrb za osebe s psihozo, kar zahteva si-

stem služb, ki naj bi z multidisciplinarnim delom omogočile zgodnjo diagnozo, takojšnje zdravljenje, nenehno skrb in socialno podporo. Ta sistem naj bi vključeval dispanzerske ambulante, dnevne centre, prostore za oddih, bivalne skupnosti, delavnice s prilagojenimi programi in bolnišnične oddelke. Družbena skrb za psihotične bolnike pa zahteva tudi pomoč bolnikov družine, podporo vrstnikov in zaposlovanje bolnikov. Učinkovitost takšnega sistema bi omogočila le sodelovanje psihiatričnih bolnišnic z osnovno zdravstveno službo, centri za socialno delo in prostovoljnimi organizacijami.

Po podatkih svetovne zdravstvene organizacije vsaj pet odstotkov prebivalstva trpi zaradi resnih duševnih motenj, vsaj trikrat toliko pa zaradi manj resnih težav. Najpogostejša duševna bolezen je shizofrenija. Na tisoč Slovencev se na leto več kot pet ljudi zdravi v bolnišnici zaradi duševnih bolezni. Te so torej tretja najpomembnejša skupina bolnih pri nas. V ljubljanski psihiatrični bolnišnici se več kot eno

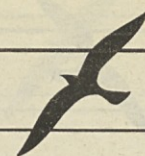
leto zdravi 58 ljudi, vendar Svabova opozarja, da je ta številka tako nizka le zato, ker številne psihotike nemarajo v domove za starejše občane. Zaradi duševnih motenj je v Sloveniji invalidsko upokojenih od deset do petnajst

odstotkov oseb. Strokovnjaki ocenjujejo, da duševni bolniki tudi do dvajsetkrat bolj kot drugi poskušajo narediti samomor.

Svabova je kritično opisala odnos politike, zakonodajalca, medijev in javnosti do teh težav: meni, da so se pred kratkim zagotavljali denarna sredstva le za delovanje osnovne zdravstvene mreže, ne pa tudi za alternativne programe. Hkrati opozarja, da tudi strah javnosti pred duševno bolnimi vpliva na njihovo varnost in počutje. Knjiga opozarja, da v dosedanem sistemu zdravstvenega in socialnega varstva večina bolnikov s psihozo ni imela večjih možnosti za rehabilitacijo - vezani so na bolnišnice in domove za ostarele. Delo je za to kriva neustrezna povezava med ljudmi, ki bi lahko zagotovili uspešno družbeno in psihološko rehabilitacijo oseb z duševnimi motnjami. Zato uporabniki psihiatričnih storitev nimajo možnosti za vrnitev na prejšnje delovno mesto, četudi jih pri tem njihova bolezen ne bi ovirala.

Sergeja Sirca

Društvo Sent je izdalo že trinajsto številko svojega casnika »za razvijanje drugačne neodvisnosti drugačnih«. Urednica Marinka Kapelj meni, da casnik ponuja duševnim bolnikom možnost, da pišejo o svojih težavah in dobijo informacije, ki jim pomagajo pri njihovem reševanju. Poleg tega namenjajo prostor prispevkom strokovnjakov s tega področja. Težave imajo z distribucijo casnika, saj kot prostovoljna organizacija ne morejo zbrati dovolj sredstev za promocijo. Glasilo izhaja enkrat na mesec. Izvod stane 250 tolarjev, nanj pa se lahko naročite na sedežu društva Sent na Slovenski 53 ali po telefonu 061/131 94 18.



GLEDALIŠČA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi - Dvorana Tripcovich

Opera in baletna sezona 1995/96

Operna in baletna sezona - »Trst v plesu« - v sodelovanju s Trzasko trgovinsko zbornico: Jutri, 21. t.m., ob 20. uri (red A) bo na sporedu baletna predstava »Bejart Ballet Lausanne« - »Ce que l'amour me dit«, koreografija Maurice Bejart.

Ponovitve bodo trajale do 2. marca.

Predrodaja vstopnic pri blagajni dvorane Tripcovich (9-12, 18-21).

V Dvorani Saturnia Pomorske postaje bo jutri, 21. t. m., ob 11.30 srečanje z Mauriceom Bejartom. Vstop prost.

Pri blagajni Dvorane Tripcovich so naprodaj vstopnice za vse predstave.

Gledališče Rossetti

Jutri, 20. t. m., ob 20.30 (red premiera): Stalno gledališče iz Turina - »Un anno nella vita di Giovanni Pascoli«. Režija Walter Pagliaro. Predstava v abonmaju: odrezek 7 rumen.

KOROŠKA

CELOVEC

Mestno gledališče

Jutri, 21. t. m., ob 19.30 »Kasimir und Karoline«.

Pri Joklno

V petek, 1. marca, ob 19.30 - Janko messner bere iz svojih del (dvojezicno).

Pri blagajni gledališča (tel. 54331) in v Pasaži Protti (tel. 630063) je v teku predprodaja vstopnic za predstavi »Le cognate« (odrezek 14-modern) na programu od 27.2. do 3.3. in »Enrico IV« na programu od 19. do 24.3.

Gledališče Cristallo - La Contrada

V petek, 23. t. m., ob 20.30 brezplačna predstava za abonente: »Il compagno di viaggio« v izvedbi Stalnega gledališča La Contrada. Režija Francesco Macedonio. Ponovitve v soboto, 24. t. m., ob 16.30 in 20.30 ter v nedeljo, 25. t. m., ob 11.00 in ob 16.30.

Nedeljska otroška matineja - Predstava Lutkovnega gledališča iz Ljubljane bo na sporedu 3. marca ob 11. uri.

GLEDALIŠČA

SNG DRAMA
Erjavčeva 1, Ljubljana

Danes, 20. februarja, ob 19.30, za abonma TOREK in IZVEN.

Prvi del dvojnega projekta.

Jutri, 21. februarja, ob 19. uri, za IZVEN in KONTO. Dvojni projekt.

Cetrtek, 22. februarja, ob 19.30, za abonma CETRTEK in IZVEN.

Prvi del dvojnega projekta.

A. P. Čehov: **TRI SESTRE**
Petek, 23. februarja, ob 19.30, za IZVEN in KONTO.

Mala drama

A. Nicolaj: **PRVA KLASA**

Jutri, 21. februarja, ob 20. uri, za IZVEN in KONTO.

SNG OPERA IN BALET
Župančičeva 1, Ljubljana

Sobota, 24. februarja, ob 19.30:

G. Verdi: **NABUCCO**. RAZPRODANO.

J. Massenet: **MANON**

Sobota, 2. marca, ob 19.30, za IZVEN in KONTO.

MESTNO GLEDALIŠČE LJUBLJANSKO, Čopova 14

A. Jarry: **KRALJ UBU**

Danes, 20. februarja, ob 19.30, za abonma RED U in IZVEN.

Petek, 23. februarja, ob 19.30, za IZVEN in KONTO.

T. Partljič: **STAJERC V LJUBLJANI**

Jutri, 21. februarja, ob 16. uri, za IZVEN in KONTO.

RAZPRODANO.

Cetrtek, 22. februarja, ob 20. uri, za IZVEN in KONTO.

RAZPRODANO.

Mala scena

L. Wilson: **ZAZGI!**

Jutri, 21. februarja, ob 20. uri, za IZVEN in KONTO.

T. Dunham:

LJUBEZEN & SEX & TERAPIJA

Petek, 23. februarja, ob 21.30, za IZVEN in KONTO.

LUTKOVNO GLEDALIŠČE LJUBLJANA, Krekov trg 2

Veliki oder



Jan Malik: **ZOGICA MAROGICA**, za otroke od tretjega leta naprej.

Danes, 20. februarja, ob 17. uri.

Cetrtek, 22. februarja, ob 17. uri.

KUD FRANCE PREŠEREN

Karunova 14, Ljubljana

Lorenzo da Ponte: **DON JUAN**.

Danes, 20. februarja, ob 20. uri.

SLOVENSKO MLADINSKO GLEDALIŠČE

Vilharjeva 11, Ljubljana

Petek, 1. marca, ob 19. uri:

Damir Zlatac Frey: **LEPA VIDA**.

Koreodramska freska po motivih drame Ivana Cankarja.

METELKOVA

Danes, 20. februarja, ob 20. uri:

Gledališka in lutkovna sola

GILS KODUM:

PUSTNI PLES VAMPIRJEV.

SNG MARIBOR

Slovenska 27

Drama

F. Villon: **VELIKI TESTAMENT**,

Sobota, 24. februarja, ob 17. uri,

za red UPOKOJENCI.

Opera in balet

R. Benatzky: **PRI BELEM KONJICKU**

Jutri, 21. februarja, ob 19.30,

za red TOREK,

ABONENTE in IZVEN.

Petek, 23. februarja, ob 19.30,

za reda SOBOTA 1, SOBOTA 2, ABONENTE in IZVEN.

Nedelja, 25. februarja, ob 18. uri, za red OPERA, ABONENTE in IZVEN.

LUTKOVNO GLEDALIŠČE MARIBOR

Rotovski trg 2

Bina Stampe-Zmavc:

URE KRALJA MINA

Nedelja, 25. februarja, ob 11. uri,

za otroke od petega leta naprej.

PREŠERNOVO GLEDALIŠČE KRANJ

Glavni trg 6

R. Cooney: **TO IMAMO V DRUZINI**.

Petek, 23. februarja, ob 19.30,

za IZVEN in KONTO.

Torek, 27. februarja, ob 19.30,

za IZVEN in KONTO.

Sobota, 24. februarja, ob 19.30:

Jean-Jacques Bricaire:

DOHODNINA, za IZVEN in KONTO.

Gostuje Mestno gledališče ljubljansko.

PRIMORSKO DRAMSKO GLEDALIŠČE

Trg E. Kardelja 5, Nova Gorica

Sam Shepard

mise Lajžnikova

Režiser

Boris Cavazza

Drama o neznosti in

drama o nasilju

Premiera

22. februar ob 20.00

SLOVENSKO LJUDSKO GLEDALIŠČE CELJE

Šlandrov trg 5

S. Shepard: **NEVIDNA ROKA**

Danes, 20. februarja, ob 10. uri,

za abonma Rudarska sola Velenje.

U. Cetinski, P. Vetrh: **ALMA**

Gostuje dramska igralka Polona Vetrh.

Jutri, 21. februarja, ob 19.30,

za IZVEN.

RAZNE PRIREDITVE

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Miela

Do 21. t.m. bo v gledališču na sporedu pregled televizijskih in kinematografskih del Ken Loacha, ki ga organizira Zadruga Bonawentura v sodelovanju z British Film Clubom.

Velika dvorana

Danes, 20. t.m., ob 18.00 -Ladybird, Lady-

bird (1994) - v ital.; ob 20.00 Looks and Smiles (1981) - v originalu. Ob 22.00 ponovitve Ladybird ...

Video dvorana

ob 18.30 View from the Woodpile (1989)-v originalu; ob 19.30 Poor Cow (1967) - v orig.; ob 21.30 Kes (1969) - v orig.

GLASBA

TRST

Gledališče Rossetti

Trzasko koncertno društvo

V ponedeljek, 26. t. m., ob 20.30 - Nastop Tria K.L.R. (Kalichstein, Laredo, Robinson). Na programu Hayden, Dvorak, Mendelssohn.

Gledališče Miela

V soboto, 2.3., ob 20.30 »Koncert za Franca« v spomin na Franca Vallisnerija.

XXVII - Koncertna sezona Glasbene mladine Italije

V ponedeljek, 29. t. m., ob 20.30: nastopila bosta zbor Coro dei piccoli cantori in Coro giovanile della Città di Trieste pod vodstvom prof. Marie Susovski. Na programu

Macchi, Mendelssohn, Sofianopulo, Illesberg, Viozzi, Rodgers, Di Lasso, Elgar in Orff.

TRŽIČ

Obcinsko gledališče

V sredo, 21. t. m., ob 20.30 koncert pianista Gianluce Cascioli. Na programu van Beethoven, Schoenberg, Boulez in Debussy.

vejša dela koroškega slikarja Arnulfa Rainerja.

Galerija pri Joklno - Badgasse 8 - do 17. marca so na ogled najnovejša dela koroškega slikarja Arnulfa Rainerja.

Kunstforum: Villacher Strasse 8/11 - Do 27. februarja je na ogled razstava Manfreda Hebenstreita

BV Galerie: razstavlja Andreass Strasser.

TINJE

Dom prosvete»Sodalitas«

Do 26. t.m. je na ogled razstava »Smrtno taborišče na Ljubelu« razstava del Janka Kasteleca iz Sezane.

ŠENTJANŽ V ROŽU

k-k center: na ogled je razstava »Planine v sliki« - izbrane slike natečaja Slovenskega planinskega društva Celovec.

RADIŠE

Kulturni dom: na ogled je razstava del Marianne Bechan.

ROŽEK

Galerija Sikoronja-Semislawce: Do 25. t.m., je na ogled razstava litografskih del Giselberta Hokeja.

RAZSTAVE

TRST

Muzej Revoltella

Do 31. marca 1996 je na ogled likovna razstava z naslovom Umetnost Evrope med dvema stoletjema 1895-1914 - Trst, Benetke in Biala. Urnik: od 10. do 13. ure in od 15. do 20. ure, ob nedeljah in praznikih samo dopoldne; ob torkih je muzej zaprt.

Isti urnik velja tudi za drugo razstavo in sicer restavriranih prostorov stare rezidence barona Revoltelle ob 200-letnici rojstva.

Galerija Cartesius

Do 22. t.m. razstavlja slikarka Dusedda Oriolo. Urnik: ob delavnikih od 11.00 do 12.30 in od 16.30 do 19.30; ob praznikih od 11.00 do 13.00. Zaprt ob ponedeljkih.

Galerija ISIS (Ul.Corti3/a)

Od sobote, 17. do 23. t.m. bo na ogled razstava »Segni e pannelate« Ferruccia Berninija in Nevia Pereza.

GORICA

Galerija Katoliške knjigarnice: razstavlja akademski slikarka Mira Ličen Krmpotic.

SEŽANA

Kulturni center S.Kosovel: na ogled je razstava grafik Lojzeta Spacala.

SPETER

Beneska galerija: na ogled je fotografska razstava Fabia Devetaka.

KOROŠKA

CELOVEC

Deželna Galerija: do 30.3. so na ogled najno-

CANKARJEV DOM

Glasba

Danes, 20. februarja,

ob 20. uri:

ZLATI ABONMA:

gala koncert

ob 45-letnici delovanja

SLOVENSKEGA

OKTETA.

Petek, 23. februarja,

ob 20. uri:

ZELENI ABONMA:

Simfonični orkester RTV

Slovenija. Dirigent David

de Villiers. Solista: Bran-

ko Robinsak, tenor; Moni-

ka Skalar, violina.

Program: D. Bavdek, R.

Strauss, P. I. Cajkovski.

Film

Od 20. do 24. februarja:

ZVOCNA VIZIJA SVETA.

Retrospektiva zvocno-

filmskih del (1974-1995)

in instalacija Skrivnosti

Soce Andreja Zdravica.

Danes, 20. februarja,

ob 20. uri:

SKRIVNOSTI SOCE -

CASOVNO OBZORJE,

ekskluzivna ljubljanska

premierna videoinstalacije,

ki bo med retrospektivo

na ogled vsak dan od 11. do 20. ure.

Jutri, 21. februarja,

ob 20. uri:

OCEANSKI OBREDI

(Ocean Beat, Tokyo Tsuki)

Cetrtek, 22. februarja,

ob 20. uri:

POPOTOVANJA

(Via Sound, Air Trio, Air-

borne, Kres Restless)

Petek, 23. februarja,

ob 20. uri:

CLOVESKO BIVANJE

(Venezia, Anastomosis)

Sobota, 24. februarja,

ob 20. uri:

ELEMENTARNE

ENERGIJE

(Waterbed, Vsi sveti,

Phenix, Sunhopspon,

New York Studies,

Breath)

Razstave

Retrospektivna razstava

oblikovalca Branka Ursi-

ca (do 10. marca).

Lojze Logar:

INTERMEZZOZOIK

Razstava bo na ogled

do 25. marca.

ALPSKO SMUČANJE / ŽENSKA KOMBINACIJA ZA SP

P. Wiberg ponovila uspeh iz Lillehammerja

Katja Koren deveta - Na »nemogoči« slalomski progi v prednosti specialistke

SIERRA NEVADA - Svedinja Pernilla Wiberg (na sliki) je nova svetovna prvakinja v kombinaciji. Po 19. mestu v kombinacijskem smuku je bila v slalomu najhitrejša, tako da je v skupnem seštevku zanesljivo zmagala. Drugo mesto je zasedla Avstrijka Anita Wachter, tretje pa Norvežanka Marianne Kjørstad. Edina slovenska predstavnikinja Katja Koren je zasedla 9. mesto.

Včerajšnji kombinacijski slalom je bil nova antipropaganda za alpsko smučanje. Organizatorji so namreč zadnje dni neprestano polivali progo, tako da je bila ta ledena in za kombinacijsko progo dosti pretežka. V takšnih pogojih so imele veliko prednost slalomске mojstrice, se najbolj pa Svedinja Pernilla Wiberg. Svedinja je znala izkoristiti moč svojih nog, kar je bilo najbolj potrebno. V obeh tekih je dosegla najboljši čas in na koncu premagala drugouvrščeno Avstrijko Anito Wachter za skoraj dve sekundi. S tem uspehom je Wibergova samo se povečala svojo zbirko zlatih kolajnz iz največjih smučarskih prireditelj. Leta 1991 je bila v Saalbachu svetovna prvakinja v veleslalomu, leta 1992 je bila najboljša na olimpijskem veleslalomu v Albertvillu, leta 1994 pa je v Lillehammerju prav tako osvojila zlato odličje.

Wachterjeva, ki je bila sicer zmagovalka edine letošnje kombinacije v svetovnem pokalu, si je srebrno kolajno zagotovila v drugem slalomskem nastopu, ko je prehitela rojakinjo Renate Götschl,



Nemko Katjo Seizinger in Norvežanko Ingeborg Marken, ki so bile po prvi voznji se pred njo. V drugi voznji je napredovala tudi Norvežanka Marianne Kjørstad. Njen drugi čas v slalomu je v skupnem seštevku zadostal za bronasto kolajno, katere se je veselila kot mali otrok. Manj veseli so bili v nemškem taboru. Nemci so namreč pričakovali vsaj eno kolajno, v igri pa so imeli kar tri imena. Največ možnosti so pripisovali Katji Seizinger, ki pa se na težki slalomski progi za katero so Italijani rekli, da če bi jo videl Alberto Tomba, bi se samo obrnil in odpovedal nastop - ni znašla ter na koncu

Danes smuk in nočni slalom za moško kombinacijo

Moški kombinacijski smuk na svetovnem prvenstvu v spanski Sierra Nevada je bil zaradi premocnega vetra odpovedan in bo danes, ko naj bi bil ob 11.30 na programu najprej smuk, popoldan pa pod reflektorji se kombinacijski slalom (17.30 in 20.30).

SMUČANJE / ŽENSKI SMUK

Isolde Kostner v nedeljo podlegla pritisku javnosti

Zlato kolajno osvojila Streetova Suhadolčeva je razočarala

SIERRA NEVADA - Američanka Picabo Street je nova svetovna prvakinja v smuku. Srebrno kolajno je osvojila Nemka Katja Seizinger, bronasto pa se ena Američanka Hilary Lindh.

Mesta pri vrhu so se tako kot na moškem smuku praktično delila na jutranjem zrebanju števil. Najboljših 15 tekmovalk po FIS lestvici je imelo pravico izbirati startne številke in izbrale so si tiste, s katerimi je bilo mogoče osvojiti medaljo. Stiriindvajsetletna Američanka, ki je pred svetovnim prvenstvom veljala za favoritinjo, je imela startno številko devet. V idealnih pogojih je smučala odlično. Pri zadnjem skoku je sicer naredila napako, izgubila nekaj časa, a je imela pri merjenju vmesnega časa ze tolikšno prednost, da zmage ni mogla izpustiti. Tudi drugo mesto Katje Seizinger ni presenečenje, čeprav ji proga v Sierra Nevada ne odgovarja najbolj. Nekoliko bolj presenetljivo je tretje mesto Hilary Lindh, ki je sicer smučalka z velikimi uspehi, vendar v letosnji sezoni ni bila v najboljši formi. Več se je pričakovalo od Isolde Kostner, ki je bila najboljša na treningih, a Italijanka je tokrat podlegla pritisku javnosti, ki je po zmagi v superveleslalomu pričakovalo se drugo zlato medaljo. Več se je pričakovalo tudi od edine slovenske predstavnice Mojce Suhadolc. Nastop v kombinacijskem smuku je dajal upanje, da bi Suhadolcova lahko izboljšala najboljšo slovensko uvrstitev iz svetovnih prvenstev, ki jo ima iz Saalbacha leta 1991 Andreja Potisk Ribic. Na koncu pa je ostalo le pri željah. Mojca, ki je imela startno številko 28, ni imela najboljših pogojev, pa tudi smučala je slabše, kot je sposobna. Dragocene stotinke je izgubljala od starta do cilja in na koncu zasedla 23. mesto, kar je za mesto slabše kot na prejšnjem svetovnem prvenstvu v Morioki.

Direktor slovenske reprezentance Tone Vogrinec tudi po današnjem smuku ni dobre volje: »Oba smuka sta povsem neregularna. Tekmovalci in tekmovalke, ki so nosile številke nad 15, niso imeli prav nobenih možnosti.

Izidi: 1. Street (ZDA) 1:54.06 (107.186 km/h), 2. Seizinger (Nem) 1:54.63, 3. Lindh (ZDA) 1:54.70, 4. Pace-Lindsay (Kan) 1:54.71, 5. Gerety (ZDA) 1:54.95, 6. Kostner (Ita) 1:55.04, 7. Zeller-Bähler (Svi) 1:55.12, 8. Götschl (Avt) in Perez (Ita) 1:55.18, 10. Rey-Bellet (Svi) 1:55.35, ..., 23. Mojca Suhadolc (Slo) 1:56.92, ..., 25. Barbara Merlin (Ita) 1:57.19.

UEFA je klonila! Tujci »svobodni«

Izvršni odbor Evropske nogometne zveze je s crtanjem takoimenovanega »pravila 3+2« popolnoma liberaliziral pretok poklicnih nogometsev znotraj mej Evropske unije. Sklep takoj stopi v veljavo, a UEFA pričakuje, da klubi do konca sezone ne bodo posiljali na igrisce novih tujcev.

SAH / KASPAROV SLAVIL S 4:2

Računalnik tudi tokrat ni premagal človeka

PHILADELPHIA - Svetovni sahovski prvak Gari Kasparov je zmagal v šesti partiji dvoboja s superračunalnikom IBM Deep Blue in dobil dvo-boj s 4:2, s čimer mu je pripadlo tudi 400.000 dolarjev premije za zmagovalca.

Računalnik, ki lahko po navedbah IBM v sekundi preuci 200 milijonov potez, je zmagal le v prvi partiji. V nadaljevanju je Kasparov dvakrat remiziral in trikrat zmagal, v šesti partiji po 43 potezah ter 3 urah in 43 minutah igre. »Kasparov je prikazal veliko ustvarjalnost, ki ga je tudi pripeljala na sahovski Olimp. Njegove zmožnosti učenja, prilagajanja in izkoriščanja slabosti nasprotnika so neizmerne,« je dejal velemojster Jaser Seiravan. Kasparov je v zadnji partiji z belimi figurami v slovanski obrambi že od vsega začetka narekoval napadalni ritem. »Imel sem srečo, da sem izgubil prvo partijo in tako že v samem začetku dobil svarilo, kako ne smem igrati,« je ocenil Kasparov.

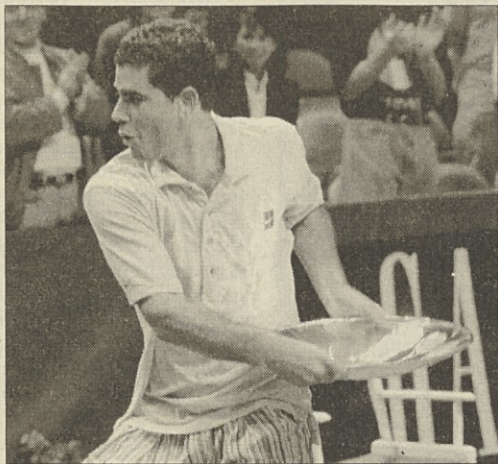
Deep Blue je stroj, sestavljen iz 32 računalnikov. V prvem dvoboju je zabeležil zmago, ki je prva zmaga računalnika po turnirskih pravilih nad tako znanim sahistom. »Zelo sem vesel in občutke lahko primerjam le z letom 1985, ko sem proti Anatoliju Karpovu zmagoval v dvo-boju za naslov svetovnega prvaka,« je menil Kasparov in dodal, da je ekipa raziskovalcev računalnika Deep Blue storila velik napredek pri razvoju računalniškega programiranja in paralelnih procesov z učinkovitim povezovanjem posameznih sklopov. IBM je Deep Blue razvil iz prototipa Deep Thought, ki ga je Kasparov zlahka premagal leta 1989. Raziskave, ki so bile opravljene, bodo uporabili tudi pri programirani in izvedbi računalnikov za ekonomijo, pri kontroli zračnega prometa, kemični in farmacevtski industriji in na drugih znanstvenoraziskovalnih področjih. Vodja raziskovalne ekipe IBM Chung Jen Tan je kot glavni razlog za poraz računalnika navedel pomanjkanje izkušenj, ki so jih v igranju saha imeli programerji v primerjavi s Kasparovom.

Fredericks v dvorani na 200 m pod »magično« mejo 20 sekund

LIEVIN - Namibijec Frankie Fredericks (na sliki) je na atletskem mitingu v francoskem Lievinu s časom 19,92 postavil nov svetovni dvoranski rekord v teku na 200 metrov in je prvi človek, ki je to razdaljo na pokritek pretekel v manj kot 20 sekundah. Na istem mitingu je slovenska reprezentantka Birigita Bukovec v teku na 60 metrov z ovirami s časom 7,84 pristačla na 2. mesto za zmagovalko Kazahstanko Olgo Sisigino (7,78).



Pete Sampras je spet številka ena



SAN JOSE' - Američan Pete Sampras je v finalu teniškega turnirja v San Joseju po 67 minutah igre s 6:2, 6:3 premagal rojaka Andreja Agassija in se s to zmago spet povzpел na vrh svetovne računalniške lestvice ATP za poklicne teniške igralce, na kateri je en sam teden bil Avstrijec Thomas Muster. »V svojem življenju se nikoli nisem igral tako dobro,« je po dvoboju z Agassijem izjavil Sampras, ki je bil v zadnjih 149 tednih kar 113 tednov igralec številka ena na svetu.

NEDELJSKI IZIDI

Nogomet

A liga: Milan veča prednost

Izidi 22. kroga: Cagliari - Sampdoria 3:0, Cremonese - Fiorentina 0:0, Lazio - Roma, Milan - Bari 3:2, Napoli - Juventus 0:1, Parma - Padova 2:1, Piacenza - Atalanta 2:2, Torino - Inter 0:1, Vicenza - Udinese 0:1.

Vrstni red: Milna 49, Fiorentina 42, Parma 41, Juventus 38, Lazio 33, Inter 32, Roma 31, Udinese 30, Vicenza in Napoli 29, Sampdoria 28, Cagliari 27, Atalanta 26, Piacenza 24, Padova in Torino 21, Bari 18, Cremonese 14.

Prihodnje kolo (18.2.): Bari - Vicenza, Cremonese - Cagliari Fiorentina - Napoli, Inter - Atalanta, Juventus - Milan, Padova - Lazio, Roma - Torino, Sampdoria - Piacenza, Udinese - Parma.

B liga: vodilna moštva uspešna

Izidi 23. kola: Cesena - Ancona 2:1, Andria - Palermo 4:0, Foggia - Avellino 0:1, Genoa - Perugia 0:1, Lucchese - Pistoiese 2:1, Pescara - Chievo 0:0, Reggiana - Cosenza 1:1, Reggina - Bologna 0:1, Salernitana - Venezia 3:1, Verona - Brescia 2:1.

Vrstni red: Cesena in Verona 37, Reggina in Bologna 35, Pescara 34, Ancona, Lucchese in Perugia 32, Salernitana, Genoa, Cosenza, Venezia in Palermo 30, Andria in Avellino 29, Brescia 27, Chievo, Foggia in Reggina 26, Pistoiese 20.

C2 liga: koristna točka za Triestino

Izidi 23. kola: Baracca Lugo - Treviso 0:1, Cecina - Fermana 0:1, Forlì - Ponsacco 1:0, Giorgione - Centese 1:0, Imola - Fano 2:3, Pontedera - San Donà 2:1, Rimini - Triestina 1:1, Ternana - Tolentino 2:2, Pesaro - Livorno 1:0.

Vrstni red: Treviso 47, Livorno in Ternana 42, Triestina 38, Pesaro 35, Fermana, Giorgione in Ponsacco 33, Rimini 31, Pontedera in San Donà 29, Fano in Forlì 28, Baracca Lugo, Imola in Tolentino 23, Cecina 15, Centese 8.

Prihodnje kolo: Triestina - Lugo.

Rimini - Triestina 1:1 (1:1)

Strelca: Marsich (20) in Mezzini (40). Triestina: Mioia, Zanotto, Birtig, Natale, Zocchi (od 29. min. Tiberio), Ubaldi, Polmonari, Pivetta, Palombo (od 77. min. Camporese), Gubellini, Marsich.

Košarka

A1 liga: Illy zapravl prednost 22 točk!

Izidi 22. kroga: Scavolini - Benetton 98:90 (43:42), Nuova Tirrena - Madigan 82:73 (43:33), Illycaffè - Mash 90:94 (50:37), Stefanel - Reggio Calabria 79:68 (39:39), Cx Orologi - Teorematour 68:66 (33:33), TeamSystem - Olitalia 99:98 (50:52, 91:91), Cagiva - Buckler (49:35) 96:83

Vrstni red: Buckler in TeamSystem 34; Stefanel 30, Scavolini, Nuova Tirrena in Madigan 26, Benetton in Cagiva 22, Reggio Calabria 20, Olitalia in Mash 18, Cx 16, Teorematour in Illy 6.

Prihodnje kolo (jutri): Reggio Calabria - Illycaffè.

Illycaffè - Mash Verona 90:94 (50:37)

Illy: Gori, Calbini 11, Gironi 2, Guerra 27, Williams 15, Zamberlan 14, Pol Bodetto 11, Crudup 10. Mash: Laezza 17, Boni 7, Iuzzolino 35, Dalla Vecchia 6, Neal 14, Galanda 10, Nobile 2, Londero 2.

A2 liga: Brescialat uspešen

Izidi 22. kola: Caserta - Rimini 83:81, B. Sardegna - Polti 92:74, Montecatini - Jcoplastic 91:94, Reggiana - Menestrello 104:100, Imola - Turboair 83:82, Reyer - Floor 90:86, Brescialat - Auriga 102:91.

Vrstni red: Caserta 34, Polti Cantù in Reyer 32, Floor PD in Montecatini 24, Reggiana, Imola in Rimini 22, Brescialat in Jcoplastic 20, B. Sardegna in Turboair 16, Menestrello in Azriga 12.

Prihodnje kolo: Polti - Brescialat.

Brescialat - Auriga 102:91 (48:47)

BRESCIALAT: Conti 3, Fumagalli 16, Borsi 12, Dabis 33, Milesi 13, Foschini 1, Mina 17, Gilardi 7. AURIGA: Danelli 4, Mayer 14, Tosi 10, Coppo 7, Romeo 6, Ceccarini 12, Grappasonni 8, Castaldini 12, Arapović 18.

Odbojka: Alpitour že prvi, Wuber in Gioia izpadla

Izidi 21. kroga: Edilcuoghi - Alpitour 0:3 (13:15, 4:15, 8:15), Com Cavi - Jeans Hatù 0:3 (7:15, 15:17, 5:15), Gallo Gioia - Lube Banca 3:0 (15:10, 15:7, 12:5:3), Sisley - Wuber 3:1 (8:15, 15:9, 16:14, 15:4), Las Daytonna - MTA Padova 3:1 (12:15, 15:7, 15:9, 15:10), Cariparma - Gabeca 3:1 (11:15, 15:10, 15:3, 15:10).

Vrstni red: Alpitour Traco Cuneo 38, Las Daytonna Modena 36, Sisley Treviso in Edilcuoghi Ravenna 30, Cariparma Parma 24, Gabeca Montichiari 22, Lube Banca Marche Macerata 16, MTA Padova in Com Cavi Multimedia Neapelj 14, Jeans Hatù Bologna 12, Wuber Schio 10, Gallo Gioia 6.

Prihodnje kolo (25.2.): Gabeca - Sisley, Alpitour - Las, Jeans - Edilcuoghi, Wuber - Com Cavi, Lube - Cariparma, Mta - Gallo.

Totocalcio

Pravilni stolpec: 1X 11 21 X2 21 22X. Dobitki: 13 - (47 dobitnikov) 279.622.000 lir, 12 - (1953 dobitnikov) 6.729.000 lir.

Totogol

Pravilna kombinacija: 3, 5, 6, 9, 10, 12, 17, 27. Dobitki: 8 (15 dobitnikov) 353.223.000 lir; 7 - (2.573 dobitnikov) 1.541.000 lir, 6 - (94.652 dobitnikov) 41.500 lir.

Totip

Pravilni stolpec: 1X 1X 22 22 X1 12. Dobitki: 12 (19 dobitnikov) - 27.367.000 lir; 11 (616 dobitnikov) - 844.000 lir; 10 (6.907 dobitnikov) - 75.000 lir.


TEDENSKI PREGLED AMATERSKIH PRVENSTEV

Le v promocijski ligi ostali brez točk

Gledalci v Bazovici bi si zaslužili lepšo predstavo - Vesna in Primorec v ospredju

Kaze, da pustno vzdušje ni negativno vplivalo na naše enajsterice, saj so, z izjemo beih goriskih ekip v promocijski ligi, vse ostale izbojevale vsaj po eno točko. V središču pozornosti je bil derbi v Bazovici med Zarjo (ocena 6/7) in Primorjem (6/7). Mirne duše lahko trdimo, da so bili končni zmagovalci le gledalci, saj se jih je okoli 500 ali več. Tочnih podatkov je težko imeti. Ekipe bi vsekakor lahko pokazali boljše in lepši nogomet. Prevladalo pa je pretirano taktiziranje in izkazali so se predvsem banilci. Vrh lestvice ostaja tako nespremenjen. Prosecani imajo se vedno štiri točke prednosti pred Bazovci, katerim se je pridružila Basaldella. Na 4. mestu pa so sedaj Krizani (7+), ki so dosegli četrto prvenstveno zmagavo v gosteh.

Pa preidimo k negativnim vestem. V Standrežu in Sovodnjih se je v zadnjem času povečalo povpraševanje po tabletah proti glavobolu, saj imata obe ekipi močno vrtočlavico. Ko sta na vrhu lestvice namreč, ne znata ohaniti pozicije za več kot dve ali tri kola. V nedeljo je Juventus (5) doživela drugi poraz v gosteh in četrtga v tem prvenstvu. Za Sovodnje (5) pa je bil nedeljski tretji poraz v gosteh in peti prvenstveni.

V 2. AL so končno Trebenci (8) zaigrali, kot znajo, in so tako dosegli peto prvenstveno zmagavo. Dno lestvice se tako oddaljuje in Primorec je vse bliže sredini. V 3. AL je kot vedno izkupiček naših ekip zelo pozitiven: 11 točk v 5 srečanjih. Vodilni Kras (6/7) je proti nevarnemu Vermeglianu odnesel dragocen remi. Gajevci (6/7) so v neaznanimem srečanju le izbojevali zmagavo. Tudi Brežani (7+) so igrali povprečno, vendar njihova končna zmaga ni bila nikoli v dvomu. Dolinčani (6/7) pa so proti presenečenju prvenstva San Vitu dosegli 5. letošnji neodolčen

izid. V goriski skupini so Doberdobski (7/8) dosegli deseto zmagavo in se vedno delijo 1. mesto s Sagradom.

V prihodnjem kolu bo vrsta zelo zanimivih srečanj: Juventus - Manzano, Sovodnje Aiello, Primorje - Basaldella, Domio - Primorec, Romana - Gaja in Dolina Vermegliano. Zaostalo srečanje med Montebellom - Don Bosco in Dolino bo 7. marca ob 20. uri na Opcinah, igrišče Villa Carsia.

Statistični podatki. Odigrana srečanja: 11 (1 derbi); zbrane točke: 21 (6 zmag, 3 remiji, 2 poraza); doseženi zadetki: 11; prjeti zadetki: 6

Zanimivosti

Napadalci Primorja so prvič v tem prvenstvu ostali praznih rok. V dosedanjih 18 kolic so namreč vedno vsaj enkrat zatresli nasprotnikova vrata. Proti Zarji pa jim to ni uspelo. Velika zasluga gre seveda vsej bazovski obrambi, predvsem pa mlademu Grgicu, ki je odlično pazil na »bomberja« Miclaucicha. Vesni in Primorcu bo minuli teden ostal se dolgo v spominu, saj sta obe ekipi v treh srečanjih (2 koli in zaostalo srečanje) dosegli kar tri zmage, to je 9 točk. Obe ekipi sta tako precej popravili svoj položaj na lestvici. Nepremagljivost Krasa traja že celih 12 kol, saj je zadnji poraz utrpel proti Vermeglianu, proti isti ekipi pa so v nedeljo izenacili.

Izbrani strelci: Miclaucich 13, Gregoric, Smilovic in La Calamita 10, Pescatori 9, Zocco in Sircelj 8, Osmanhodžić, Vrše, An. Majcen in P. Gergolet 7.

POSTAVA TEDNA: 1. Vesnaver (Gaja), 2. Frasson (Primorec), 3. N. Sedmak (Vesna), 4. Skabar (Primorje), 5. Grgic (Zarja), 6. Al. Majcen (Kras), 7. Curzolo (Dolina), 8. D. Gergolet (Mladost), 9. Sircelj (Breg), 10. Apuzzo (Primorec), 11. Zocco (Vesna). E.B.

1. AMATERSKA LIGA / DERBI ZARJA - PRIMORJE

V Bazovici je naposled zavladovalo pustno premirje

Srečanje se je končalo brez golov - Po tekmi v Forgarii nogometiši kriške Vesne poklicali na pomoč orožnike

Zarja - Primorje 0:0

Zarja: Kočevar, Dussoni, Tittone (v 60' Ferluga), Grgic, Kalc, Ispiro, Ravalico (v 75. Prisco), Schlaunich, Gregoric, Tognetti, Osmanhodžić.

Primorje: Babich, Masai, Gustin, Skabar, Leghissa, Stoka, Stolfa (v 52' Sardoc), Mislej, Miclaucich, Crevatin, Pescatori.

Kljub temu, da sta tako Zarja kot Primorje zaigrali s po tremi napadalci, gola ni bilo. Iz gore se je tako rodila drobna miska. Dobrih 500 gledalcev (glede na pomembnost srečanja pa bi jih lahko bilo tudi več...) je videlo povprečno tekmo, delitev točk pa je nedvomno v večji meri dobrodošla Prosecanom, ki so Bazovce uspeli obdržati na varni razdalji.

Strah pred porazom ali "pustno premirje"? Dejstvo je, da se srečanje nikakor ni moglo razziveti, sodnik je bil pretirano strog (kot prometni redar, je menil gledalec) in branilci so bolj ali v redkih primerih manj uspešno nadelil nagobcnik bomberjem Miclaucichu in Pescatoriju oziroma Gregoricu in Osmanhodžiću. Le slednji je nekajkrat spravil v tezave obrambo "rdecerumenih", vendar čudovitim dribblingom je dvakrat sledil za las netočen strel na gol. Najboljša napada v ligi, a najboljša na igrišču



sta bila stoperja Maks Grgic (Miclaucicha je brez prekrskov povsem izbrisal) in Andrea Masai (tudi lep delez pri gradnji igre): res ni bilo usojeno, da bi se mrezi na 38. derbiju zatresli.

Aleksander Antonic (bivši igralec Zarje): »V prvem polcasu je Zarja imela terensko premoč, v drugem je nekoliko popustila. Glede na to, da sta obe ekipi imeli po eno izrazito priložnost za gol, je remi pravičen rezultat. Res dobro je igral Maks Grgic.«

Andrea Auber (nekoc Zarja, zdaj Primorje): »Strah pred porazom je prevladal nad željo po zmagi, katero bi si res ne zaslužili ne eni ne drugi.«

Jurij Kufersin: »Gledalci so lahko s tekmo zadovoljni, saj je bilo tako na eni kot na drugi strani nekaj

priložnosti za gol. Ob robu tekme bi se dodal, da so trenutni dobri rezultati na članskem področju in rešeno zastavljeno delo z združenimi močmi na mladinskem področju dobra baza, na kateri bodo lahko v bodoče gradili nasi nogometni delavci.«

Livij Valencić: »Remi je obema ustrežal. Publika je res bila na visini, z zelo korektno igro pa so se izkazali tudi igralci. Mislim, da se obetajo perspektive tudi na članskem področju. To je danes ena najpomembnejših not.«

Se kaj? Morda to, da se je poleg številnih gledalcev zbrala prava truma novinarjev, snemalcev in fotografov. Kdor je pogledal reportaze o "big-matchu" si je nemara domisljal, da je bazovsko igrišče za en polpoldan bilo domaći Wem-

bley...

Dimitrij Krizman

Forgaria - Vesna 1:2 (0:0)

VEŠNINA SRELCIA: Zocco v 55. min., Soavi v 70. min.

VEŠNA: Comelli, Soavi, Pipan, Mantovani, Giovini, N. Sedmak, Lakoselj, Padovani (od 75. min. Krisciak), Zocco (od 85. min. Kosuta), Scala, P. Sedmak.

Kriška Vesna je tudi na neugodnem igrišču v Forgarii dokazala, da si visoko uvrstitev na lestvici povsem zasluži. Kriški nogometiši so si tokrat privoščili domače mostvo Forgarie, ki je igralo zelo zagrizeno in požrtvovalno, tehnično pa je bilo precej pomanjkljivo.

Vesna je poleg zmage predvajala tudi lep nogomet in svojo premoč kronala z zadetkoma Zocca in Soavija v drugem polcasu. Gostitelji so 15 minut pred koncem tekme zmanjšali izid na 1:2, več pa niso zmogli.

Po koncu srečanja pa je prislo do izredno nesportnih dogodkov, saj so se tri domaći nogometiši znesli na kriške igralce, tako da so bili ti prisiljeni celo s prenosnim telefonom poklicati orožnike, ki so tudi pravčasno prišli in naposled pomirili prenapetneze. (S.K.)

IZIDI IN LESTVICE
Promocijska liga

IZIDI 20. KOLA: Aiello - Cussignacco 3:1, Manzano - Pro Fiumicello 2:0, Mossa - Flumignanone 0:2, Ponziana - Ruda 0:0, Rivignano - Maranese 1:0, San Luigi - Juventus 2:0, Staranzano - Sovodnje 1:0, Torviscosa - San Canzian 0:2.

VRSTNI RED: Sovodnje, Rivignano 35; Juventus, Staranzano 34; Mossa 33; Manzano, Aiello 32; Ponziana 29; Cussignacco 28; San Luigi, Maranese 27; San Canzian 26; Flumignanone 24; Ruda 14; Torviscosa 11; Pro Fiumicello 9.

PRIHODNJE KOLO: Juventus - Manzano, Sovodnje - Aiello.

1. Amaterska liga

IZIDI 20. KOLA: Aurora B - Reanese 1:2, Basaldella - Pradamano 1:0, Buiese - Torreeanese 1:0, Cividalese - Medeuza 1:0, Forgaria - Vesna 1:2, Pagnacco - Union 91 1:0, Tavagnacco - Opicina 0:2, Zarja - Primorje 0:0.

VRSTNI RED: Primorje 38; Zarja, Basaldella 34; Vesna 32; Torreeanese, Union 91, Medeuza 30; Reanese 28; Forgaria 27; Cividalese, Pagnacco, Opicina 26; Buiese 21, Tavagnacco 18, Aurora B. 14, Pradamano 12.

PRIHODNJE KOLO: Medeuza - Zarja, Primorje - Basaldella.

2. Amaterska liga

IZIDI 20. KOLA: Azzurra - Domio 0:0, Camp. Prisco-Corno 0:2, Mariano - CGS 3:0, Medea - San Lorenzo 2:0, Primorec - Moraro 3:0, Pro Romans - Villesse 2:0, Roianese - Portuale 2:1.

VRSTNI RED: San Lorenzo 41; Como 37; Domio 35; Medea 34; Pro Romans 33; Mariano 31; CGS 23; Azzurra, Moraro 21; Portuale, Primorec 19; Villesse 18; Roianese, Camp. Prisco 12.

PRIHODNJE KOLO: Domio - Primorec.

3. Amaterska liga

Skupina F
IZIDI 17. KOLA: Begliano - Terzo 2:1, Castions - Strassoldo 2:1, Grado - Fogliano 2:2, Mladost - Azzurra 1:0, Ontaganese - Villa Vicentina 0:1, Pieris - Torre 1:2, Sagrado - San Vito 2:0.

VRSTNI RED: Sagrado, Mladost 35; Torre 34; Strassoldo 29; Villa Vicentina, Begliano 27; Fogliano 25; Castions 21, Azzurra, Ontaganese 19; San Vito 17; Pieris 15; Terzo 11, Grado 9.

PRIHODNJE KOLO: Fogliano - Mladost.

Skupina G
IZIDI 17. KOLA: Breg - Cus 3:1, Gaja - Servola 1:0, S. Vito - Dolina 0:0, Union - Mont. D. Bosco 2:1, Venus - Aurisina 2:4, Vermegliano - Kras 1:1. Počitek: Romana.

VRSTNI RED: Kras 41; Gaja 38; Breg, Vermegliano, S. Vito 34; Romana 31; Servola, Cus 21; Aurisina 16; Dolina, Union 11; Venus 10; Mont. D. Bosco 7.

PRIHODNJE KOLO: Dolina - Vermegliano, Kras - Union, Mont. D. Bosco - Breg, Romana - Gaja.

PROMOCIJSKA LIGA / 20. KOLO

Sovodnje in Juventus sta tokrat imela zvrhano mero smole

Staranzano - Sovodnje 1:0 (0:0)

SOVODNJE: Gergolet, Cernic (od 75. min. F. Devetak), Sambo, Tomizza, Hmeljak, Zotti, Caporale, Interbartolo, Goriup, Fajt, Businelli.

Sovodenjci so imeli v Staranzanu zares zvrhano mero smole. Vseskozi so napadali, gostitelji pa so si ustvarili največ dve-tri priložnosti za zadetek in so povedli za avtogolom Interbartola. Če dodamo se, da je sodnik spregledal več kot očitno enajstmetrovko v korist naše ekipe (domaći branilec je na gol crti zastavil žogo, ki jo je poslal proti mreži Fajt) in da je bil domaći vratar Orsini daleč najboljši na igrišču, ptem je jasno, da je Sovodnje v Staranzanu izgubilo ne samo priložnost za osvojitve točke, temveč celo za visoko zmago. Nase mostvo je imelo številne priložnosti za zadetek, toda Goriup, Tomizza in ostali tokrat niso imeli sreče.

V sovodnjem tabornu sedaj mirno cakajo na nedeljsko domačo tekmo proti Aiellu. Nasa ekipa je, kljub porazu, se vedno na prvem mestu

lestvice, ceprav sedaj se ji je pridružil Rivignano.

San Luigi - Juventus 2:0 (1:0)

JUVENTUS: Zanier, Kaus, Tomason, Trevisan (Padovani), Trampus, Romano, Zamar, Petejan, Devetak (od 80. min. Braida), Gambino, Kovic.

Juventus je v nedeljo v Trstu, na zelo »trdem« igrišču San Luigija, nastopila v zelo okrnjeni postavi. Odsotnih je bilo kar 5 standarnih igralcev (Canduti, Villani, Cecoti, Montana in Tabaj) pa tudi Braida se ni povsem saniral poškodbe in je stopil na teren le v zadnjih desetih minutah srečanja. Skratka, s tako zdesetkano postavno se je bilo težko zoperstaviti izkušeni in tehnično dobri ekipi, kot je San Luigi, ki ima v svoji sredi nekaj dobrih posameznikov, med katerimi izstopa Cermelj.

Tudi sodnik ni bil ravno naklonjen naši ekipi, tako da bo potrebno na to tekmo čimprej pozabiti ter se skrbno in temeljito pripraviti na nedeljsko domače srečanje proti Manzanu.

2. IN 3. AL / SPODBUDEN OBRAČUN

Primorec brez zastojev Mladost tesno, a zaslužno

Dolina igrala neodločeno v gosteh proti San Vitu

2. AMATERSKA LIGA

Primorec - Moraro 3:0 (2:0)
STRELCI: Apuzzo v 30. min., Santi v 36. min., Granieri v 55. min.

PRIMOREC: A. Corona, Savino, Frasson, Santi, Policardi, Naperotti, Granieri (Predonzan), Ferluga, Bulich (Vturno), Apuzzo, M. Corona.

Trebensko mostvo zadnje case ne pozna zastojev. Tudi v nedeljo je Primorec osvojil nove točke (že tretja zaporedna zmaga) in se tako skoraj zanesljivo oddaljil od spodnjega, zelo nevarnega dela lestvice. Trebenska ekipa je gotovo odigrala svojo najboljšo tekmo v tem prvenstvu in nadigrala v vseh elementih sicer solidno ekipo Morara. Zmaga bi bi lahko celo »obilnejša«, saj je Primorec tudi zadel vratnico.

3. AMATERSKA LIGA
NA GORISKEM

Mladost - Azzurra 1:0 (1:0)
STRELEC ZA MLADOST: P. Gergolet v 20. min.

MLADOST: Trevisan, Argentin (Marusic), D. Gergolet, Zimolo, Zin, Monticolo, Fontana, Sitá (Bressan), Blason, Pellicani, P. Gergolet.

Doberdobska Mladost je po pričakovanju doma premagala gorško Azzurro in skupno s Sagradom ohranila prvo mesto na lestvici. Ceprav so nasi nogometiši tesno zmagali (edini zadetek je v 20. min. dosegel Peter Gergolet), je bil njihov uspeh več kot zaslužen. Povsem so nadigrali nasprotnike in si ustvarili tudi veliko število priložnosti za gol, ki pa so jih zamudili. Naj omenimo, da je selektor Livio Vidoz za turnir pokraj in za gorško reprezentanco sklical tudi dva Doberdobska brata Davida in Petra Gergoleta. Zbor igralcev ob jutri v Vremjanu ob 18. uri.

NA TRZASEKM

Proti edini ekipi, ki jih je letos premagala, so igralci Krasa v gosteh dosegli dragoceno točko. Remi je konec koncev pravičen, ce-

prav so krasovci prvi povedli iz 11-tetrovke in bi lahko nato pdvojili. Kljub slabi igri, bila je gotovo najslabša tekma, odkar sedi na klopi Colavecchia, so gajevci premagali Servolo. Edini zadetek je dosegel Vrše. Vratar Vesnaver pa je poskrbel za nekaj lepših posegov, ki so prepričali Skedenjcem, da bi izenacili. Z zmago proti Cusu so Brežani prekinili serijo porazov v pustnem obdobju. Srečanje se je takoj ugodno pričelo za »plave«, ki so povedli že po treh minutah. Igra nato ni bila privlačna. Domaćini so nadzorovali igro in dosegli se dva zadetka. Castni zadetek gostov je padel malo pred koncem. Po nekaj dobrih predstavah, a brez osvojenih točk, so končno Dolinčani dosegli svojo 11. prvenstveno točko. Glede na prikazano igro pa bi si morda zaslužili kaj več. Dober del srečanja so imeli pobudo v svojih rokah in le v začetku drugega polcasu so malo popustili.

Vermegliano - Kras 1:1 (0:0)

KRASOV STRELEC: La Calamita v 47. min. iz 11-metrovke.

KRAS: Rebez, Fadda, Berljavac, Al. Majcen, Vatta, Coccoluto, Lepore, La Calamita, AL. Majcen (Suc), Macor (Norbedo), Chies.

Servola - Gaja 0:1 (0:0)

STRELEC: Vrše v 55. min.

GAJA: Vesnaver, Leban, Parovel, Gombac, Castro, Craievich, Pugliese, Subelli (Veglia), Giursi (Vrše), Musolino, Smilovich.

San Vito - Dolina 0:0

DOLINA: G. D'Agno, Botteri, Scibilia, S. D'Agno (Marussi), Pecar, Ota, Canazza, Udovicich, Rapotec, Curzolo, Flego (Bozzi).

Breg - Cus 3:1 (1:0)

STRELCI: Sircelj v 3. min in 75. min, Paoli v 62. min. in Vucetti v 87. min.

BREG: Buranello, Paoletti, Maiorano, Laurica, Buzzi (Gibaldi), Naldi, Svab, Camassa, Paoli (Chermaz), Vuk, Sircelj (Slavec).

E.B.



KOŠARKA / PO NEDELJSKEM PORAZU V ODERZU

Jadran TKB končal redni del sezone na 5. mestu

Cicibona izenačila obračun zmag v derbijih s Kontovelm

Pust tokrat ni prekrizal načrtov naših košarkarskih mostev, ki so se v tem koncu tedna solidno odrezala. Ob derbiju, kjer pa je en poraz neizogiben, je le Jadran TKB tokrat ostal praznik rok, a njegov poraz tokrat nima posledic, saj si je Vremcevo mostvo že pred tem zagotovilo nastop v skupini za napredovanje. Dragoceno zmago v boju za obstanek je zabeležil Bor Radenska, v D ligi pa je Cicibona odbila napad Kontovela, medtem ko je Dom končno spet pokazal česa je zmožen.

B liga: Nedvomno ne more (in niti ne sme) biti nihče zadovoljen s porazom, prav gotovo pa je tudi razumljivo, da so jadrancovci odpotovali v Oderzo manj motivirani kot na prejšnjih gostovanjih. Zmaga v Oderzu bi jim prinesla četrto mesto, ki pa se od petega ne razlikuje. Čež dva tedna bo slo zares. Jadrancovci se bodo ponovno pomerili z

Biello in Cedom, na novo pa s San Lazzarom, Padova in Forlijem. Kaže, da bo naloga zelo zahtevna, saj so mostva zelo homogena in za njih igra več odličnih igralcev.

Oderzo - Jadran TKB 85:77 (42:34)

ODERZO: Sartor 4, Teso, Cadarin 7, Fioretti 15, Zecchin 4, Colladon 14, Casonato 6, Cappelazzo 10. 3T: Teso 4, Cadarin 1, Fioretti 1, Zecchin 1, Casonato 1.

JADRAN: Arena 7 (0:2, 2:3, 1:2), Oberdan 2 (-, 1:2, 0:3), Pregarc 11 (3:4, 1:4, 2:2), Budin 14 (6:12, 4:8, 0:2), Vitez 10 (2:3, 4:6, -

, Semec 2 (-, 1:2, -), Klabjan (-, 0:1, -), Rauber 5 (-, 1:2, 1:2), Colavita 23 (1:2, 11:12, -), Hmeljak 3 (1:2, 1:3, 0:1); trener Vremec. Met za dva 24:43, met za tri 4:12, skupno 30:55 (54%), pm 13:25. SON: 28. PON: Pregarc (33). 3T: Pregarc 2, Arena 1, Rauber 1.

C2 liga: Proti Virtusu, eni izmed dveh pepelk C2 lige, so borovci uveljavili svojo moč in po treh zaporednih porazih končno spet prisli do zmage. Resnici na ljubo se stanje na skupni razporednici ni bistveno spremenilo, saj Barcolana nadaljuje z zelo uspešno igro in se je tudi sama ponovno povzpela. Velja pouda-

riti povratek na igrišče Marka Debeljuha, ki je po večmesečni odsotnosti takoj odigral vlogo »matchwinnerja«, odlično pa se je po daljšem obdobju krize obnesel tudi Ivan Percič. »Coach« Krecič sicer upa, da bodo tudi nekateri ostali kmalu ujeli pravo formo, v nedeljo pa prihaja na obisk Vatovčev Pom.

D liga: Letosnji četrti derbi D lige se je končal z zmago Cicibone, ki Kontovelu ni dovolila, da bi pozel prestižno zmago. Starčevi fantje so sicer zaigrali zelo motivirano, cicibonaši pa so bili zlasti v napadu zelo razporeženi in so si v sredini drugega polčasa priigrali kar 23 točk naskoka. Ko je vse kazalo, da je tekme konec, so se gostje prebudili, obenem pa so Furlanovi fantje imeli velik padec koncentracije (1:12 v prostih metih!), kar bi skorajda privedlo do neverjetnega preborata. Kljub temu pa je bilo v taboru Helvetiusa veselo,

saj poraz s Santosom ni pustil negativnih posledic. Z zmago je Cicibona tudi uspelo izenačiti obračun derbijev s Kontovelom (vsak po 8 zmag), trener Luka Furlan pa je že tretjič letos (dvakrat tudi na turnirju) ponudil svojemu bivšemu predsedniku Miliču grenak bombonček.

Po daljšem času so se spet veselili zmage tudi pri Domu, ki je se drugič letos premagal Inter 1904. Za uspeh imajo tokrat največ zaslug zunanji igralci, ki so »bombardirali« goste z vseh strani, potem ko je Inter dalj časa vodil.

PETERKA TEDNA: Stefan Persi (Cicibona), Viktor Tomšič (Cicibona), Marko Debeljuh (Bor), Igor Civardi (Kontovel), Joe Calavita (Jadran).

REZERVNA PETERKA: Borut Pertot (Kontovel), Cristiano Franco (Dom), Mauro Simončić (Bor), Ivan Percič (Bor), Marko Kriznancič (Cicibona). (VJ)

B liga: 1. skupina za napredovanje

- | | |
|--------------------------|-------------------|
| Ing Sviluppo Biella | (1. iz skupine A) |
| Gesteco Cividale Cedad | (4. iz skupine A) |
| Jadran TKB Trst | (5. iz skupine A) |
| Motomalaguti San Lazzaro | (2. iz skupine B) |
| Slc Rinaldi Padova | (3. iz skupine B) |
| Cosmogas Forlì | (6. iz skupine B) |

ODBOJKA / NAŠA MOŠTVA S SPREMENLJIVO SREČO

V prvem povratnem kolu rezultati za... vse okuse

Slogašice po treh tednih spet prva - Espego spet v boju

ODBOJKA / DEŽELNE LIGE

Moška C2 liga

IZIDI 14. KOLA: KOLA Rojalese - Grado 3:0 (15:9, 15:9, 15:1), Prata - Prevenire 0:3 (13:15, 13:15, 12:15), Eltor - Olympia CDR 3:0 (15:4, 15:4, 15:5), Buia - Mossa 3:1 (15:8, 8:15, 15:12, 15:12), Volley ball Maniago - Bor Fortrade 0:3 (3:15, 8:15, 9:15), Torriana - Porcia 0:3 (9:15, 10:15, 9:15), VBU - Itely 3:0 (15:12, 15:13, 15:1).

VRSTNI RED: Eltor San Giovanni Natisone 26, Porcia 24, Buia 20, Prevenire in Rojalese 18, VBU Videm in Olympia CDR 16, Bor Fortrade 14, Itely Faedis in Torriana 12, Grado 10, Mossa 6, Prata in Volley Ball Maniago 2.

PRIHODNJE KOLO (24.2.): Olympia - Prata, Bor Fortrade - Torriana.

Ženska C2 liga

IZIDI 14. KOLA: KOLA: Martignacco - CUS Udine 3:0 (15:8, 15:10, 15:3), Asfjr - Torriana 0:3 (5:15, 6:15, 3:15), Sokol - Rivignano 3:1 (13:15, 15:9, 15:7, 15:8), Tarcento - Selz 3:1 (15:8, 17:15, 6:15, 15:9), DSeL Doge - Drago Pub 3:2 (16:14, 15:11, 11:15, 14:16, 15:13), Vivil - Fiume Veneto 3:1 (15:7, 8:15, 15:12, 15:2). Olympia K2 sport - Farra 3:0 (15:12, 15:13, 15:10).

VRSTNI RED: Martignacco in Torriana 24, Tarcento 20, Olympia K2 sport in Ristorante del Doge 18, Vivil in Fara 16, Sokol 14, Fiume Veneto 12 Dragon Pub 10, Il Mercato di Selz 8, Asfjr Cedad in Cus Udine 6, Danone Rivignano 4.

PRIHODNJE KOLO (24.2.): Torriana - Sokol, Fiume Veneto - Olympia K2 sport.

Moška D liga

IZIDI 10. KOLA: NPT - Sant'Andrea 3:0 (15:7, 17:15, 15:9), San Sergio - Club Altura 0:3 (12:15, 11:15, 5:15), Rozzol - Esoego 1:3 (4:15, 11:15, 15:13, 3:15), Acli Ronchi - Körting 3:1 (15:7, 15:11, 15:17, 15:9).

VRSTNI RED: NPT in Club Altura 16, Espego 14, Rozzol 12, Acli Ronchi 8, Sant'Andrea in San Sergio 6, Körting 2.

PRIHODNJE KOLO (24.2.): Körting - Rozzol, Espego - San Sergio.

Ženska D liga

IZIDI 10. KOLA: Koimpex - Val Zaružna kreditna banka 0:3 (4:15, 6:15, 7:15), Fiumicello - Virtus 3:0 (15:12, 15:6, 15:4), Sgt - Gonars 1:3 (9:15, 6:7, 15:10, 13:15), Altura - Sloga 3:2 (15:7, 2:15, 8:15, 15:2, 15:13).

VRSTNI RED: Gonars 16, Val Zaružna kreditna banka 14, Altura 12, Fiumicello 10, Virtus in Sgt 8, Sloga in Koimpex 6, Moraresse 0.

PRIHODNJE KOLO (24.2.): Virtus - Koimpex; Val Zaružna kreditna banka - Sloga.

»Top ten« moški

- | | |
|---------------------|---------------|
| L. Populini (Val) | 373 (129+244) |
| S. Terpin (Olympia) | 313 (137+176) |
| S. Cella (Bor) | 317 (118+199) |
| A. Feri (Val) | 225 (91+134) |
| D. Petejan (Soca) | 221 (71+150) |
| M. Stabile (Sloga) | 216 (80+136) |
| P. (Val) | 214 (96+118) |
| D. Riolino (Sloga) | 212 (94+118) |
| A. Klede (Soca) | 207 (71+136) |
| D. Lutman (Soca) | 197 (68+129) |

»Top ten« ženske

- | | |
|---------------------|---------------|
| M. Srichia (Sloga) | 289 (125+164) |
| E. Brisco (Olympia) | 259 (121+138) |
| R. Benevol (Bor) | 256 (113+143) |
| E. Skerk (Sokol) | 234 (106+138) |
| H. Corsi (Olympia) | 220 (110+110) |
| T. Pitacco (Bor) | 209 (78+131) |
| V. Zotti (Olympia) | 191 (73+118) |
| I. Pertot (Sloga) | 176 (75+101) |
| L. Masten (Sokol) | 172 (98+74) |
| B. Gregori (Sloga) | 160 (63+97) |



ODBOJKA / DRŽAVNE LIGE

Moška B2 liga

IZIDI 14. KOLA: Carpi - Imsa 0:3 (11:15, 1:15, 14:16), Bussolengo - Sedico 2:3 (8:15, 12:15, 15:9, 15:13, 12:15), Concesio - Collecchio 3:0 (15:6, 15:7, 15:11), Cavriago - Cus Modena 3:0 (15:8, 15:6, 15:13), Pordenone - Asola Mantova 3:0 (15:7, 15:10, 15:4), San Miguel - Isola 1:3 (15:7, 7:15, 11:15, 10:15), Sassuolo - Marconi 3:0 (15:6, 15:6, 16:14).

VRSTNI RED: Sassuolo 24, Bussolengo 22, Sedico BL 20, San Miguel TN 18, Imsa 16, Isola VR, Cavriago, Marconi in Asola MN 14, Concesio BS in Volley Pordenone 12, Cus Modena 10, Carpi 4, Collecchio 2.

PRIHODNJE KOLO (24.2.): Imsa - Cavriago.

Moška C1 liga

IZIDI 14. KOLA: Soca Sobema - Santa Giustina 0:3 (8:15, 10:15, 12:15), Koimpex - Vivil 3:1 (13:15, 15:9, 15:10, 15:7), Cessalto - Mogliano 0:3 (13:15, 1:15, 4:15), Fossò - Fincantieri 3:0 (15:5, 15:12, 15:11), Ponte nelle Alpi - Pallavolo Trieste 0:3 (6:15, 9:15, 15:17), Povoletto - Legnago 3:1 (15:4, 9:15, 15:7, 15:6), Laguna Light - NOVA Gens 2:0 (15:10, 15:12, 15:4).

VRSTNI RED: Mogliano 24, Laguna Light TV in Koimpex 22, Santa Giustina 20, Pallavolo Trieste, Cessalto in Fincantieri 14, Soca Sobema, Ponte nelle Alpi in Fossò 12, Nova Gens PD in Flebus Povoletto UD 10, Vivil UD 8, Legnago 2.

PRIHODNJE KOLO (24.2.): Nova Gens - Soca Sobema, Mogliano - Koimpex.

Ženska C1 liga

IZIDI 14. KOLA: Dolo - Fontane 3:0 (15:5, 15:7, 12:5:9), Koimpex - Porcia 3:1 (4:15, 15:10, 15:10, 15:10), Volley 93 - Gemona 3:1 (10:15, 15:7, 15:4, 15:1), Codognè - Cavazzale 3:0 (15:13, 15:12, 15:10), Conegliano - Bor Mercantile 3:0 (16:14, 15:11, 16:14), Cordenons - Bmeters 3:0 (15:13, 15:5, 15:11), Kennedy - Battaglino 0:3 (3:15, 9:15, 5:15).

VRSTNI RED: Battaglino VR, Porcia PN in Koimpex 22, Conegliano TV 20, Cordenons 18, Cavazzale 16, Codognè in Dolo 14, Bor Mercantile 12, Volley 93 10, Kennedy UD, Bmeters in Porcellana Bianca Gemona 8, Fontane TV 2.

PRIHODNJE KOLO (24.2.): Cavazzale - Conegliano, Porcia - Volley 93, Battaglino - Dolo, Gemona - Koimpex, Bmeters - Kennedy, Bor Mercantile - Cordenons, Fontane - Codognè.



BAROMETER RAZPOLOŽENJA

Horoskop

zapisal
B. R. K.

Zagledani v cilj bomo izbirali napačna sredstva



OVEN 21. 3. - 20. 4.: Nikar ne obtožujte sotrpinov za neprijetna čustva, ki vas preplavljajo v njihovi prisotnosti. Vsakdo je ujetnik svojega nereda in nikomur ni do tega, da bi vam namerno nagajal.



BIK 21. 4. - 20. 5.: Vaša drža uspešnega poslovneza bo deležna temeljite preizkušnje. Z dokazi boste bolj borni, zato pa boste toliko bolj napihovali svoje načrte. Vsi sanjajo, nekateri tudi budno.



DVOJČKA 21. 5. - 21. 6.: Nekdo vas bo opazoval od daleč, vendar to še zdaleč ne pomeni, da vas ne bo prebral. In ko vas bo končno imel na dlani, vas bo najprej pohvalil, nato pa se vam bo ponudil v uk.



RAK 22. 6. - 22. 7.: Spoznali boste, da je temeljit in globok odnos z eno osebo neskončnokrat vrednejši od tisočerih površnih zvez, od katerih razen potrditve svoje lažne osebnosti nimate ničesar.



LEV 23. 7. - 23. 8.: Nadvse dobrodušni boste do prijateljev, pa ne zaradi materialnih koristi, ampak iz iskrenih človekoljubnih vzgibov. Spoznali boste, da en sam trenutek iskrenosti odtehta tono zlata.



DEVICA 24. 8. - 22. 9.: Naposled vam bo uspel dotik z božanskim: doživeli boste trenutek vrhunske sreče, resda le za trenutek, vendar dovolj, da se boste odslej posvečali le tistemu, kar godi vašemu srcu.



TEHTNICA 23. 9. - 22. 10.: Pomocnik vam bo razkril bližnjico do cilja, vendar ga ne boste poslušali, kajti menili boste, da vas želi zgolj zavesti na stranpota, medtem ko bi on pospešeno nadaljeval.



SKORPIJON 23. 10. - 22. 11.: S partnerjem se bosta trenozno pogovorila o koreninah nesporazuma ter ga uspešno rešila v vzdušju obojestranskega spoštovanja. Vsakic, ko bi si najraje skocila v lase, pomislita na ta dan.



STRELEC 23. 11. - 21. 12.: Moc vaših pomanjkljivosti bo upadla do tako neznatne mere, da se vam bodo zdele malone smešne. Preostanek boste rešili s pomočjo tistih, ki vas že od nekdaj upravičeno precajnujejo.



KOZOROG 22. 12. - 20. 1.: Zeleli boste posnemati nekoga, ki je v smeri dokazovanja samega sebe dosegel uspeh, kakrsnega si želite tudi vi. Vendar ne boste dalec prišli, kajti na srečo se boste prej spametovali.



VODNAR 21. 1. - 19. 2.: Brez vsakega napora boste odkrili, da je vzrok vašega boja za naklonjenost v občutku manjvrednosti pred tistimi, ki jim zavidate. A vedite: v še večji meri oni zavidajo vam.



RIBI 20. 2. - 20. 3.: Zamikalo vas bo, da bi odkrili in do konca razvili svoje umetniške talente, zato se boste lotili umetniške stvaritve. Resda nič revolucionarnega, vendar bo vašemu srcu všeč.

Sonce bo prvi dan tega tedna prestopilo v znamenje Rib. V naslednjem mesecu bo pozivljalo naše čustveno dogajanje in nas usmerjalo v iskanje subtilnejšega. V znamenju Rib sončev vpliv ni posebno močan, vendar je toliko bolj otipljivo področje, na katerega deluje.

Tudi Venera v Ovnju bo prispevala k večjemu pomenu čustev, vendar bodo ta zaradi eksila, ki ga to znamenje predstavlja Veneri, pogosto zapletena. Tako bomo imeli veliko dela s seboj, kar se vsekakor se najbolj izplača. Vendar ne bo slo vedno zlahka. Stvari bo otežila luna, ki v tem času narasča in nas praviloma nagiba v pretirano zagnanost. Entuziazem njenih vibracij bo najbolj občuten okoli 25. februarja, ko bo v znamenju Bika, ki ji predstavlja polje ekaltacije, in bo dosegla fazo prvega krajca.

V tem znamenju se njena narava izraza najmočnejše.

Lahko pričakujemo, da nas bo goreča želja po zadovoljivi posteno opekla, saj bomo v zagledanosti v cilj pogosto posegali po napačnih sredstvih. Marsikoga bo izpad zajezenih energij zapeljal v kaksno obliko brutalnosti, cesar se ne moremo veseliti. Lahko pa se na večje možnosti za zaplete dobro pripravimo. Mogoče nam zaplet uspe celo preprečiti. Pri soočanju s kočljivim je strategija vsekakor dobrodošla. Merkur se bo v tem času gibal po prvi dekadki Vodnarja in nam bo kar naklonjen. Mars se nahaja v znamenju Rib, kjer navadno ni zaznaven, vendar bo tipično delovanje luninega narasčanja in položaja Venere v Ovnju omogočilo tudi njegov prispevek. Seveda ta ne bo ravno prijeten, saj bo se poudaril prepotentnost vzdušja in občutij. Pred nami je torej teden boja za mir, na nas pa je, da se ga lotimo tako, da se ne zmotimo. (A. O.)

Največ čeških osnovnošolcev se uči nemščino

PRAGA - Praski dnevnik Pravo poroča, da se tujih jezikov uči 580 tisoč čeških osnovnošolcev. Največ se jih je odločilo za nemščino, saj se ta jezik uči 304 tisoč osnovnošolcev, 266 tisoč pa jih je izbralo angleščino. Zanimanje za nekdanji obvezni tuji jezik ruščino je pokazalo le 1239 solarjev.

V Vietnamu kadi več kot 70 odstotkov moških

HANOJ - Vietnamci so najbolj strastni kadilci v Aziji, kažejo podatki raziskave, ki so jo izvedli Sociološki inštitut iz Hanoja, Zdravstveno-informacijski center iz Hošiminha in kalifornijska univerza. Po teh podatkih je v Vietnamu med kadilci 73, 4 odstotka moških in le stiri odstotki žensk. Podatke raziskave je objavil vietnamski tisk, ki je za primerjavo navedel se podatke, da na Japonskem kadi 66 odstotkov, na Kitajskem pa 61 odstotkov moških.

	TOR	SRE	CET	PET	SOB	NED	PON
POCUTJE, ZDRAVJE							
sprostitev	○	○	✓	✓	✓	○	○
šport	✓	○	○	✗	○	○	✓
post, dieta	✗	○	○	✓	○	○	○
težja fizična dela	○	○	✗	✗	✗	✗	○
izlet	○	○	○	○	✓	✓	✓
DRUŽBA, ODNOSI							
obisk znancev	○	✗	✗	✗	○	○	○
domaća zabava	○	○	○	○	○	✓	✓
družinski posvet	✓	✓	✓	○	○	✓	✓
družabne igre	○	○	✓	✓	✓	✓	○
urejanje uradnih zadev	✓	✓	○	○	○	✗	✗
POSEL, DENAR							
poslovno srečanje	✓	✓	○	○	○	○	✗
nalozbe in nakupi	○	✓	✓	✓	○	○	○
zamenjava službe	✗	✗	✗	○	○	○	✗
izposoja denarja	○	○	○	○	✓	✓	○
igre na srečo	✓	✓	○	○	○	○	✗
LJUBEZEN, SPOLNOST							
osvajanje	○	○	✓	✓	○	○	○
iskren pogovor	○	✓	✓	✓	○	○	○
zmenek	✗	○	○	○	✓	✓	✓
ljubljenje	○	○	✓	✓	✓	✓	✓
prekinitev zveze	○	✗	✗	✗	○	○	○
UMSKE DEJAVNOSTI							
branje	○	○	✓	✓	✓	○	○
učenje, sirjenje obzorja	○	○	○	✓	✓	✓	○
raziskovanje	✓	✓	✓	✓	○	○	○
umetniško ustvarjanje	○	○	○	✓	✓	✓	○
reševanje težav	✗	✗	○	○	○	✓	✓

LEGENDA: ✓ ugoden dan, ○ nevtralen dan, ✗ neugoden dan

SKANDINAVSKA KRIŽANKA

	AZJSKA DRŽAVA	RAZVRŠCANJE	PRIPRAVA ZA LOV LISTJA	PREVARA	DOMACA ZABAVA	BLAZ LUKAN	VNETLJIV OGLJIKOVODIK	EGIPČANSKA BOGINJA NEBA	PREPIR	SKLADATELJ COPLAND	AVTOR: LUKA PIBER	SNOV, KI LAHKO KRISTILIZIRA	ZENSKO IME	ALES BERGER	OREH Z ZELO TRDO LUPINO	OVOJNI DELI ZITNIH SEMEN	VLADIMIR NAZOR	POSKOČEN IRSKI PLES	SLOVENSKA PISATELJICA	GL. MESTO AFGANISTANA
ZENSKA V SLUŽBI											POLJSKI LJUDSKI PLES									
GOJENJE KORISTNIH ŽIVALI											PLAČILO ZA DELO BRAZILJUA (ORIG.)									
SL. PESNIK (ANDREJ)						REDKA KOVINA TRDEN CLOVEK							SELIGO RUDI IVO SORLI				PREMIK UDA KAREL OSTIR			
ACETILEN					GLEJ POKRAJINA V SRBIJI			OSAMLJENA GORA IT. KIPAR (ANDREA)										BAKER GORA V ZASAVJU		
TKANINA KREP-DESIN								SL. ALPСКА SMUGARKA ANG. ROCK SKUPINA												
RIMSKA BOGINJA JEZE				ZOB OČNAK KRAJ V SREMU						SLAVKO AVSENIK IT. AVTO			PISATELJICA VASTE	KATERI GOBICE NA SLUŽNICI			ULRICH ZWINGLI LADJA ARGONAVTOV			DVIGALO
SIMON ASIC			IGRALKA MIRANDA ADOLF				SPOLNA BOLEZEN DEL TEDNA								SL. PESNICA (MAJDA)	AMILNA SKUPINA ANTON OCVRK				
KLADA ZA SEKANJE						SL. PISATELJ CASL RADO												RIMSKA 501 RUDI CAJAVEC		
PREBIVALKA AJDOVCA											RAZLAGALEC UMETNISKIH PODOB									
NERODNOST											IGRALEC VALIC					ORIS				

RESITEV: Vodoravno: USLUZBENKA, KRAKOVNAK, ZOOKULTURA, RABOTINA, BRVAR, ITRBII, SR, GIB, ETTN, GL, GORSKI COK, KINA KREP, NATASA BO, KAT, IRN, OCNIK, SA, KI, SA, UZ, SA, IVA, SIFILIS, AMII, TNALO, DANILLO LOKAR, DI, APOVCANKA, IKONOGRAF, NEOKORNOST, DARE, OCRT.



RAI 3 slovenski program

Za Trst: na kanalu 64 (Ferlugl) in 40 (Milje)
Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

20.25 Pisana risanka
20.30 TV dnevnik

RAI 1

6.30 Jutranji dnevnik
6.45 Jutranja oddaja Unomatina, vmes(7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 9.30) dnevnik, (7.35) gospodarstvo
9.35 Film: Oggi, domani, dopodomani (kom., It. '65, i. L. Salce, E. De Filippo)
11.15 Aktualna odd.: Verdemattina, vmes (11.30) dnevnik 1 iz Neoplja
12.25 Vreme in dnevnik
12.35 Nan.: Gospa v rumenem - Senca moje sestre
13.30 Dnevnik, 13.55 rubrika Muoversi, gospodarstvo
14.05 Kviz: Pronto? Sala giochi (vodi Maria T. Ruta)
15.45 Mladinski variete Solletico, vmes risanke
17.30 Nan.: Zorro
17.50 Danes v Parlamentu
18.00 Dnevnik
18.10 Aktualno: Italia Sera - Zanimivosti iz vsakdana
18.50 Variete: Luna Park (vodi Milly Carlucci)
19.35 Vreme, dnevnik in sport
20.35 Variete: Luna Park - La zingara (tel. 0769/73921)
20.45 Aktualne teme: Il fatto
20.50 Glasba: 46. Festival italijanske popevke (vodijo Pippo Baudo, Sabrina Ferilli, Valeria Mazza), vmes dnevnik
0.25 Dnevnik, zapisnik, horoskop, nočni pogovori in vremenska napoved
0.55 Aktualno: Maestrissimo, 1.05 Green
1.25 Aktualni pogovori: Sottovoce - Potihoma
1.40 Film: La bellissima estate (dram., It. '74, i. Senta Berger, Lino Toffolo)
3.10 Glasb. oddaja: Mi ritorni in mente

RAI 2

7.00 Varjete za najmlajše
9.30 Potrebujem te
9.40 Aktualne teme: Fuori dai denti (vodi F. Oppini)
9.45 Rubrika o potovanjih, ekologija v gospodinjstvu TG2 33, 11.45 dnevnik
11.30 Aktualni variete: I fatti vostri (vodi G. Magalli)
12.00 Dnevnik, zdravje, vreme, 14.00 rubrika o braju knjig, Quante storie flash
14.15 Aktualno: I fatti vostri
14.40 Nad.: Quando si ama, 15.10 Santa Barbara
16.00 Dnevnik
16.05 Aktualna odd.: L' Italia in diretta - Italija v živo, vmes dnevnik
18.05 Rubrika o potovanjih in izletih Sereno variabile
18.20 Vreme, dnevnik, sport
18.45 Nan.: I giustizieri della notte
19.35 Sport in predstavitev Tg
19.50 Variete: Go-Cart
20.30 Večerni dnevnik Tg2
20.50 Film: Coraggio, fatti ammazzare (krim., ZDA '83, r.-i. Clint Eastwood)
22.30 Aktualna odd.: Ko govorigo o Evropi
23.45 Dnevnik in vreme

RAI 3

6.00 Jutranji dnevnik, Drobci
8.50 Glasb. oddaja: 15. Mednarodni fetsival jazza
9.50 SP v smučanju
10.30 Oddaje Videosapere: Vstop prost, Ženske v svetu, Potovanje po Italiji, Znanstveni dnevnik
12.00 Dnevnik, 12.15 rubrika Telesogni
12.50 SP v smučanju
13.45 Aktualno: VideoZorro
14.00 Dezalne vesti, dnevnik
14.50 Sport: dresura, nogomet, sabljanje, rubr. Doposci
17.00 Aktualno: Ob 5-ih zvečer
17.55 Dok. odd. Geo
18.25 Variete: La testata
19.00 Dnevnik, dezalne vesti
20.00 Variete: 10 min., Blob
20.30 Aktualno: Chi l'ha visto? (vodi G. Milella)
22.30 Dnevnik, dezalne vesti
22.55 Aktualno. Linea 3
23.50 Glasba: Pred premiero
0.30 Dnevnik, pregled tiska, nocna kultura, vreme
1.10 Variete: Fuori orario, vmes film Cacciatore di teste (dram., ZDA '91)

RETE 4

7.15 Nad.: Piccolo amore, 8.00 Valeria in Massimiliano, 9.00 Un volto, due donne, 10.00 Zingara, 10.30 Renzo in Lucia, 11.45 La forza dell' amore, vmes (11.30) dnevnik
12.30 Aktualno: Casa per casa - Nasveti za lepsi dom
13.30 Dnevnik
14.00 Rubrika o lepoti
14.15 Nad.: Sentieri
15.00 Film: Filo da torcere (kom., ZDA '78)
17.15 Aktualno: Perdonami
18.00 Aktualne teme: Giorno per giorno - Dan za dnem, vmes dnevnik
19.55 Variete: Game Boat
20.40 Film: Hoffa, santo o mafioso? (dram., ZDA '92, i. J. Nicholson, D. De Vito)
23.20 Film: Gli occhiali d' oro (dram., It. '87, i. P. Noiret, R. Everett), vmes (23.30) dnevnik

CANALE 5

6.00 Na prvi strani, vreme
8.45 Variete: Maurizio Costanzo Show (ponovitev)
11.30 Aktualno: Televizijsko sodišče Forum (vodita R. Dalla Chiesa, S. Licheri)
13.00 Dnevnik TG 5
13.25 Sgarbi quotidiani
13.40 Nad.: Beautiful
14.15 Nan.: Robinsonovi (i. Bill Cosby, Lisa Bonet)
14.45 Variete: Casa Castagna
16.00 Variete za najmlajše Bim Bum Bam in risanke
18.00 Dnevnik TG 5 - Flash
18.05 Kviza: OK, il prezzo è giusto (vodi Iva Zanicchi), 19.00 La ruota della fortuna (vodita Mike Bongiorno, A. Elia)
20.00 Dnevnik TG 5
20.25 Variete: Striscia la notizia (vodita Ezio Greggio, Enzo Jaccchetti)
21.00 Film: Hook - Capitan Uncino (fant., ZDA '91, r. S. Spielberg, i. D. Hoffman, Robin Williams, Julia Roberts, Bob Hoskins)
22.45 Večerni dnevnik flash
23.50 Variete: Maurizio Costanzo Show, vmes (0.00) dnevnik
2.00 Sgarbi quotidiani
2.15 Striscia la notizia
2.30 Nabozna oddaja
3.00 Pregled tiska

ITALIA 1

6.10 Otroški variete
9.15 Nan.: Super Vicky, 9.45 Genitori in blue jeans, 10.20 MacGyver
11.25 Aktualno: Village
11.30 Nan.: T.J. Hooker
12.25 Odprti studio
12.45 Aktualno: Fatti e misfatti, 12.50 Sport studio
13.00 Otroški variete Ciao ciao paradi in risanke
14.30 Varieteja: Colpo di fulmine (vodi A. Marcuzzi), 15.00 Generazione X (tel. 0369/56135)
16.20 Aktualno: Village
16.40 Nan.: Beverly Hills, 17.45 Primi baci
18.30 Odprti studio, vreme, 18.45 Sport studio
19.05 Nan.: Baywatch, 20.00 Il principe di Bel Air
20.30 Variete: Serata magica (vodi G. Sabani)
23.00 Film: Massima copertura (pust., ZDA '92, i. J. Goldblum, L. Fishburne), vmes (0.00) aktualna oddaja Fatti e misfatti
1.10 Italija 1 sport
2.15 Nanizanka: I segreti di Twin Peaks
3.10 Film: Lei, io, lui (kom., Nem. '88, i. G. Dunne, E. Greene, K. Bishop)

TELE 4

13.30 19.30, 22.00, 24.00 Dogodki in odmevi
13.40 Kosarka
14.55 Nad.: Fiori d' arancio
18.15 Nan.: Il transatlantico della paura
20.10 Dokumentarec
20.30 43. mljski pust
22.50 Gospodarstvo

MONTECARLO

13.00 20.00, 22.30, 0.30 Dnevnik, 13.30, 19.50 Sport
9.30 12.30 SP v smučanju
14.00 Film: Frenesia del delitto (dram., ZDA '59)
16.00 Variete: Tappeto volante
18.30 Nan.: Parker Lewis
20.30 Nogomet: Ajax - Saragoza (Superpokal Evrope)
22.45 Film: Un tenero ringraziamento (kom. '82)
0.45 Nan.: Hitchcock, 1.30 Agencija Rockford

Slovenija 1

8.30 Videostrani
8.55 Drejček in trije marsovski, 9. del
9.10 Radovedni Tacek: Pust
9.25 Solza polna smeha, lutkovna igrca
10.10 Mala lokomotiva, risanka
10.35 Super stara mama, 2. del
11.00 Praznične zgodbe iz školjke
11.30 Skrivnost hokejskega paketa, pon. filma
13.00 Porocila
13.05 Lingo, pon. tv igrice
14.30 Ameriska knjizevnost
15.00 Obzorja duha
15.30 Tetovirana, pon. drame
16.20 Mostovi, pon.
17.00 TV Dnevnik 1
17.10 Kljukceve dogodivscine
17.30 Hanna Lovisa, 1. del
17.40 Aneta, 2. del ceske serije
18.05 Izzivalci, 6. del serije
18.30 Kolo srece, tv igrca
19.00 Vceraj, danes, jutri
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik 2
20.05 45 let slovenskega okteta
20.55 Dosje
21.45 Roka Rocka
22.45 TV Dnevnik 3
23.10 Poslovna borza
23.30 Cosbyjevi primeri, 4. del
0.15 Porocila

Slovenija 2

9.00 Euronews
10.50 Osmi dan
11.20 SP v alpskem smučanju, smuk (M) za kombinacijo, prenos
12.50 Starodavni vojskaci, 13., zadnji del dok. serije
13.15 Alpe Jadran
13.45 Nedeljskih 60
14.40 Trend, oddaja o modi
15.30 Analitčna mehanika
16.05 Okus po zločinu, 6. del
16.55 Vceraj, danes, jutri
17.00 Sierra Nevada '96
18.00 Po Sloveniji
18.45 Da ne bi bolelo
19.15 Videospon
20.05 V zarišču
20.35 Sportna informativna oddaja
20.55 Učitelj, 19. del serije
21.45 Pisma
22.30 Oci kritike
23.10 Odisej in sin, tv priredba

Koper

12.15 SP v alpskem smučanju, slalom (M) za kombinacijo, prenos
16.00 Euronews
16.30 Goli Evrope
17.00 »Il piacere degli occhi« - tedenska oddaja o filmu
17.30 TV sola
18.00 Slovenski program Studio 2 sport
18.45 Primorska hronika
19.00 Vsesdanes
19.30 Tv sola
20.00 Euronews
20.20 Dokumentarna oddaja
21.00 Dialogi
22.00 Vsesdanes
22.15 Sconfini
23.15 Nočni sodnik, nanizanka

Hrvaška 1

7.15 TV koledar
7.30 Santa Barbara, 1191. del
8.15 Dobro jutro
10.00 Porocila
10.05 Izobraževalni program
10.30 Ko jezero postane mlaka
10.50 Srednji tok reke Drave
11.20 Gostje v studiu
11.30 Majhen veliki svet
12.00 Porocila
12.20 Ljubzen, 184. del serije
12.45 Noc, ki je osupnila Ameriko, pon. ameriskega filma
14.30 Otroški program
15.05 Porocila
15.10 Dokumentarna serija
16.15 Otroški program
16.45 Hrvaska danas
17.45 Kristalno cesarstvo, 61. del nadaljevanke
18.15 Kolo srece
18.50 Po meri
19.30 Dnevnik
20.10 Potepam se in snemam, dokumentarna oddaja
20.55 TV parlament
22.15 Dnevnik
22.35 Slika na sliko
23.05 Vladajoce strasti, 3. del
23.35 Porocila

RADIO

Slovenija 1

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00 Porocila; 19.00 Dnevnik; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.50 Biovreme; 8.05 Intelekt v živo; 10.30 Pregled tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 14.30 Ekološki kotiček; 15.00 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.30 Obvestila; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Slovenska zemlja in pesmi in besedi; 20.35 Minute s Simfoniki RTVS; 21.55 Medigrca; 22.30 Podoknica; 23.05 Literarni nočno; 0.00 Nočni pr. RS.

Slovenija 2

5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Porocila; 19.00 Dnevnik; 6.40 Kronika; 7.25 Zvezdni pregled; 8.30 Dopoldne na valu 202; 8.45 Radio Most; 9.35 Popevki tedna; 11.00 Glasb. novosti; 12.00 Opoldne; 13.40 Obvestila; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.15 Popevki tedna; 16.20 Lingvistični kotiček; 18.10 Fiesta latina; 19.30 Štos - Še v torek objujemo spomine; 21.00 Zavrtnje uganite; 22.00 Zrcalo dneva, vreme, promet...; 22.23 Stoletje improvizirane glasbe.

Slovenija 3

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00 Porocila; 8.05 Glasba;

10.05 Operne melodije; 11.05 Človek in zdravje; 11.35 Danes smo izbrali; 13.05 Enajsta šola; 14.05 Izobraževalni program; 15.00 Big Band RTVS; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.05 Ljudsko izročilo; 16.40 Esej; 17.00 Vokalna glasba; 18.00 Koncerti na tujem; 19.30 Arije in monologi; 20.00 Literarni večer; 20.45 S koncertov; 22.05 Pretok idej; 22.25 Glasba našega časa; 23.55 Lirični utrinek; 0.00 Nočni program RS.

Radio Koper

(slovenski program)

8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, Porocila; 12.30, 17.30, 19.00 Dnevnik; 6.00 Otvoritev, jutranjik; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.40 Noč in dan; 7.45 Evergreen; 8.15 Vsak dan je dober dan; 8.45 Delo; 8.50 Pesem tedna; 9.00 Servisne informacije; 9.15, 14.40 SP v smučanju; 9.40 Hit dneva; 9.45 Svetovalna oddaja; 10.45 Tedenski horoskop; 11.15 Aktualnosti; 12.30 Opoldnevnik; 13.00 Daj, povej...; 15.00 Power play; 15.15 Hit dneva; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.45 Informativni servis; 17.15 Borzno poročilo; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Iz kulturnega sveta; 19.30 Z D. Mislejem; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Iz diskoteke RK.

Radio Koper

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30,

17.30 Porocila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.45 Prireditve; 8.40 Telefonski kviz; 9.50 Izbirali ste; 10.00 Pregled tiska; 11.00 Kultura; 11.30 Aktualnosti; 13.00 Glasba po željah; 14.50 Single tedna; 15.00 Zoo station; 16.00 Modri val.

Radio Trst A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Porocila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.10 Iskanje večje domovine (E. Smotlak); 8.40 Slov. lahka glasba; 9.15 Odprta knjiga: Oblomov (r. M. Prepeluh, 47.); 10.30 Intermezzo; 11.45 Okrogla miza; 12.40 Zborovska glasba: Oktet Suha; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Kulturna panorama, nato Orkestri; 15.30 Mladi val; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Mi in glasba: Solisti in Pihalni orkester slov. policije; 18.00 Igra: Dogodivščine podezelskega gledališča (M. Uršič, 5. del); 18.30 Soft music; 19.20 Spored za naslednji dan.

Radio Opčine

7.15, 12.15, 18.15 Krajevna poročila; 11.30, 15.10, 17.10 Porocila; 10.00 Matineja; 17.00 Športni komentar; 18.30 Otroški vrtijak; 20.30 SmeH in glasba.

Radio Koroška

18.10-19.00 Pust 96!

Primorski dnevnik

Lastnik: ZTT d.d. Založništvo tržaškega tiska - Trst
Izdajatelj: DZP - PRA.E d.d. - Družba za založniške pobude
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796699 - fax 040-773715

Tisk: EDIGRAF, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-533382, fax 0481-532958
Dopisništva: Cedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432-731190, fax 0432-730462
Ljubljana, Republika, Slovenska 54, tel. 061-1313121, fax 061-322468
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463-318510, fax 0463-318506

Prodajno naročniska služba

Italija: Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-535723 fax 0481-532958
Ekonomska propaganda: Publiest SRL
Trst, Ul. Valdirivo 36/1, nad. postni predal 568
tel. 040-361888, fax 040-768697
Slovenija: ATELIER IM - Ljubljana
tel. 061-1262044, fax 061-224943

Cene oglasov

Italija: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 28 mm) 100.000 LIT, finančni in legalni 150.000 LIT, ob praznikih povisek 20%; mali oglasi 1000 LIT beseda; osmrtnice, zahvale in sozolja po formatu. IVA 19%

Cena: 1.500 LIT - 60 SIT

Prednaročnina za leto 1996 - 300.000 LIT

Postni t.r. PRAE DZP st. 11943347

za Slovenijo: mesečna 1.710 SIT, letna 15.000 SIT plačljiva preko
DISTRIEST, Partizanska 75, Sezana, tel. 067-73373
ziro račun 51420-601-27926

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948

Clan italijanske zvezve casopisnih zaloznikov FIEG





JASNO **ZMerno** **OBLAČNO** **RAHEL** **ZMEREN** **MOČAN** **RAHEL** **ZMEREN** **MOČAN** **NEVIHTE** **VETER** **MEGLA** **TOPLA FRONTA** **HLADNA FRONTA** **OKLUZIJA** **SREDIŠČE CIKLONA** **SREDIŠČE ANTI-CIKLONA**

VREMENSKA SLIKA

Nad severnim Sredozemljem je obsežno ciklonsko območje. Slovenijo je presla hladna fronta. S severovzhodnimi vetrovi bo v nižjih zračnih plasteh k nam dotekal hladnejši zrak.

Podatke pripravlja in posreduje Hidrometeorološki zavod.



DOLŽINA DNEVA

Sonce bo vzšlo ob 6.58 in zšlo ob 17.34. Dan bo dolg 10 ur in 36 minut. Luna bo vzšla ob 7.28 in zšla ob 19.43.

ONESNAŽENOST ZRAKA

	19.2	18.2	
	povprečna 6.00-7.00		24-urna max. uma
Ljubljana	38	55	101
Trbovlje	-	101	318
Zagorje	-	72	145
Hrastnik	46	58	111
Celje	105	40	73

Mejna imisijska vrednost: 350 mikrogramov/m³
Kritična imisijska vrednost: 700 mikrogramov/m³

BIOPROGNOZA

Vremenska obremenitev bo nekoliko popustila, vendar bodo vremensko občutljivi ljudje še imeli težave, ki se bodo pri večini kazale kot nerazpolozenost, težave s koncentracijo in zmanjšana delovna storilnost.

SNEŽNE RAZMERE

	cm
Mariborsko Pohorje	120
Rogla	130
Kope	60
Vogel	125
Krvavec	70
Kranjska Gora	45 do 65
Kanin	300
Cerkno	105

Smučisce Stari vrh nad Skofjo Loko danes ne obratuje. Na smučiscih Kanin, Lokve, Liboje pri Zalcu, Zatmik, Zelenica in Logatec naprave danes ne obratujejo. Na Voglu vozi samo nihalka. Nočna smuka je možna na smučiscih: Mariborsko Pohorje, Straza na Bledu. Tekaske proge so urejene na Mariborskem Pohorju, Krvavcu, Soriski planini, Rogli, Kopah, Golteh, Bovcu, Ravnah pri Kobilji, v Logarski dolini, na Pokljuki, v Cerknem, ter v Ivarško-Osvenu. Dostop na Mariborsko Pohorje, Pokljuko in Zelenico je možen z zimsko opremo.

TEMPERATURE IN VIŠINE SNEGA V GORAH

	°C	
500 m	1	
1000 m	-2	80 cm
1500 m	-4	30-50 cm
2000 m	-7	
2500 m	-10	160-185 cm
2864 m	-12	

Tveganje pred snežnimi plazovi se je zaradi novega snega in vetra v visokogorju Julijskih Alp povečalo na 3. stopnjo. Predvsem so nevarna območja napihanega snega, kjer se ob dodatni obremenitvi lahko sproži plaz suhega, klozastega snega. Drugod v gorah je tveganje od 1. do 2. stopnje.

DANES



Slovenija: Padavine bodo oslabele in v zahodnih krajih tudi ponehale. Na Primorskem se bo delno razjasnilo, začela bo pihati burja. Najvišje dnevne temperature bodo malo nad nič, na Primorskem okoli 7 °C. Sosednje pokrajine: Padavine bodo v krajih zahodno od nas ponehale.

JUTRI



V Sloveniji: V sredo bo spremenljivo do pretežno oblačno in hladneje. Predvsem v vzhodni Sloveniji bo občasno se rahlo naletal sneg. Na Primorskem bo pihala burja. Obe: V četrtek bo suho in mrzlo.

SVET / SLIKA PRI SLIKI...ZGODBA PRI ZGODBI...PA ŠE RES JE

Vesoljska sonda Near leti proti asteroidu Eros

CAPE CANAVERAL - Z nosilno raketo Delta so z izstrelisca Kennedy na floridskem Rtu Cnaveral izstrelili vesoljsko sondo Near, ki bo po treh letih letenja dosegla asteroid 433 Eros. Za Near (Near Earth Asteroid Rendezvous) se bo podala na triletno potovanje, ki naj bi se končalo s padcem na asteroid.

Near bo končal svoj polet v orbiti v višini 10 milj nad Erosom, drugim največjim asteroidom med 250 Zemlji najbližjimi asteroidi.

Vesoljska sonda bo sprejemala podatke med orbitalnim poletom, nato jih bo s pomočjo antene posredovala Zemlji.

Nacrtovana smer

1. Februar 1998: Izstrelitev z Zemlje
2. Junij 1997: Polet mimo Mathilde
3. Januar 1998: Mimo Zemlje
- Januar 1999: Prihod k Erosu

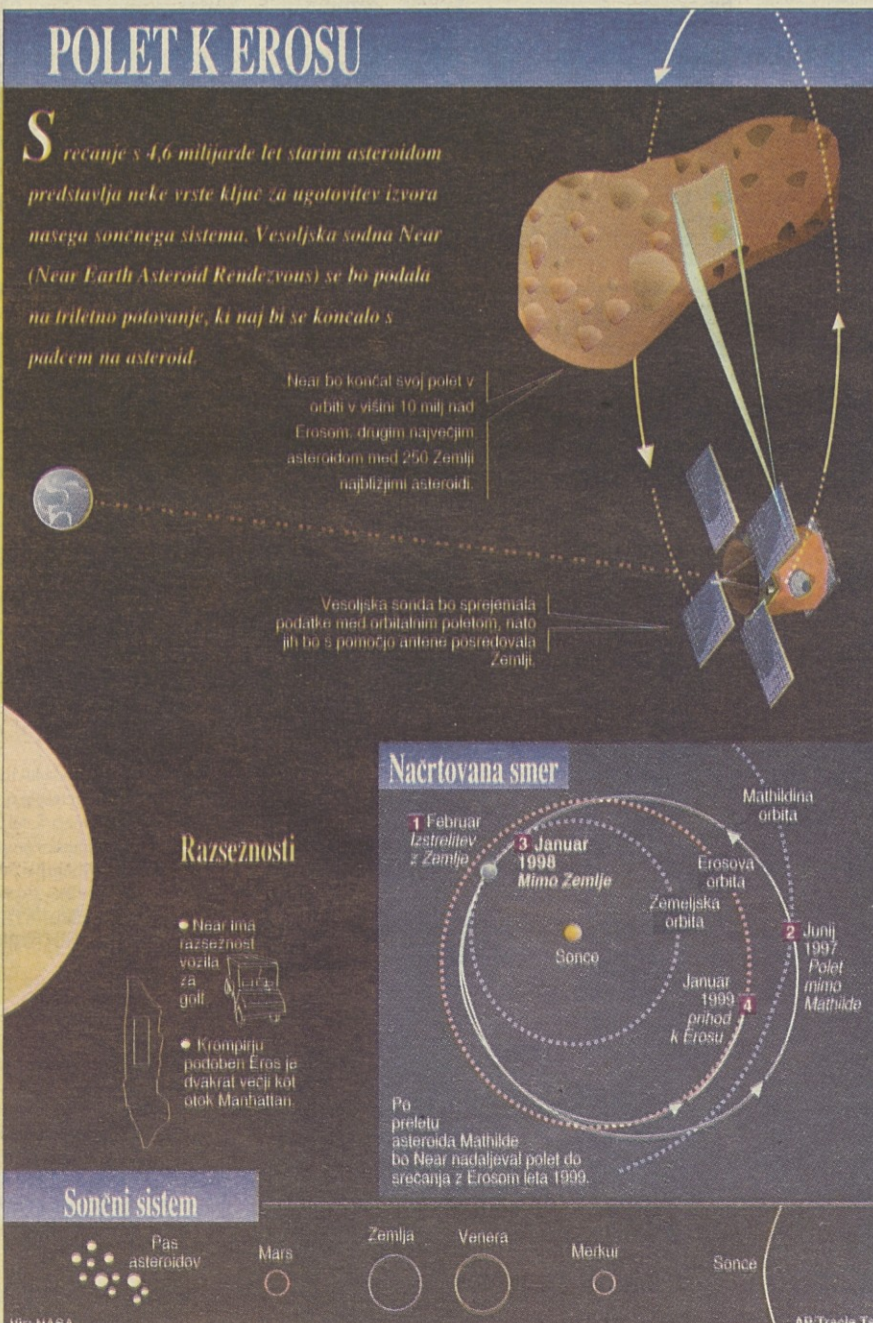
Po preletu asteroida Mathilde bo Near nadaljeval polet do srečanja z Erosom leta 1999.

Razsežnosti

- Near ima razsežnost vozila za golf.
- Krompirju podoben Eros je dvakrat večji kot otok Manhattan.

Sončni sistem

Pas asteroidov, Mars, Zemlja, Venera, Merkur, Sonce



Parizani so podnevi junaki, ponoči pa jih je strah nasilja

PARIZ - Kljub terorizmu, islamskim skrajnežem, medetničnemu nasilju in kriminalu se Parizani podnevi ne bojijo svojih ulic, cest in bulvarov. Komaj legne mrak, pa se predvsem zenske ne upajo na temne ceste, v podzemski parkirišča in v opustele hodnike podzemne železnice.

Po javnomnenjski raziskavi Sofres, ki jo je naročila pariska prefektura, pa 69 odstotkov Parizanov najbolj skrbi onesnaženje zraku. Glavobolje povzroča tudi vprasanje stanovanja, kaos v mestnem prometu in räsirjenost mamil. Glede bojazni o nasilju na ulicah pa je raziskava ugotovila, da se boji le 43 odstotkov Parizanov.

Najbolj bojzljivi so kot kaze pristasi Le Penove skrajne desnice, saj je med njimi kar 53 odstotkov ljudi, ki se bojijo stopiti na ulice. Podnevi se kar 95 odstotkov Parizanov brezbrizno spreha po ulicah, ponoči pa si upa na ulice le 37 odstotkov ljudi, v temna podzemski parkirišča pa le 19 odstotkov. Kar 42 odstotkov Parizanov se boji, da bi jih kdo napadel v podzemni železnici. Kot receno, se najbolj bojijo Parizanke, kar 71 odstotkov zensk se ponoči boji stopiti na ulico. V zloglasna podzemna parkirišča pa si ne upa 83 odstotkov zensk, ker se bojijo, da bi jih kdo napadel, oropal ali posilil.

Milijardo lir vreden grad iz snega in ledu

HELSINKI - V finski Kemiju na dnu Botnijskega zaliva so zgradili največji sneženi grad na svetu, za katerega so porabili kar 930 milijonov lir. Ves ta denar pa bo dobesedno skopnel ob prvem spomladanskem soncu. Da bi preprečili morebitne nesreče, bodo grad zadnje dni marca porinili v morje. Pri izgradnji tega čudesa iz snega in ledu s 17-metrskimi stolpi so porabili 30.000 kubnih metrov snega. V notranjosti je gledališka dvorana za 2.000 gledalcev, restavracija, cerkveva in otroško zabavišce. Uresničitelji tega neobicajnega projekta so prepričani, da bodo v vstopnicami, gledališkimi prireditvami, porokami in krsti amortizirali stroške.

V potresu šestdeset mrtvih

DZAKARTA - Po zadnjih podatkih je katastrofalni potres, ki je v soboto prizadel indonezijski otok Biak ob indonezijski Novi Gvineji (Irian), terjal več kot 60 mrtvih. Z otokom so prekinjene vse telefonske zveze, potresni sunek 7,5 stopnje po Richterju je uničil več kot 2.000 hiš. Potresni sunek je obnem povzročil nastanek 4 metrskih valov tsunami, ki so rusili objekte ob obali in dosegli celo Japonsko.

Na desetine mrtvih v brodolomu

MANILA - V brodolomu filipinskega lesenega trajekta Gretchen 1 pred otokom Negros je življenje izgubilo najmanj 60 oseb, petnajst potnikov pa pogesajo. Do brodoloma je prišlo med silovito nevihto le nekaj milj pred pristaniščem Cadiz. Orjaski valovi so podrli poveljniški most in zgornjo palubo, tako da so ljudje poskakali v morje. Od teh jih je 141 priplavalo do obale, med njimi tudi dva nemška turista.

V Avstriji žrtve snežnih plazov

DUNAJ - Zaradi obilnega sneženja in nenadnega porasta temperature so se v avstrijskih Alpah sprožili številni snežni plazovi, ki so terjali življenje petih oseb, 16 pa jih je bilo ranjenih. Zaradi novega močnega sneženja se je nevarnost snežnih plazov povečala v vseh Alpah, tako da so iz previdnosti zaprli številne gorske ceste in dostope do predorov.

Na Kubi izreden mraz

DUNAJ - Sončno Kubo so prizadela izredno nizke temperature, tako da sta pokrajini Havana in Matanzas prikrila sneg in led. V Bainoi (60 kilometrov od Havane) so izmerili dosedaj najnižjo temperaturo na otoku, in sicer 0,6 stopinje.